

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D. L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 65 pesetas.

Sábado 28 de noviembre de 1992
Año XCII.—Núm. 28.262



José Luis Pinillos, junto a la presidenta de la Fundación.

PEÑALOSA

La Fundación Nicomedes García inauguró ayer la sede en Segovia

Con la conferencia del catedrático de Psicología y premio "Príncipe de Asturias" José Luis Pinillos sobre "España y la postmodernidad", quedó ayer inaugurada la sede de la Fundación Nicomedes García, que inicia un nuevo periodo de su andadura en la ciudad que vio nacer como industrial al ilustre segoviano.

Al acto de inauguración asistieron las máximas autoridades

locales y provinciales, poniendo de relieve de esta forma el interés y el apoyo que desde las instituciones se quiere prestar a esta iniciativa privada.

En su intervención, el profesor Pinillos explicó el sentido de la postmodernidad como parte fundamental del debate histórico y filosófico del fin de siglo y del comienzo de una nueva época. Pinillos señaló el peligro que puede acarrear el auge de los

fundamentalismos en Europa, afirmando que "hace falta un pensamiento menos arrogante y más respetuoso con los demás".

Por otra parte, fuentes municipales afirmaron que se va a dedicar una calle al industrial segoviano, que sustituirá en su denominación a la actual calle del Doctor Tapia, con el fin de recordar la obra de Nicomedes García.

(Pág. 5)

En el periodo de 1989-1993 se recibirá en nuestro país del Fondo Europeo un billón de pesetas

Castilla y León, segunda Comunidad española más beneficiada por el FEDER

Con 40.000 millones de pesetas, Castilla y León será tras Andalucía la Comunidad española que más dinero recibirá del FEDER, manifestó ayer a esta Redacción el subdirector general de Administración y Gestión del Ministerio de Hacienda, Laureano Lázaro.

En el periodo de 1989-1993 España recibirá del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER) un billón de pesetas, comentó Lázaro, quien ayer participó en una de las ponencias del III Congreso de Economía Regional que desde el pasado jueves se ha venido celebrando en el Parador Nacional de Turismo y en el colegio universitario "Domingo de Soto".

El subdirector general aseguró que las comunidades autónomas están perfectamente informadas acerca de los fondos europeos, aunque reconoció que no ocurre lo mismo con los municipios, ya que la información no ha llegado a todos los rincones. "Esto se



PEÑALOSA

Parte de la Autovía del Norte (Madrid-Burgos) ha sido financiada con cargo a los fondos del FEDER.

debe —añadió— a que las comunidades empezaron a participar de los beneficios antes".

Precisamente, a primera

hora de la tarde de hoy, estaba previsto que el presidente de Castilla y León, Juan José Lucas clausurara en el teatro Juan

Bravo este congreso que ha organizado la Consejería de Economía.

(Pág. 3)

"Producimos más licenciados de los que necesitamos"

El secretario general del Consejo de Universidades, Miguel Angel Quintanilla, segoviano, ha afirmado a este periódico que en España "producimos más licenciados de los que necesitamos", lo que hace que en algunas carreras haya más dificultades para encontrar empleo que en otras, "pero también es cierto que, en términos generales, la tasa de desempleo de los licenciados o universitarios es más baja que la de cualquier otro colectivo".

Para Quintanilla es necesario potenciar los estudios de ciclo corto y las carreras técnicas que tienen mayor demanda por parte del mercado del trabajo y, por lo tanto, menor tasa de desempleo.

Según el secretario general del Consejo de Universidades, España tiene el índice de escolarización universitaria más alto de Europa, "lo que requiere una movilización de ingentes recursos económicos y humanos, y hay carreras en que es difícil encontrar buenos profesores, que no se forman ni en un año ni en cinco".

(Pág. 4)

AL DIA

8 CC.OO. presentó en Cuéllar el anteproyecto del convenio de la madera.

10 Tres guardias civiles muertos al estrellarse un helicóptero en León.

12 Los sindicatos consideran una "provocación" la regulación de empleo en Ensidesa.

Piñar considera a Franco "un hombre austero y ejemplar"

El dirigente nacional de ultraderecha Blas Piñar afirmó ayer en Segovia que el general Franco "fue un hombre austero y ejemplar, en contraste con la actual situación de corrupción política como la presente. Asimismo, Piñar calificó de "calumnias disparadas por el poder político" la vinculación de los partidos de extrema derecha con los brotes de racismo y xenofobia que han tenido lugar en España en los últimos días.

(Pág. 5)



El dirigente "ultra" estuvo ayer en Segovia.

PEÑALOSA

La Hermandad de San Frutos del Duratón

VICTOR ALONSO
De la junta rectora

Dicha hermandad, que desde que se formó está en continuo crecimiento, está constituida por gente sencilla, gente del pueblo, con mucho arraigo hacia lo segoviano y todos con devoción a ese gran santo, también segoviano, que fue San Frutos.

La historia y la tradición cuentan que en la época de San Frutos tampoco la sociedad debía poseer valores dignos de alabanza y de ahí resulta que el santo, un poco harto quizá del libertinaje y de ver un pueblo que vivía de espaldas a Dios, tomó la firme y difícil resolución de abandonar ese mundo. Repartió sus bienes, que dicen eran abundantes, entre los pobres y se fue a vivir sin nada al desierto que hoy llamamos Hoces del Duratón.

El lugar que él escogió, junto con sus hermanos San Valentín y Santa Engracia, le hemos llamado desierto y quizá lo fuese ya que únicamente por allí habría pastorcillos que cuidarían unas pocas ovejas y tal vez compartieron el pan con San Frutos. También pensamos que existiría en las riberas del río Duratón el Batán y posiblemente algún molino manguilero, donde salía la harina que luego cada casa convertía en pan, alimento fundamental en aquellas tierras y más en aquella época.

San Frutos eligió este paraje, que ya entonces sin duda tendría un encanto es-

pecial, ya que corría por allí el río Duratón, con muchos nogales en sus orillas y fuentes abundantes: fuente del Hierro, fuente Pescadera y fuente del Batán, pues aunque él se instaló en la cumbre, qué duda cabe que bajaría al río que le pillaba, como dicen, a un tiro de piedra y por allí pasaría el tiempo rezando y hablando con Dios.

PLAUSIBLES INTENCIONES

Hasta la ocupación musulmana la tuvo que padecer San Frutos y con él se refugiaron algunos lugareños que tenían miedo y confiaban en que el santo los protegería de la barbarie. Y no se equivocaron, ahí tenemos el milagro de la Cuchillada y otros que hizo en defensa de la fe. Hay quien no cree en los milagros, pero si de verdad creemos en Dios tendrán que convenir conmigo en que es omnipotente y, por tanto, si se lo pide un santo de la categoría del segoviano puede rajar un gran peñón o que salga indemne una mujer que la despeñaron a una altura casi de cien metros.

Pues bien, en principio la Hermandad de San Frutos del Duratón quiere potenciar al máximo la figura de San Frutos como figura ejemplar, pues hizo lo que más nos cuesta a los cristianos, que es compartir nuestras cosas con los pobres. Siempre debió ser así, pues ya dijo Jesucristo

que era más fácil que un camello entrase por el ojo de una aguja que un rico...

Queremos contagiarnos de la vida de San Frutos, pasando tiempo meditando y rezando por los mismos lugares que él vivió durante tantos años y que, sin duda, santificó con sus pisadas y más con sus oraciones. Queremos ir dotando a la Iglesia del priorato de todo lo necesario, teniéndola limpia y cuidada, invirtiendo en ella el importe de las cuotas que los socios van pagando responsablemente.

Queremos convertir el paraje de San Frutos, al menos para los creyentes, en lugar de peregrinaje, en lugar de oración, en lugar santo, y también queremos que nuestros hijos y nietos sientan el tirón de sentirse devotos de ese gran santo segoviano. Esto es lo que queremos y lo decimos con el corazón en la mano. Que nadie vea otra cosa. Sabemos que hay personas, quizá por desconocimiento, que desconfían de nosotros y de nuestras intenciones. Estamos siempre dispuestos a corregir los posibles errores y también a reunirnos con quien desee dialogar.

Al final del camino la Hermandad de San Frutos del Duratón nos tiene que servir para ser mejores y más solidarios (especialmente con los pobres), para ser más honrados y, en definitiva, para estar más cerca de Dios y de su Evangelio.

Víctimas y no verdugos del narcotráfico

ERNESTO SAMPER PIZANO
Embajador de Colombia

Con perplejidad hemos asistido a la presentación, durante las últimas semanas, los días lunes en la noche, de la serie "Brigada Central II", transmitida a través del primer canal de Televisión Española.

Sin desconocer los méritos del programa ni entrar en evaluar el contenido dramático de su libreto, debemos rechazar la forma ignominiosa como son utilizados, de manera genérica, lugares y símbolos de Colombia cuya asociación subliminal al tema del narcotráfico ofende a todo el pueblo colombiano.

La bandera, las Fuerzas Armadas, Medellín, la condición de "ser colombiano", la marca publicitaria de su café en el mundo, todos son conceptos utilizados indistintamente en el programa para caracterizar personajes y situaciones dejando, con estas generalizaciones, la idea de que todo está relacionado o, pero aun, al servicio de la droga. Y para acabar de completar la imagen, los buenos de la película, los ejemplos para mostrar, los defensores de la ley son los personajes españoles, los extranjeros que vienen a "moralizar" a los colombianos.

Nada se dice, por supuesto, en el programa de las redes de distribución por fuera de Colombia; nada tampoco de los consumidores de la droga ni del problema de la demanda de la misma dentro de las fronteras de los justicieros inspectores de la Brigada Central. Esa precisamente es la idea contra la cual

venimos luchando, la idea de que Colombia y los colombianos somos verdugos y no víctimas del narcotráfico.

Nuestra molestia es mayor, señor Director, por la condición pública de ese canal, que le obliga así sea solo moralmente a hacer respetar en los argumentos de televisión lo que publica y diplomáticamente se respeta en las relaciones entre dos países amigos, su gente, su identidad, sus valores culturales.

Respetuosos como somos de la libertad de información y de expresión, en este caso creemos que lo que se está violando con la presentación de la serie es precisamente el derecho de los millones de colombianos que no tenemos nada que ver con el problema de la droga a que no se mancille nuestra dignidad y se conozca la otra cara del país, la que trabaja, la que estudia, la que sufre el narcotráfico.

Finalmente, para que este reclamo no quede en el aire, queremos proponer que un equipo de programación organice en televisión un debate, en tiempo preferencial, sobre el fenómeno del narcotráfico, sus causas y protagonistas. La Embajada está dispuesta a colaborar para que personas de reconocida independencia intelectual y solvencia moral participen en el mismo y expongan con la misma libertad que tuvo el libretista de "Brigada Central" sus puntos de vista sobre dónde comienza y termina la responsabilidad de este grave flagelo de la humanidad.

La perversión del lenguaje

TOMAS HOYAS

Nadie puede dudar, nadie duda que el lenguaje es algo más que un mero dispositivo de comunicación, algo más que el vehículo que transporta nuestros fetichismos y fobias, algo más que ese arma arrojadiza en que solemos convertirlo demasiado frecuentemente.

El lenguaje diseña, pausada pero inexorablemente, nuestros comportamientos mentales; estructura y determina nuestra conciencia y nos convierte en un grupo humano homogéneo y diferenciado, en animales sociales que poseen —para anunciarse o corresponderse— un hermosísimo instrumento, el más maravilloso utensilio. Pero a pesar de ello, acaso por la excesiva facilidad con que podemos emplearlo, por la ingenua y sorprendente fluidez con que discurre en nuestra realidad cotidiana, el lenguaje padece resignado el triste sino del desatendimiento, las perversiones de ineptos, arrogantes y fingidores.

La inacabable y funesta agresión de muchos de aquellos a quienes graciosamente se entregó el irrepetible don de la pala-

bra. La triste realidad de nuestro idioma no por conocida es menos deplorable.

Cuesta entender que una lengua tan desvergonzadamente vital como el español, una lengua en tan ferviente expansión que los expertos auguran su preeminencia mundial en un futuro cercano, sea tan maltratada, tan enojosamente desbaratada, tan impunemente asolada. Y todo ello, entre la más absoluta indiferencia de la mayoría de sus usuarios, pero sobre todo, con la impunidad que parece otorgar el derecho de uso, la posesión soberbia y descontrolada: en el fondo, el más necio e inútil de los complejos de superioridad.

De poco o nada sirven las acalladas advertencias de quienes soportan el deber de preservar la lengua, de sus efectivos sacerdotes, frente a las acusaciones de arcaicistas o academicistas que los iletrados índices acusadores vierten sobre ellos.

Los consejos y amonestaciones de los eruditos se desprecian, incluso sarcásticamente, en nombre de la nueva comunicación, de la inmediatez, de la indiscriminada tecnología, de la

novedad chabacana y pasajera, de la grosería elevada al rango de gramática habitual, del monosílabo gutural y simiesco por bandera significativa.

ACUSACIONES

En cualquier caso, contra las despreocupadas mayorías y frente a la inhibición y la dura ley de la blanda facilidad, acusemos. Acusemos a los políticos de lenguaje ocultista que encubre sublimes errores, decisiones impopulares, engaños y trapacerías; a los políticos perifrásticos que con evanescentes circunloquios y complicaciones pretenden engordar actitudes simples, inconsistentes y ramplonas. Acusemos asimismo a los fáciles comunicadores, para quienes la lengua es tan sólo el despreciable vehículo que acrecienta su cómoda y dócil audiencia, medida en oro variable y mercenario. Acusemos, sin llegar olvidar que también somos culpables de enmendables errores y constantes omisiones, de comodidad y ligereza. De contribuir día a día a la lamentable y funesta perversión del lenguaje.

Legislación angustiosa

FRUTOS SANZ MARIA

Que la legislación española admita la angustia de la mujer como indicación para abortar, me hace pensar que los responsables de la misma apenas sobrepasan el umbral de la mínima inteligencia. Angustia sienten tanto la mujer que espera dar a luz como la que desea abortar, con una diferencia: en el primer caso, la angustia se convierte en gozo, mientras en el segundo, se torna en perniciosas frustraciones.

Según la psicóloga alemana María Simon, cuyas investigaciones han sido publicadas en "Deutsche Tagespost", la angustia se traduce en las mujeres que han abortado en cifras tan escalofriantes como las siguientes: un 60% albergan sentimientos de culpabilidad; entre un 30 y un 40% de las mujeres encuestadas pasan por estados depresivos; un 30% muestran senti-

mientos de miedo sin saber a qué después de abortar; al 52% les molesta ver a mujeres embarazadas porque les recuerdan a sus propios hijos abortados; un 70% piensan frecuentemente cómo serían las cosas si su hijo abortado viviera ahora; un 35% lloran con más frecuencia sin saber el motivo.

Al amparo de estos datos, pregunto ¿es de justicia que la legislación incluya la angustia como indicación para abortar cuando las consecuencias del aborto son aún más decepcionantes? La legislación se ha comprometido, sin hacerse responsable, a la defensa de una política proabortista que ha terminado por arruinar la psicología de las mujeres que la han padecido. Verdaderamente estamos sufriendo una legislación angustiosa.

SUSCRIBASE A

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Juan José Lucas clausurará hoy el III Congreso de Economía Regional de Castilla y León

España recibirá del FEDER un billón de pesetas en el periodo de 1989 a 1993

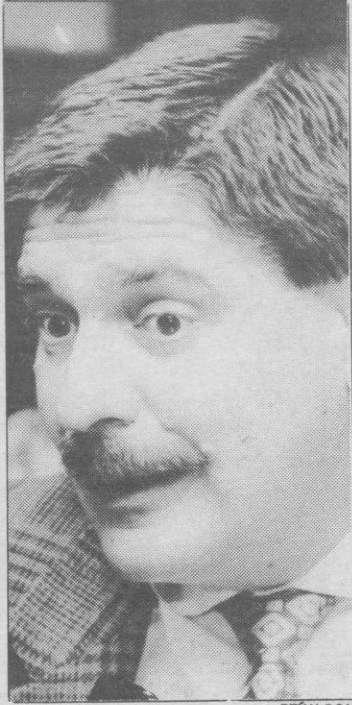
España recibirá del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER), en el periodo 89/93, un billón de pesetas, de los cuales 40.000 millones irán destinados a Castilla y León, afirmó a esta Redacción el subdirector general de Administración y Gestión del Ministerio de Economía y Hacienda, Laureano Lázaro Araújo.

AURELIO MARTIN/JESUS MARTINEZ

El presidente de la Comunidad de Castilla y León, Juan José Lucas, clausurará a primera hora de la tarde hoy en el teatro Juan Bravo el III Congreso de Economía Regional, que desde el pasado jueves ha venido celebrándose en el Parador Nacional de Turismo de nuestra capital y en el colegio universitario "Domingo de Soto".

Lázaro Araújo, quien participó ayer en una de las ponencias de este congreso, señaló que del billón de pesetas concedido por el FEDER a España, la tercera parte va a parar a las comunidades autónomas, siendo la región castellano leonesa la más beneficiada, tras Andalucía.

El subdirector general del Ministerio de Hacienda destacó que los gobiernos autonómicos están perfectamente informados acerca de los fondos europeos, aunque reconoció que "no ocurre lo mismo con los municipios y que la información no ha llegado a todos los rincones". "Esto se debe —añadió— a que las comunidades empezaron a participar de los beneficios del FEDER antes que los ayuntamientos y, sin duda también, porque en España hay 17 autonomías y 8.000 municipios y no tenemos la misma facilidad para transmitir la información a todas las partes".



Jaime del Castillo.

Lázaro Araújo señaló para finalizar que en el periodo 89/93, tiempo de aplicación de las reformas de los fondos estructurales, Castilla y León recibirá del FEDER, que suele financiar el 60% del coste total de los proyectos, unos 40.000 millones de pesetas.

A BUEN TERMINO

Precisamente, en la ponencia en la que intervino el subdirector general, realizó funciones de moderador el ex-presidente de la Junta de Castilla y León, Demetrio Madrid, del PSOE, responsable en la actualidad de la Comisión de Economía y Hacienda de las Cortes de esta Comunidad. Para Madrid, España atraviesa una fase crítica y compleja ante Europa, aunque confía en que se pueda llegar a buen término en el tema de los fondos de



Laureano Lázaro y Demetrio Madrid, interviniendo en el congreso.

cohesión. "Yo estaría de acuerdo —comentó— con los acuerdos iniciales sobre los mismos adoptados en Lisboa y ratificados posteriormente en Maastricht, pero la situación de España está difícil para pasar de la Europa de los mercaderes a la Europa social donde se contempla la solidaridad".

Castilla y León ha tenido en estos últimos años, a juicio del ex-presidente de la Comunidad, un desarrollo muy importante y ha establecido puntos de referencia, tanto en la industria como en los servicios, de manera que "creo que hay una organización empresarial, tanto privada como pública, con sus instituciones, para tener un desarrollo de futuro".

Por su parte, Jaime del Castillo, asesor del Parque Tecno-

lógico de Boecillo, quien habló en este III Congreso de Economía sobre infraestructuras y desarrollo regional, afirmó que el triángulo Burgos-Palencia-Valladolid, con su dinamismo industrial es muchas veces desconocido, pero "es significativo y se puede beneficiar de varios efectos".

CONSOLIDACION

Entre otros, citó la consolidación del eje del Ebro-Oporto (Zaragoza - Logroño - Pamplona - Vitoria - Burgos - Palencia - Valladolid - Oporto) que va a tener un papel importante, a su juicio, y "los efectos de expulsión que la congestión de Madrid y el coste del suelo está generando empresas de alta tecnología que deciden localizar sus plantas en Valladolid".

Nadie sabía qué futuro deparaba a la iniciativa

A.M.J.M.

Cuando en 1988 se celebró en Salamanca el I Congreso de Economía Regional "nacía una iniciativa que nadie sabía, en ese momento, qué futuro la deparaba", manifestó el delegado territorial de la Junta Luis Pérez de Cossío, quien en ausencia del consejero de Economía y Hacienda, Fernando Bécker, fue el encargado de inaugurar este III Congreso que se celebra en Segovia.

Para Pérez de Cossío, el interés que esta iniciativa salmantina despertó entre los profesionales de la economía —investigadores, académicos, etc.— fue la razón para que dos años después tuviera lugar en León un II Congreso, y ahora en Segovia se haya celebrado esta tercera edición en la que más de 350 congresistas están debatiendo las más de 100 comunicaciones presentadas.

La situación económica por la que atraviesa España en el contexto europeo y mundial y los acontecimientos que devienen en relación con el Mercado Común son, a juicio del delegado territorial de la Junta, lo suficientemente importantes como para intercambiar, entre todos, experiencias y conocimientos con la certeza de que este esfuerzo colectivo y solidario tiene que ser cauce para solucionar tantos problemas que la sociedad tiene planteados. Por este motivo, "la Junta de Castilla y León, a través de la Consejería de Economía y Hacienda —añadió Pérez de Cossío—, consciente de la preocupación que los castellano leoneses manifiestan por los problemas económicos, ha organizado este III Congreso Económico Regional".

Delegaciones de España y Portugal renovaron un convenio bilateral agrario

AURELIO MARTIN

Responsables de los ministerios de Agricultura de España y Portugal renovaron ayer en la localidad segoviana de Valsaín un acuerdo bilateral entre los gobiernos de ambos países, para la elaboración de proyectos comunes en materia agraria y forestal.

Tras varias reuniones celebradas esta semana en Madrid, el acta final estaba previsto que la suscribieran los titulares de los ministerios de Agricultura de España, Pedro Solbes, y de Portugal, Arlindo Cunha, pero tuvieron que asistir urgentemente a una reunión de ministros agrícolas europeos en Bruselas, donde se discute la repercusión del acuerdo agrícola del GATT entre Estados Unidos y la Comunidad Europea (CE), rechazado por Francia y que ha provocado una grave crisis en la CE.

Ambas delegaciones visitaron ayer las instalaciones del Centro

Nacional de Educación Ambiental en la Naturaleza (CENEAN), que gestiona en Valsaín (Segovia) el Instituto para la Conservación de la Naturaleza (ICONA). Asimismo visitaron el aserradero y la fábrica de maderas de Valsaín y, tras suscribir el acta final de las reuniones de Madrid, almorzaron en un restaurante de la capital.

PROTOCOLO FINAL

El protocolo final fue suscrito por Julio Blanco, secretario general técnico del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA), y por Manuel Barradas, presidente del Instituto de Investigaciones Agrarias del Ministerio de Agricultura de Portugal.

Fuentes del MAPA dijeron a este periódico que el convenio bilateral "se renueva y enriquece todos los años" y abarca la cooperación de los ministerios de Agricultura hispano-lusos en



"Foto de familia" de los participantes en la cumbre hispano-lusa, ayer en el CENEAN de Valsaín.

PEÑALOSA

materias como la extensión agraria, el desarrollo rural, el riego, los montes y la floresta.

También contempla la actualización de conocimientos en investigación y la elaboración de proyectos comunes en este ma-

teria, para tramitarlos ante la Comunidad Europea (CE), según dichas fuentes.

PLANES DE FUTURO

La reunión anual de las delegaciones hispano-lusas, que se

celebró en Lisboa, en 1991, ha hecho un seguimiento del convenio y ha estudiado otras acciones futuras, que quedaron expuestas en el convenio, tras su aprobación por ambas partes.

Vizcaíno Casas pidió "rigor y objetividad" para estudiar la figura de Franco

M.G. El escritor y abogado Fernando Vizcaíno Casas pidió ayer "rigor y objetividad" en el estudio de la figura del general Franco, en el transcurso de la conferencia que pronunció ayer en el salón de actos de la Caja de Ahorros, organizada por la junta provincial de la Hermandad de Alféreces Provisionales.

Vizcaíno Casas consiguió llenar el auditorio de un numeroso público, que siguió con interés la evolución de cien años de historia de España, fundamentados en la aportación histórica de la figura de Franco. En opinión del escritor, la historia de España en este siglo ha evolucionado "de un país que en 1892 tenía 17,5 millones de habitantes y un 50 por ciento de analfabetos y que en 1992 tiene 40 millones de habitantes, y el 80 por ciento cabreados".

El "boom" editorial que se ha producido este año, centenario del nacimiento del anterior jefe del Estado es considerado "muy lógico" por Vizcaíno Casas, aunque pidió una mayor objetividad en el tratamiento histórico de su figura. "No cabe duda de que Franco ha sido el personaje más importante de la historia de España en este siglo —declaró— y el lógico la gran cantidad de libros, artículos y programas televisivos que estamos presen-

ciando durante estos días. Lo que no me parece tan lógico es que falte la suficiente objetividad para enfocar al personaje, porque en algunos de estos libros existen odios y rencores sin la objetividad con la que hay que estudiar a un personaje que ya es historia".

El escritor y periodista significó como logros más importantes del franquismo, y que en su opinión permanecen en la actualidad, la legislación social, las clases medias, y las obras de infraestructura viaria y de aguas.

DISPARATE

Con respecto a los brotes xenófobos de los últimos días, Vizcaíno Casas señaló que es "un disparate" vincularlos con la extrema derecha. "El racismo y la xenofobia no tiene nada que ver con la derecha —dijo—. Me gustaría que alguien me explicase qué es eso de la ultraderecha, porque es una cosa abstracta y no se dónde hay que apuntarse. La xenofobia me parece algo intolerable y España no es un país racista, pero la situación que vivimos en la actualidad, donde la inmigración pone en peligro los puestos de trabajo que gracias a la acertada política socialista están en peligro, produce una reacción completamente intolerable pero humanamente comprensible".

El titular del Consejo de Universidades dice que éstas han cambiado

M. A. Quintanilla: "Producimos más licenciados de los que necesitamos"

El secretario general del Consejo de Universidades, Miguel Angel Quintanilla, ha afirmado en unas declaraciones a este periódico que la Universidad española "produce más licenciados de los que necesitamos", lo que provoca dificultades para encontrar empleo.

AURELIO MARTIN

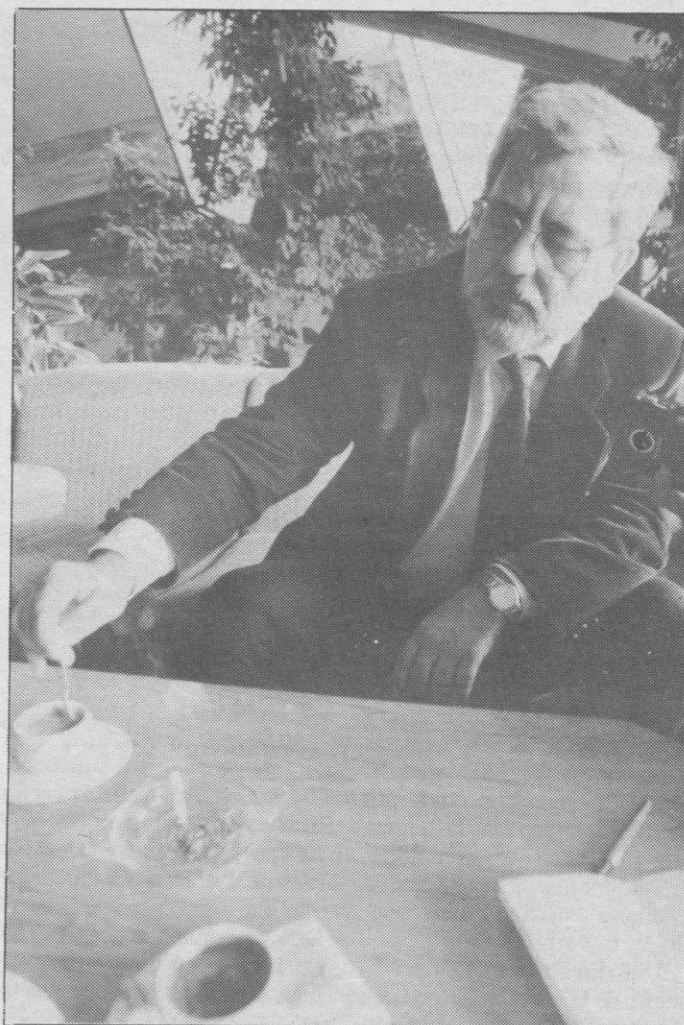
Segoviano, de 47 años, Quintanilla, catedrático de Lógica y Filosofía de la Ciencia de la Universidad de Salamanca, fue senador socialista por esa provincia entre 1982 y 1989. Esta semana ha participado en Segovia en un seminario sobre la reforma de las titulaciones y su incidencia en el mundo de la empresa.

Pregunta. El ministro de Educación, Alfredo Pérez Rubalcaba, ha afirmado que, no hace mucho tiempo, unos 10 años, había un auténtico divorcio entre la sociedad y la Universidad, ¿cómo está la relación en este momento?

Respuesta. Ha cambiado mucho, entre otras razones, porque hay una gran parte de la sociedad que está en la Universidad o tiene hijos allí. Más del 30% de la población de 18 a 24 años es universitaria, tenemos 1,2 millones de universitarios. En este sentido, la Universidad es ya un servicio público que abarca a una gran parte de la población. Por otro lado, es cierto que, en estos años, se ha experimentado una mayor interés de la sociedad por la Universidad y una mayor apertura de ésta a las necesidades de las empresas y sociales en general.

P. ¿La Universidad conecta con las necesidades de las empresas?

R. Lo intentamos. Ha cambiado mucho la situación, aunque todavía se puede mejorar. Por ejemplo, los contratos de colaboración entre la Universidad y la empresa en la investigación y el desarrollo tecnológico han crecido mucho y, ahora, con la reforma de las titulaciones que hemos planteado, creemos que los es-



Según Quintanilla, hay un alto índice de universitarios. PEÑALOSA

tudios universitarios se van a adaptar mejor a las necesidades del sistema económico.

P. ¿Hasta qué punto la oferta de licenciados se adapta a la demanda de las empresas?

R. Producimos más licenciados de los que necesitamos, eso es verdad. Eso hace que en algunas carreras haya más dificultades para encontrar empleo que en otras; pero también es cierto que, en términos generales, la tasa de desempleo de los licenciados o universitarios es más baja que la de cualquier otro colectivo. De lo que se trata con la reforma es procurar desarrollar un tipo de estudios en las universidades que disminuyan el problema. Es decir, potenciar los estudios de ciclo corto y las carreras técnicas que tienen mayor demanda por parte

del mercado del trabajo y, por lo tanto, menor tasa de desempleo.

P. El presidente de la Fundación Universidad-Empresa, Adrián Piedra, ha dicho que la Universidad no debe ser una fábrica de titulados, ¿es esto cierto?

R. Píera ha hablado de las tres funciones clásicas de la Universidad, citando a Ortega, como la formación de profesionales superiores, la elaboración de conocimientos científicos y técnicos y la contribución a la cultura humanística, formación de intelectuales, digamos... De todas las maneras, está claro que, cada vez más, la Universidad actual tiene un predominio mayor de la función de formación de profesionales altamente cualificados y de contribución al desarrollo científico-técnico.

La tasa de universitarios más alta de Europa

A.M.

P. Hemos hablado del pasado y del momento actual de la Universidad, pero ¿cómo encara el futuro?

R. Aparte de la adaptación de las titulaciones, un problema grande que tenemos en España es que hay una población universitaria elevadísima, proporcionalmente al número de habitantes, la más elevada de Europa. Tenemos el índice de escolarización universitaria más alto de Europa, lo que requiere una movilización de ingentes recursos económicos y humanos. Hay carreras en que es difícil encontrar buenos

profesores, que no se forman ni en un año ni en cinco. Como el crecimiento de la Universidad ha sido tan rápido en algunos casos tenemos ciertos problemas de medios humanos y materiales. Esperamos que en los próximos años se estabilice el crecimiento, quizá queda algún tiempo para ello, y que las universidades, ya consolidadas y con más medios, puedan incrementar su calidad y su capacidad de incidir en el desarrollo económico y social. Si hasta ahora el reto era una Universidad para todos, el reto de futuro es una Universidad de calidad. Es decir, más

diferenciada entre las distintas universidades pero, además, con mayores niveles de calidad y competitividad entre ellas.

A lo largo de la conversación, Quintanilla dijo también que "la Universidad sea una fábrica de títulos me parece bueno, para eso es; el problema es que estén adaptados a la sociedad. Por eso, intentamos potenciar los títulos más demandados por la sociedad aunque, a veces, no son los que más demandan los alumnos. Una cosa es lo que estos quieren y otra lo que la sociedad va a necesitar".



Jornada sobre LAS PYMES y la ADMINISTRACION LABORAL

(en colaboración con CEPYME y el Ministerio de Trabajo)

—**OBJETIVOS:** Analizar las situaciones jurídico laborales derivadas de la relación empresa-Administración Laboral (modalidades de contratación, medidas de fomento del empleo, formación profesional, etc., etc.).

—**DIRIGIDO:** A pequeños y medianos empresarios y a técnicos en relaciones laborales.

—**PONENCIAS:** "Políticas de empleo y programas de formación del INEM" (por D. Emilio López Martínez, subdirector provincial del INEM).

* "Vigilancia y control de la legislación laboral" (por D. Javier Puente de Pinedo, Jefe de la Inspección Provincial de Trabajo).

* "Criterios y actuaciones de la Administración Laboral" (por D. Luis Hernanz Paz, Director Provincial de Trabajo).

* "Posición Empresarial" (por D. Tomás Castillo Puerta, Jefe del Gabinete socio-laboral de CEPYME, y D. Agustín Ruiz Charcos, Asesor Laboral de la FES).

—**INSCRIPCION:** Gratuita.

—**FECHA:** 2 de Diciembre de 16,30 a 20,30 horas.

—**LUGAR DE CELEBRACION:** Federación Empresarial (Domingo de Soto, 3, 1.º).



José Luis Pinillos, durante su intervención.



Los vocales Miguel Canto y Blas Piñar en primer término.

El profesor José Luis Pinillos abogó por un pensamiento "menos arrogante" en España

Inaugurada oficialmente la sede de la Fundación Nicomedes García

Con la conferencia del catedrático de Psicología y premio "Príncipe de Asturias", José Luis Pinillos, sobre "España y la postmodernidad", fue inaugurada ayer de forma oficial la sede en Segovia de la Fundación Nicomedes García, ubicada

M.GALINDO
El acto fue presidido por María Teresa García Garrido, presidenta del patronato de la Fundación, que en una breve introducción resaltó los fines altruistas de la misma; haciendo votos por un futuro "eficaz y libre de compromisos" para la Fundación.

A la inauguración de la sede de este organismo asistieron las primeras autoridades locales y provinciales; como el alcalde, el presidente de la Diputación Provincial, delegado territorial de la Junta de Castilla y León y los gobernadores civil y militar. Asimismo, se dieron cita en este acto el vicepresidente segundo del Senado, Clemente Sanz Blanco, y el anterior presidente del Gobierno

regional, Jesús Posada; así como los políticos locales Miguel Ángel Trapero y Pedro Antonio Hernández Escorial entre otros.

DEBATE FILOSOFICO

En su intervención, el profesor Pinillos significó la importancia del debate histórico y filosófico sobre la modernidad, comparando los términos "postmodernidad" y "postguerra". "Al igual que cuando finaliza una guerra existe un periodo de postguerra —dijo— el fin de la modernidad acarrea un periodo de transición en la que se ponen en evidencia todos los referentes históricos, filosóficos y culturales. La postmodernidad es un movimiento eminentemente polémico; en el que se debaten los temas que preocupan al mundo actual".

En este sentido, José Luis Pinillos destacó la importancia de adecuar las formas de pensamiento, de manera que sean "menos arrogantes y más respetuosos con los demás". Asimismo, hizo hincapié en el auge de los movimientos de corte fundamentalista que recorren Europa en los últimos años, afirmando que "el pensamiento debe dejar sitio al pensamiento ajeno". "Creerse en posesión de la verdad y poseer unos poderes absolutos —afirmó Pinillos— puede conducir a un nuevo conflicto bélico a escala mundial".

Por otra parte, el conferenciante aludió a la importancia de la evolución de la tradición, señalando que ésta no debe entenderse "como un fósil, sino con una actitud diferenciadora y expansiva". "España —dijo el profesor— debe plantearse su situación en los límites de la modernidad, de manera que pueda entrar con garantías en otras etapas".

La Fundación, presidida por la hija del industrial segoviano, tiene como vocales a Miguel Canto Borreguero, (apoderado general de García, del que fue íntimo colaborador y familiar, así como socio y poderoso general de Anís Castellana y de DyC, firma de la que es vocal consejero); el notario madrileño Blas Piñar, Antonio Morea, y los tres hijos del matrimonio Piñera García.

La Fundación, presidida por la hija del industrial segoviano, tiene como vocales a Miguel Canto Borreguero, (apoderado general de García, del que fue íntimo colaborador y familiar, así como socio y poderoso general de Anís Castellana y de DyC, firma de la que es vocal consejero); el notario madrileño Blas Piñar, Antonio Morea, y los tres hijos del matrimonio Piñera García.

La Fundación, presidida por la hija del industrial segoviano, tiene como vocales a Miguel Canto Borreguero, (apoderado general de García, del que fue íntimo colaborador y familiar, así como socio y poderoso general de Anís Castellana y de DyC, firma de la que es vocal consejero); el notario madrileño Blas Piñar, Antonio Morea, y los tres hijos del matrimonio Piñera García.

Una calle para Nicomedes García

M.G.
El industrial segoviano, promotor de la Fundación podría contar en breve con una calle precisamente en las cercanías de la propia sede. Fuentes municipales aseguraron que las gestiones para el cambio del nombre de la calle Doctor Tapia por el de Nicomedes García están muy avanzadas, pudiéndose llevar a cabo esta medida en las próximas semanas. De esta forma, el nombre y la figura de Nicomedes García quedará inscrita de forma perenne en la vida de la ciudad.



Las autoridades civiles y militares estuvieron presentes en la inauguración.

Blas Piñar califica a Franco como un hombre "austero y ejemplar"

M.G.
El notario y presidente del partido ultraderechista Frente Nacional, Blas Piñar, calificó la figura del general Franco como "un hombre austero y ejemplar". Piñar hizo estas manifestaciones antes de dar comienzo el acto de inauguración de la sede de la Fundación Nicomedes García, a la cual pertenece como vocal.

Blas Piñar afirmó que el anterior jefe del Estado "fue un hombre austero y ejemplar, en contraste con la actual situación de corrupción política como la presente". "Se puede estar o no conforme con la ideología y la obra de Franco —dijo— pero nadie podrá imputarle falta de austeridad y honestidad en su vida profesional y política".

El ex-dirigente de la extinta Fuerza Nueva también subrayó las cualidades como estadista de Francisco Franco, afirmando que "sacó a España de la miseria moral y material". "Hay que destacar su labor de reconstrucción nacional, en la que llevó a cabo una revolución industrial sin ayuda exterior, aumentando la renta per cápita de los españoles, y consiguiendo prestigio a nivel internacional". Asimismo, Piñar resaltó también su labor como militar, asegurando que fue "el gran héroe de la guerra de África y de nuestra guerra de liberación"; y sus tácticas copiadas por los generales y estrategas durante la II Guerra Mundial.

"Toda esta serie de cosas —declaró— sirven de prueba en los tiempos que vivimos para decantarse por un sistema distinto al existente".

XENOFOBIA

Blas Piñar rechazó las acusaciones que desde algunos sectores se están haciendo sobre las vinculaciones de la extrema derecha a las agresiones xenófobas que están teniendo lugar en España en las últimas semanas. Piñar afirmó que estas acusaciones son "calumnias disparadas por el poder político". "Lo que no se puede hacer, cuando se habla de presunción de inocencia, cosa que constantemente pone sobre el papel el PSOE cuando se habla de corrupción —afirmó— es imputar alegremente un crimen horrendo a la ultraderecha".

Con respecto a los incidentes acaecidos en la tribuna de oradores el pasado día 22 de noviembre en Madrid en el homenaje a la figura de Franco, Piñar calificó estas actitudes como "Temperamentales y pasionales". "Estaba previsto que yo no interviniera —explicó—, pero sí fui expulsado de la tribuna por los oradores. El acto estaba organizado por la Confederación Nacional de Excombatientes, y fueron ellos los que diseñaron las características del acto, pero esto no supone que exista desunión entre nosotros, ya que nos une una causa común que es el respeto y la admiración hacia el Caudillo".

Ni la Administración ni la sociedad aceptan el debate nacional sobre un tema tan trascendental

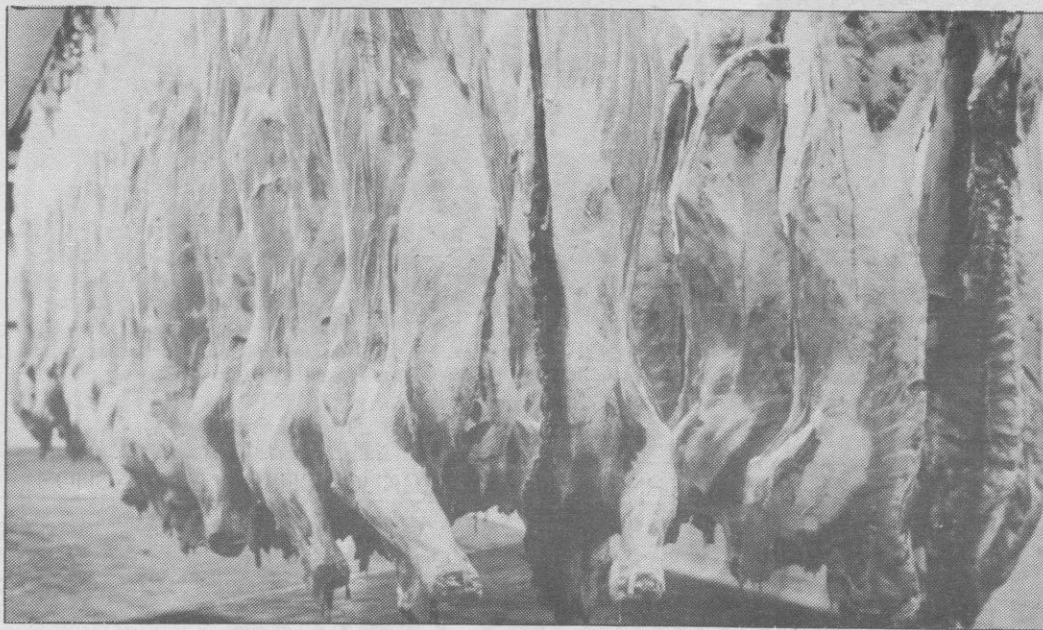
Con el acuerdo del GATT y la reforma de la PAC le quedan pocas salidas al campo

El pasado viernes 20 de noviembre los Estados Unidos y la CE alcanzaron un principio de acuerdo en las conversaciones del GATT (tratado para el libre comercio mundial). Para lograr este pacto tan sólo la CE ha hecho condiciones, en primer lugar se compromete a reducir un 21 por ciento las exportaciones de productos agrarios, sobre el volumen de 1986 a 1990, en un plazo de seis años. En oleaginosas en

estos seis años la superficie debe quedar en 5,128 millones de hectáreas, frente a los 5,6 millones actuales. Además, la Comunidad se compromete a importar al menos el 5 por ciento del consumo interno. Entre estas importaciones se prevé una gran entrada de carne de vacuno, una producción fundamental en Estados Unidos, donde se permite el uso de hormonas para el engorde.

La primera consecuencia negativa de este acuerdo del GATT para el campo español es que ha generado aún mayor confusión. Aquí estamos todavía sin comprender los efectos o la plasmación concreta de la reforma de la Política Agraria Común (PAC), sobre la que sólo existen órdenes y borradores, sin ningún plan realmente concreto. Ahora, cuando los productores españoles intentan atar los cables de la nueva PAC, resulta que el nuevo acuerdo del GATT vuelve a poner en evidencia todos esos acuerdos, y si el principio de la reforma de la PAC ha sido siempre el recorte de producción y de precios, el pacto del GATT viene a suponer una nueva vuelta de tuerca: menos producción, y ahora la justificación no es la de acabar con unos costosos excedentes, sino abrir campo a la producción americana.

La principal preocupación para España debe venir de esas 400.000 hectáreas de oleaginosas que deben abandonarse, justo cuando a España se le había ampliado su cupo hasta las 1,4 millones de hectáreas. Ahora, si se imponen las restricciones se puede cerrar la puerta a esa única alternativa que existe en tierras como Segovia para el cultivo de cereales, y España tiene todas las papeletas para llevarse una parte importante de ese recorte de siembra, porque a partir de este momento el juego de ne-



Si siguen entrando nuevas importaciones de vacuno, puede hundirse el sector.

ARCHIVO

gociaciones empieza en la propia CE y los negociadores españoles ya han demostrado su ineptitud. Incluso en carne de vacuno si entran nuevas importaciones se puede hundir definitivamente el sector y deberán cerrar múltiples explotaciones.

Estas cuestiones son fundamentales, pero en España no se debaten; tan sólo contemplamos la gran polémica en Francia, y sin entenderla. Ni tampoco se entiende la gran manifestación de protesta de todos los agricultores y ganaderos comunitarios convocada para el próximo martes en Bruselas. Aquí, no se cuestiona nada que suene a internacionalización, se confunde el oscuro provin-

cianismo con el papanatismo; aquí se aprueba el Tratado de Maastricht sin apenas debate parlamentario y por supuesto sin referéndum alguno, y nos tragamos todas las cuotas y tasas del mundo, y sacrificamos toda la industria nacional y nos condenamos a nosotros mismos a importar leche, carne, cereales o acero, que se pueden obtener aquí, pero que no hacerlo nos obliga a generar miles de parados cada año.

Sin embargo, en España el debate sobre una cuestión tan trascendental como ésta es mínimo. Ningún responsable de la Administración ha tratado de explicarlo, ni de señalar sus implicaciones sobre la reforma de la PAC, algo que por otra

parte tampoco han explicado convenientemente. Pero la diferencia es clara, en este país, donde el sector agrario ocupa al 11 por ciento de la población, los temas agrarios apenas preocupan, ni al mismo Gobierno ni al resto de la sociedad. En Francia esto da lugar a un amplio debate público y parlamentario y las manifestaciones de productores atraen el favor de una parte importante de la población. Aquí, ni al Gobierno ni a la sociedad parece importarles y cualquier manifestación agraria consigue más rechazos que adeptos, aunque tampoco el mismo sector agrario tiene una conciencia clara de lo que se juega y capacidad para defenderlo.

EL CLAMOR

El medio rural, sin educación

El Gobierno y el grupo socialista en el Congreso rechazaron hace unas semanas la petición del grupo popular para que la residencia en el medio rural fuera motivo de atención prioritaria para la concesión de becas para la educación de nuestros hijos. Para nosotros este tema es realmente indignante, es indignante en primer lugar esa oposición de la Administración y en segundo lugar es indignante el tratamiento dado a la discusión parlamentaria de este tema, los medios de comunicación tan sólo se preocuparon de la intervención de la esposa del presidente del Gobierno, la diputada socialista Carmen Romero, y el follón que se armó con los diputados de la oposición. Pero nadie se ha preocupado en todo el período transcurrido de averiguar la verdadera verdad de la educación en el medio rural y la necesidad de esa medida.

A nadie parece preocuparle la historia de ese niño que cuando empieza a ir a la escuela debe levantarse de madrugada y recorrer decenas de kilómetros en autobuses destartados por carreteras asquerosas, y no ver a su familia, a su pueblo, hasta que llega la noche, sin poder siquiera tener amigos. Esa es la realidad que hoy se viven en montones de pueblos segovianos que tienen que acudir a los centros comarcales de enseñanza. Cuando los padres se cansan de esta situación el único remedio será mandarles internos a algún colegio, y cuando crece y tiene que ir al instituto o a la universidad los gastos, la distancia y el desarraigo se multiplican. Hoy la educación reglada y medio rural siguen siendo incompatibles, por la ineficacia de una Administración que ni pone las infraestructuras educativas y de comunicación precisas para solucionarlo y ni siquiera quiere conceder unas becas.

En la confusión presentan noticias sesgadas y verdades a medias

Los políticos mezclan la información de la reforma de la PAC con su precampaña electoral

España se encuentra ya en plena precampaña electoral. En los diferentes partidos políticos se ha dado la orden de atraer votos y ahora empiezan a confundirse los actos simplemente electorales con los que exigen las necesidades de la sociedad y el buen orden de la Administración. Como es lógico, el campo segoviano no puede escapar a esta situación, y los políticos profesionales han empezado a poner en guardia todos sus poderes para captar votos.

Pero en este ocasión, en los temas agrarios, las complicaciones son mucho mayores; la anunciada reforma de la Política Agraria Común (PAC) ha acarreado múltiples modificaciones, novedades que en muchos casos aún no han sido definidas, y que han creado una gran confusión entre los pro-

prios agricultores y ganaderos, que buscan ávidos cualquier información.

Por eso, en estos momentos se encuentran mucho más indefensos ante la actuación de esos simples captadores de votos, que incluso se aprovechan de sus cargos en la Administración, unos cargos en muchos casos despojados de poder ejecutivo real pero que mantienen todavía la prestancia del cargo. Así, aprovechándose de esta situación no se recatan en presentar argumentos falsos, interpretaciones sesgadas y verdades a medias, que son las peores mentiras, pero que les permiten crear la ilusión de que vivimos en un idílico panorama, bien de presente, para unos, o de futuro, según otros.

Este sistema, al parecer, todavía funciona en la sociedad en ge-

neral y estos políticos profesionales tienen el convencimiento de que en una sociedad que tiene más complicado el acceso a la información, y que vive un momento de drásticos cambios de difícil comprensión, aún tendrán mayor aceptación, y esos votos son decisivos, decisivos para su partido y también, en muchos casos, para que puedan retener esos puestos en los que viven sin apenas trabajar, sólo a cambio de estar dispuestos a esforzarse cuando se produce una consulta electoral. En realidad los agricultores y ganaderos les importan muy poco y engañarles menos, y que no puedan sobrevivir, que no puedan mantener su explotación y su familia tampoco les preocupan, justo lo contrario de lo que debe hacer cualquier buen político que se precie.

Es una nueva amenaza para los productores

Agricultura pretende bajar los pagos por saneamiento ganadero

El Ministerio de Agricultura está sopesando rebajar en 1993 la cuantía de las indemnizaciones por saneamiento ganadero, una bajada que afectará fundamentalmente al sector vacuno y también al ovino. Los expertos de la Administración indican que su intención es adecuarlas a los precios actuales de mercado en estos sectores y, además, con ello se conseguirá un importante ahorro presupuestario que nunca viene mal en estos tiempos de austeridad y recortes.

Sin embargo, una medida de este tipo puede tener peores y más costosas consecuencias. Está claro que en los últimos años se han conseguido avances en la sanidad ganadera en España, pero su influencia es todavía muy importante. Un reciente in-

forme del Senado cifraba las pérdidas por este motivo en más de un billón de pesetas anuales y recomendaba dictar una Ley de Sanidad Animal para delimitar y coordinar las actuaciones de la Administración central y las autonómicas y también continuar con las campañas de saneamiento.

Pero nada de esto parece tenerlo en cuenta el Ministerio, la única medida que se le ocurre es rebajar las indemnizaciones, y hacer que el esfuerzo del saneamiento recaiga aún más sobre los ganaderos, ahora que se encuentran totalmente presionados por los bajos precios de los mercados y las medidas de la reforma de la PAC, como si todo ello no fueran suficientes amenazas a su supervivencia.



El vacuno de leche, en peligro de desaparecer en Segovia. ARCHIVO

Agricultura pretende reducir un 70% la producción

ASAJA: "Reducir la producción de leche en 300.000 toneladas será motivo de guerra"

El Ministerio de Agricultura ha asignado a la comunidad de Castilla y León una cuota de producción láctea inferior a la de la región en 300.000 toneladas, según ha manifestado el consejero de Agricultura del Gobierno autónomo. La indignación en la Administración regional y en todo el sector es inmensa. Para calibrar la ridiculez de este volumen productivo baste indicar que en los últimos años Castilla y León ha producido más de un millón de toneladas de leche. Ahora, si se implanta definitivamente esta cantidad significaría que el sector de vacuno de leche en Castilla y León quedaría como algo residual, asentado en determinadas zonas, y que estaría condenado a desaparecer en algunas provincias, como sería el caso de Segovia.

La Asociación Agraria-Jóvenes Agricultores (ASAJA) de Castilla y León ya ha manifestado su rotunda oposición a esta medida, y ha advertido que empleará todos los mecanismos que estén a su alcance para que este auténtico atentado contra el sector agrario de la región no pueda llevarse a cabo. Si este volumen de producción se confirma será

un "motivo de guerra".

Tanto los responsables regionales como las organizaciones agrarias se encuentran a la espera de que Agricultura confirme estas cantidades de reparto y los criterios establecidos. Sin embargo, se tiene la sensación de que una vez más Castilla y León ha sido sacrificada en función de otros intereses. Es inadmisible que aquí la producción se rebaje tanto cuando el mismo ministro había afirmado que se iba a garantizar hasta un 92 por ciento de la producción actual.

Incluso, el Ministerio parece haber considerado negativo que esta región fuera la que mayor cantidad aportara al programa de abandono subvencionado puesto en marcha a comienzos de año, parecen haberse persuadido de que aquí el sector lácteo no tiene futuro y han decidido darle el golpe de cachetero definitivo. Si esa cuota se aplica los productores actuales tendrán muy difícil sobrevivir y se cerrará el paso de forma definitiva a los jóvenes, y en Castilla y León no hay actividades alternativas, si ésta se cierra el daño para toda la economía será incalculable.

Es preciso que en 1993 esté funcionando

El laboratorio interprofesional lácteo sufre un nuevo retraso

La puesta en marcha del Laboratorio Interprofesional Lácteo de Castilla y León ha vuelto a retrasarse. En principio estaba previsto que comenzaría a funcionar en este mes de noviembre, pero problemas burocráticos han retrasado su finalización. Ahora, se espera que al comienzo del próximo año pueda estar funcionando; pero para ello es preciso que todos los estamentos implicados, tanto la Administración como las empresas y los propios ganaderos aporten un esfuerzo real y decidido, porque si no es así es posible que esta obra no pueda finalizarse o, lo que es peor, que su funcionamiento quede desvirtuado.

El laboratorio interprofesional debe ser un organismo fun-

damental en 1993, cuando se ha de poner en marcha la nueva organización del sector lácteo en España. El Ministerio de Agricultura parece preocupado únicamente por el establecimiento de las cuotas, por recortar cantidades de producción, y no parece interesado en algo tan fundamental como mejorar la calidad de esa producción, y en defender los derechos del ganadero, de tal forma que los pagos de primas por calidad se realicen adecuadamente, de una forma independiente. Esa es la función que debe cumplir el laboratorio interprofesional y que todas las Administraciones deben favorecer, y sin la cual quedará coja toda reorganización del sector.

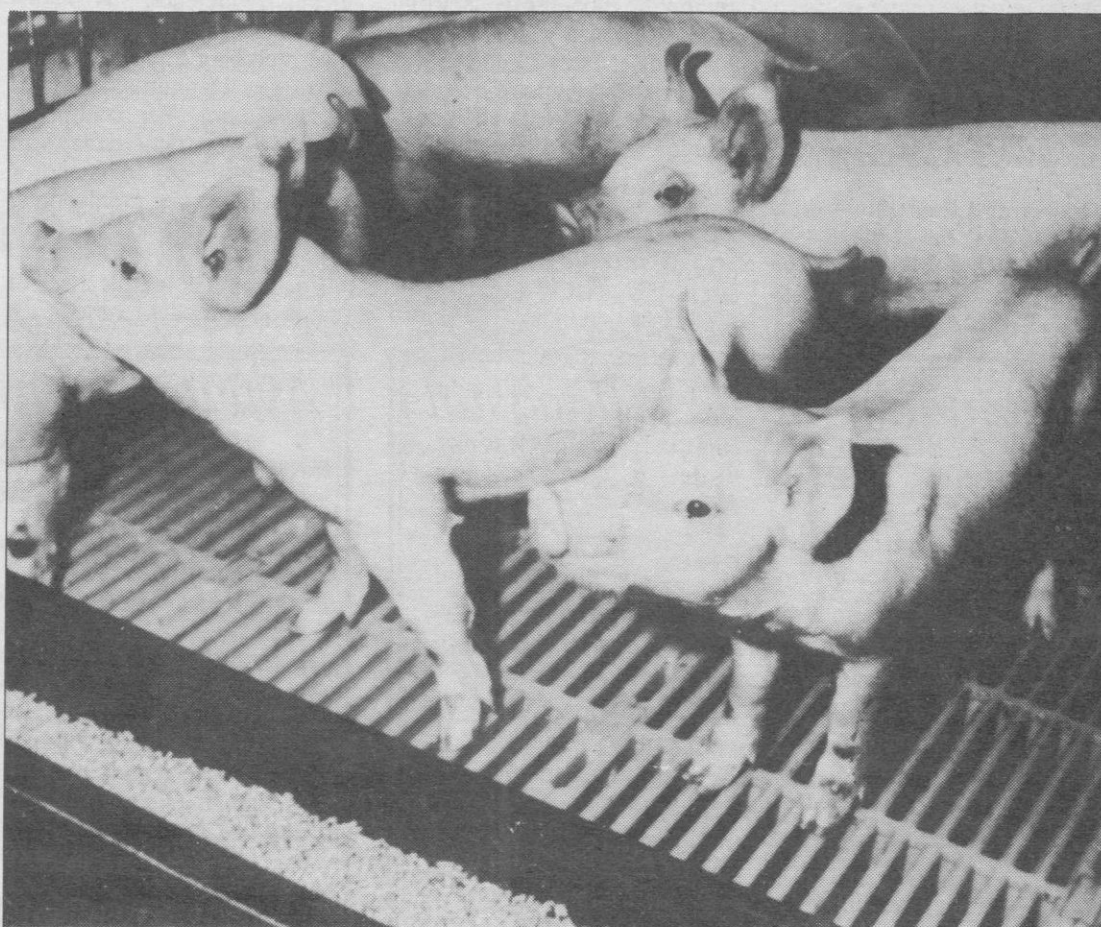
LONJA DE SEGOVIA

26-11-1992

PORCINO		SEMANA ANTERIOR Pesetas	SEMANA ACTUAL Pesetas	VARIACION Pesetas
CEBO SELECTO		139	142	+3
NORMAL		135	138	+3
GRASO		155	158	+3
CERDAS DESVIEJE		106/116	105/115	-1
LECHONES (SELECTOS)		225	280	+55
LECHONES (NORMAL)		215	270	+55
TIPO CANAL II (KG./CANAL)		181	185	+4
VACUNO				
AÑOJOS EXTRA	(Kg./canal sobre matadero)	480	480	=
AÑOJOS PRIMERA		450	450	=
AÑOJOS SEGUNDA		420	420	=
VACAS EXTRA		360	360	=
VACAS PRIMERA		280	280	=
VACAS SEGUNDA		210	210	=
TERNERAS DE LECHE DE MENOS DE 130 KG.		730	730	=
TERNERAS LECHE DE MAS DE 130 KG.		710	710	=
TERNERAS DE PIENSO - EXTRA		485	485	=
TERNERAS DE PIENSO - PRIMERA		450	450	=
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) MACHOS		290	290	=
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) HEMBRAS		255	255	=
TERNEROS DE VIDA DEL PAIS		230	230	=
OVINO				
LECHAL (10 - 12 KG.)	(Kg. vivo)	570	565	-5
LECHAL (12 - 15 KG.)		470	465	-5
RECENTAL (15 - 22 KG.)		380	375	=
PASCUAL (22 - 28 KG.)		340	335	=
GRANDES (MAS DE 28 KG.)		290	285	=
OVEJAS DESVIEJE		40	40	=
CEBADA				
DOS CARRERAS	(pesetas/Kg. en destino)	24,20	24,70	+0,50
SEIS CARRERAS		23,70	24,20	+0,50

CLAVES DE FUTURO

PORCINO: Ligera recuperación en el cerdo de cebo influenciada por las alzas registradas en otros mercados, no obstante sigue existiendo mucho ganado con peso. Los lechones aumentan su demanda y suben 55 pesetas. **VACUNO:** Aunque el mercado se encuentra en las ventas más pesado que otras semanas, la oferta es escasa y repiten cotizaciones todas las categorías. **OVINO:** Frenazo en el consumo que hace que los mataderos vendan con dificultad y desciende sensiblemente la demanda y produce bajas de 5 pesetas en todas las categorías.



En el sector porcino, los lechones han experimentado una notable subida. ARCHIVO

CUELLAR

Exito de los actos en honor de Santa Cecilia

S. GUIJARRO

Los actos organizados por la Coral Cuellarana y la Asociación Amigos de la Música, para festejar a Santa Cecilia, se vieron coronados por el éxito tanto artístico como de público. La iglesia parroquial de San Miguel no pudo acoger a todas las personas que acudieron a presenciar los actos y buen número de ellas siguieron las actuaciones desde las puertas de la iglesia.

El éxito del año 1991 animó a los organizadores a repetir la experiencia. La colaboración de la parroquia de San Miguel y el Ayuntamiento han sido fundamentales para ofrecer este espectáculo religioso y musical.

Se iniciaron los actos con la celebración de una solemne misa en la que intervinieron la coral Santa Cecilia, de Valladolid, y la banda Amigos de la Música.

Terminado el acto religioso, dio comienzo el concierto en honor de la patrona de la música. Intervino en primer lugar la Coral Cuellarana, bajo la dirección de José María de Andrés, que interpretó "El ramo", canción popular, "Zarzarrosa", popular alemana, y "El sombrero del monte", canción castellana. La conjunción de la coral y su cada vez más seleccionado repertorio destacaron en esta nueva actuación.

A continuación la Coral Santa Cecilia interpretó seis obras de Palestrina, Buckner, Turellier, Reina, Cervera y Esplá. Dirigida por Carlos Espinosa esta coral, fundada en 1958, hizo una demostración de sobriedad y calidad vocal que dejaron grata impresión entre el público.

Tras la actuación de las corales intervino el dúo formado por Almudena Ruiz, piano y Agustín Achúcarro, barítono, que sorprendieron agradablemente a los asistentes con sus interpretaciones.

La Agrupación Amigos de la Música, dirigida por Federico García, se está convirtiendo en una de las más conocidas bandas de Castilla y León.



Los responsables sindicales durante la asamblea en Cuéllar.

S. GUIJARRO

CC.OO. presentó el anteproyecto del posible acuerdo

El convenio estatal de la madera afectará a 13.000 trabajadores en la región

En una asamblea informativa convocada por CC.OO., Vicente Escudero y Gerardo de Gracia, miembros de la Federación Estatal de Construcción, Madera y Afines (FECOMA) del sindicato, explicaron el anteproyecto del posible convenio a nivel nacional, la situación del sector y perspectivas de cara al mercado único europeo, y la posición de CC.OO., sobre el futuro de la antigua factoría Alena.

S. GUIJARRO

Asistieron a la asamblea cerca de 60 trabajadores del sector, principalmente del mueble de gran importancia en Cuéllar, algunos antiguos trabajadores de Tableros Cega y otros relacionados con el sector forestal. Acompañó a los miembros de la Federación Estatal el secretario de Unión Comarcal, Jesús García.

Vicente Escudero, responsable del área de Acción Sindical, presentó a los asistentes el anteproyecto del convenio general que se quiere negociar con la patronal a nivel nacional.

Este convenio debería sustituir a la vigente ordenanza laboral. CC.OO. pretende la constitución de una mesa sectorial donde deberían estar representantes del Ministerio de Industria, la patronal y los sindicatos. Para ello el sindicato ya ha solicitado oficialmente el inicio de las negociaciones.

Vicente Escudero señaló que el convenio afectaría a 221.000 trabajadores, de los cuales cerca de 13.000 pertenecen a Castilla y León, y denunció el deterioro

que ha venido sufriendo el sector en los últimos años con un grave aumento de la eventualidad en el empleo.

"Desde 1987, continuó el responsable sindical, la tasa de eventualidad ha venido creciendo un 3% anual. En ese año era del 21% y ha llegado al 32% en 1991, con consecuencias muy negativas para los trabajadores en prestaciones sociales, económicas y reivindicativas".

RECONVERSION

Gerardo de Gracia, responsable de política industrial, analizó la situación del sector y no dudó en calificar de "salvaje" la reconversión que se ha venido haciendo en los últimos años.

"Año tras año las empresas vienen reduciendo sus plantillas, dándose un proceso de disminución del tamaño de las mismas y llegando al cierre en muchos casos. Por contra, siguió Gerardo de Gracia, van aumentando los trabajadores por cuenta propia, montadores, instaladores y pequeños talleres".

En opinión del sindicalista, el sector de la madera, muebles y

corcho a nivel nacional se puede catalogar de "desintegrado, inestable y atomizado", y calificó la estrategia empresarial de "arcaica y nada moderna o competitiva", con pocas inversiones, nulo cambio tecnológico, escasa búsqueda de nuevos mercados y repliegue hacia los mercados locales.

Para CC.OO. el sector debe tener futuro como ocurre en Alemania, Francia o Italia. Para ello son necesarios un cambio sustancial en la gestión y organización de las empresas, el apoyo dedicado de la Administración, la promoción de la industria auxiliar de bienes de equipo, comercialización y gestión, y una mejor formación de los trabajadores y empresarios.

Los responsables sindicales visitaron antes de la asamblea la antigua factoría Alena y Tableros Cega. Sobre la situación actual y la oferta que la empresa SEIMSA hizo a la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar, propietaria de las instalaciones y terrenos, CC.OO. no tiene su postura determinada.

"La situación es muy confusa todavía. Nosotros apoyamos la creación de puestos de trabajo, pero es necesario presentar un proyecto serio, bien elaborado y solvente. Cuando esto sea una realidad, estudiaremos la viabilidad del proyecto y apoyaremos o rechazaremos el mismo", dijo Vicente Escudero.

El grupo "Zarabanda" actuó en la campaña "Vamos al teatro"

S. GUIJARRO

La compañía de teatro Zarabanda, de Palencia, ha participado en la V Campaña "Vamos al teatro", organizada por la Junta de Castilla y León en colaboración con el Ministerio de Educación y Ciencia. Zarabanda ha realizado tres representaciones a las que han asistido cerca de 500 escolares de segundo ciclo de los colegios de EGB.

El grupo palentino ha puesto en escena en cada sesión dos entremeses de Alejandro Casón: "Fablilla del secreto bien guardado" y "Farsa del cornudo apaleado". El director de las representaciones ha sido Enrique González.

A presenciar estas obras han acudido alumnos de los colegios Santa Clara, San Gil, Primo de Rivera y centro Nuestra Señora de los Angeles, de APADEFIM. Las actuaciones han tenido lugar en jornada de mañana y tarde coincidiendo con el horario escolar.

La primera obra se desarrolla en un ambiente rural, con profusión de refranes y coplillas, y trata de los problemas planteados en una familia humilde y desconfiada por el hallazgo casual de un tesoro en una de sus viñas.

"La farsa del cornudo apaleado", basada en un cuento de Decamerón de Boccaccio, tiene como argumento la treta que prepara un enamorado para conseguir el amor de la mujer de su mejor amigo y probar su fidelidad. La acción transcurre entre situaciones jocosas y llenas de humor que llegan con facilidad al público infantil.

Estas pequeñas piezas del autor asturiano aparecen dentro de su obra teatral de una manera casi imprevista. Recupera algunos textos ya publicados por otros autores y rompiendo su línea dramática, se ocupa del género humorístico lejos de la trama de sus obras.

IMAGINACION

Enrique González, director de Zarabanda manifiesta que esta iniciativa de la Junta es encomiable y digna de apoyo. Es una campaña que debiera de fomentarse para que el teatro llegue a zonas de la Comunidad donde es muy difícil ver representaciones.

"Por otra parte, continúa, la aceptación de los jóvenes de Cuéllar ha sido fenomenal y creo que este tipo de actividades debería formar parte de la educación reglada en los colegios. La imaginación y la capacidad de representación de los niños es asombrosa", dijo Enrique González.

Las actuaciones han tenido lugar en el cine Ideal, que ha sido acondicionado como teatro y cuenta con una capacidad para 550 espectadores.

Ayuntamiento de Villacastín

(Segovia)

— ANUNCIO —

Aprobado por el Pleno del Ayuntamiento, inicialmente el Proyecto de Urbanización del Estudio de Detalle, promovido por D. Jesús Heredero Valverde y otros, redactado por D. Javier Arcones Benito, se expone al público por plazo de quince días contados a partir del siguiente al de la aparición de este anuncio en el B. O. de Castilla y León, quedando el expediente a disposición de cualquiera que quiera examinarlo, para deducir alegaciones, en la Secretaría del Ayuntamiento.

Villacastín, 24 de noviembre de 1992.

EL ALCALDE,

Fdo.: Gonzalo Moreno Bachiller.

Ayuntamiento de Turégano

FERIA DE GANADOS Y MAQUINARIA AGRICOLA

Del 30 del corriente mes de Noviembre al 10 de Diciembre próximo, se celebrará en esta Villa la acreditada y renombrada FERIA de Ganados denominada de "San Andrés".

Con motivo de esta FERIA, y durante los días 4, 5 y 6 de Diciembre, se celebrará también la Exposición de Maquinaria Agrícola y Vehículos de Motor, a la que asistirán acreditadas firmas comerciales.

Queda prohibida la asistencia del ganado porcino. El ganado equino podrá asistir únicamente procedente de zonas declaradas libres de peste equina y deberá cumplir la normativa del Real Decreto 1604/890 de 29 de Diciembre (B.O.E.).

El resto del ganado deberá ir provisto de Guía de Origen y Sanidad Pecuaria.

Turégano, 23 de Noviembre de 1992.

EL ALCALDE, Fdo.: Pedro Velasco Huerta.

A GOLPE DE PEDAL (I)

El corredor segoviano hace un balance de su actuación esta temporada

Pedro Delgado: "No cambio el maillot amarillo del Tour por nada"

En la vida de todo hombre, de todo deportista, hay momentos que quedan grabados para siempre. Para un ciclista todas las victorias tienen valor, pero pocas significan tanto como una en el Tour de Francia, y ninguna se valora de la misma forma que conseguir el maillot amarillo en la prueba más importante del mundo. El Tour, digan lo que digan, sigue siendo distinto, porque tanto su grandeza como sus miserias han configurado una leyenda distinta a la de cualquier prueba.

S.S.

Pedro Delgado quiso formar parte de la leyenda del Tour, desde que lo descubrió, y mantuvo unas tormentosas relaciones con la Vuelta a Francia. Entre ellos no hubo mediocridad ni aburrimiento, sino que fue un romance que tuvo muchos altibajos, sin puntos intermedios. Cuando, por fin, en el año 1988, Delgado se llevó definitivamente el Tour, pasaba a formar parte de su leyenda y de su historia, y el corredor segoviano dejaba muy claro lo que para él significaba el maillot amarillo de la carrera más importante del mundo: "no cambio el maillot amarillo del Tour por nada, ni tan siquiera por uno de campeón del mundo".

Ahora, aunque su victoria en el Tour no se ha repetido, ha seguido teniendo actuaciones notables, hasta que llegó el relevo y surgió el fenómeno Induráin, que tal vez le haga volver a recordar y vivir, al propio Pedro Delgado, tiempos pasados...

— Sí, pero de otra manera. Se puede decir que para mí es recordar lo que he vivido yo, cuando era el corredor que centraba toda la atención del ciclismo en mi persona. Pero creo que somos dos corredores completamente diferentes, no sólo como ciclistas. Miguel anda mucho contrarreloj y se defiende en montaña, y a mí me ocurría lo contrario, que rompía más en montaña y me defendía contrarreloj. Tenemos dos caracteres diferentes, y lo veo de otra manera, aunque sí me hace recordar tiempos lejanos.

¿Eres el número dos de España,

tras Induráin?

— Yo nunca he sido partidario de números uno o dos. Creo que Miguel Induráin es un corredor muy bueno, el número uno porque hay una clasificación y creo que es el mejor corredor que hay en el mundo, pero eso no significa que cuando él sale a una carrera vaya a ganar, porque muchas veces eso supone una mayor vigilancia. Por eso yo tampoco me siento el número dos, porque hay corredores que, como ocurre en muchas carreras, me superan, en contrarreloj, en montaña... Por eso yo creo que lo que hay que mantener es una regularidad a lo largo de toda la temporada, y tratar de ser ese número dos a lo largo del año. A lo mejor sí, soy el número dos, en cuanto a la atención que pueda suscitar dentro del ciclismo en España.

Aunque parece que ha llegado tu declive como gran estrella del ciclismo, y tienes ahora menos agobio por parte del público, todavía conservas tu carisma y popularidad. Ahora quedan los aficionados y seguidores de verdad, las circunstancias desaparecieron...

— Sigue habiendo mucho agobio, lo que ocurre es que está claro que si estamos Miguel y yo en la misma carrera, él va a acaparar mucho más la atención que yo, y entonces sí me encuentro en esa especie de declive, en que para el público yo soy un poco una segunda alternativa. Pero el público siempre me ha querido mucho y sigo viviendo el interés que tienen hacia mi persona.

Supone eso un pequeño alivio, o lo echas un poco de menos...



Delgado, en la etapa de Segovia de la Vuelta '92.

— Creo que eso es como todo, el aficionado español es muy apasionado, y esa misma pasión provoca en ocasiones, incomodidad para el que la recibe. El aficionado que me sigue ahora resulta más sereno, menos apasionado, y con ello me encuentro mucho más cómodo.

FIN DE TEMPORADA

No ha sido una buena temporada, la que ha terminado, en cuanto a resultados, para Pedro Delgado. Repasamos con él las tres grandes y el Mundial.

— Una Vuelta a España muy difícil para mí, ya que en todo momento he estado muy controlado por todos los equipos. Entonces ello supone que todo lo que se consigue te hace sentir una gran satisfacción. Estoy contento de la Vuelta que hice, porque físicamente me encontré bien y a última hora logré un tercer puesto que, en ocasiones, supone más que haber hecho un segundo puesto. Nada hay como ser primero, porque es lo que todos queremos, pero quedé

muy satisfecho. La etapa de los Lagos de Covadonga supuso una gran alegría para mí. Ganar una prueba del tipo de los Lagos de Enol, produce una gran satisfacción. Cualquier victoria te gusta y te anima a intentar seguir buscando otros triunfos. La satisfacción de ganar allí, en los Lagos, lo fue por todo, porque tuve que demostrar que ese día fui el mejor. La pena es que no tuve más días como ese en la Vuelta.

GIRO DE ITALIA

Yo siempre he dicho que el Giro se había vuelto muy esquivo para los corredores españoles, aunque no entendía por qué era así. En dos ocasiones he participado en el Giro, y lo observaba que era una carrera dura y que perfectamente era asequible para un corredor español.

Creo que Miguel Induráin ha ganado un Giro de Italia con mucha montaña, y sobre todo ha influido mucho el factor de la contrarreloj individuales, primordial y capital para ganar una gran vuelta.



Pedro, con el maillot amarillo.

Sexto en la ronda francesa

Para mí el Tour no se parecía en nada a la Vuelta a España. No por el recorrido ni nada, pues yo físicamente me encontraba muy bien. Un sexto puesto es un puesto muy bueno, pero cuando acabó el Tour, yo me veía un poco más adelante, al menos entre los cinco primeros. Vi muy difícil superar a un hombre como Chiapucci, sobre todo tras su gran etapa en Sestrières, a Burgno, y por supuesto a Induráin. Yo me ponía en un cuarto o quinto puesto, y el sexto está cerca, pero al final analizándolo creo que hubo un día decisivo, que fue el día de Sestrières, en el que la escapada de Chiapucci hizo que la etapa fuera una carrera un poco extraña. En el equipo Banesto teníamos que procurar que no sacase demasiado tiempo, y luego Miguel se fue con Bugno, yo me quedé un poco

rezagado atrás, ya que yo llevaba a Induráin delante, y debían ser otros los corredores que se mostrasen más agresivos y con más ambiciones. Ocurrió que esos corredores no reaccionaron o estaban cansados y yo, estando muy bien ese día, perdí de una manera tonta bastantes minutos que pienso me privaron de mejorar mi clasificación. Porque el resto del Tour para mí fue muy regular, ya que normalmente en el momento en que vas mejor clasificado pones mayor interés, pero una vez que pasaron etapas importantes como Sestrières o Alpe d'Huez, y ver que mis posibilidades de mejorar posiciones en la general se alejaban, perdí un poco esa motivación.

MUNDIAL

Yo estaba muy bien físicamente, pero ese día no estuve para nada cómodo en la carrera.

Creo que lo que indicábamos la mayoría es que no era un recorrido como a priori nos había parecido en los entrenamientos. Se hacía más duro entrenando, y luego en carrera vimos que no era tan selectivo. Se rodó mucho en grupo, no se rompía la carrera, y eso, unido a que yo no iba cómodo ese día, propició que personalmente no hiciera nada destacado, ni luchara por los primeros puestos. En cuanto a la victoria de Bugno, nosotros comentábamos que había recibido un palo muy fuerte en el Tour, y él es un corredor de primera línea, de muchísima clase. Ocurrió que él mismo necesitaba un triunfo, corría sin responsabilidad y de una manera mucho más relajada que otros mundiales. Toda la atención se centraba en Chiapucci, Argentin, Ghirotto, y él estaba tapado.

La Vuelta, en septiembre

Aunque a ti ya prácticamente no te afectará, ¿qué opinas del traslado de la Vuelta a España a septiembre?

— Creo que en este tema se han formado dos grupos, uno más numeroso formado por los corredores y los equipos, que estamos en contra del cambio de fechas, y otro el de Unipublic, que piensa que en septiembre puede tener mejor tiempo, mayor número de aficionados en la carretera...

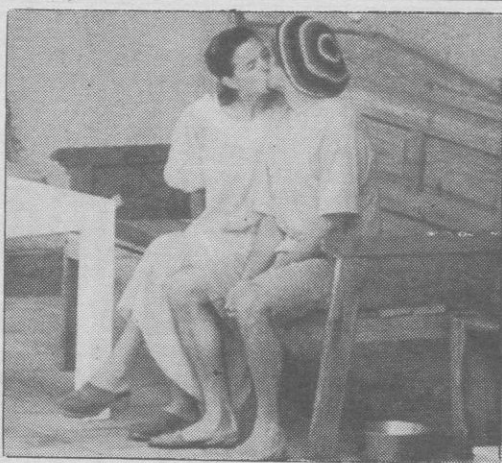
Los corredores pensamos que es mejor dejarla donde está ahora, porque cuando un ciclista se enfrenta a una temporada internacional, hay en ella un punto clave donde concurre todo, que es el Tour de Francia. Todo lo anterior al Tour adquiere importancia por sí mismo. La carrera que se celebra antes se valora por lo que es. En cambio lo que hay después del Tour queda muy desmitificado y desvalorado. Si la Vuelta a España pasa a septiembre, se va a ver muy mediatizada por el Tour en todo momento, y eso creo que es un factor negativo.

Para los corredores, afrontar una carrera de tres semanas en septiembre, supone mucha dureza, porque los corredores de primer nivel antes del Tour van a tener que hacer carreras preparatorias con un interés de victoria porque—y haciendo un inciso, yo pienso que el gran error de Bugno este año ha sido, no el que no haya corrido suficiente, sino una falta de motivación por ser el primero en muchas carreras que luego, en el Tour, le ha pasado factura—yo creo que para el Tour el corredor debe competir antes, tratando de ser el primero, de ganar.

Por parte de los equipos, yo creo que quien más quien menos ya tiene programado si su casa comercial va a continuar o no en el ciclismo. El Tour vuelve a recobrar una importancia capital, y la Vuelta a España quedará como un resto, que para los equipos más modestos, que normalmente hacen un calendario nacional, tendrá un gran interés, pero el espectáculo lo dan las grandes figuras, y además los equipos ya empiezan a tener configuradas sus plantillas para la siguiente temporada.

El organizador, por su parte, esgrime como argumentos a su favor, que hay un compromiso por la FICP de que traerá a los mejores corredores y equipos, según la clasificación. Pero yo creo que puede haber un compromiso firmado, pero hay que entender que a lo mejor la FICP no tiene por qué comprometer a corredores y equipos a participar pues las casas comerciales ya se gastan mucho dinero en el ciclismo como para que les digan en qué carreras tienen que estar.

Taguicardia



Tony Cantó ha cambiado de pareja. A la izquierda junto a Eva Cobo, que recientemente ha tenido un hijo suyo y con quien llevaba viviendo cuatro años. A la derecha, su nueva acompañante, la actriz Ana Gracia.



La cantante junto a su nuevo amor.

ARCHIVO

Marta Sánchez nunca había estado tan enamorada

En poco menos de dos meses, Marta ha olvidado el amor de dos años, Sterling Campbell, y se ha enamorado perdidamente de un preparador físico argentino. La ruptura con Sterling nos pilló a todas de improviso, pues tan sólo unos meses antes decía cosas como "quiero tener un hijo con Sterling", o "los negros tienen una delicadeza especial con las mujeres blancas".

AGATHA DEL RIO

El nuevo hombre en la vida de la cantante es Jorge Salatti, un argentino de treinta años. Jorge, preparador físico y modelo de profesión ha conquistado el corazón de Marta de tal manera que la cantante piensa incluso ya en boda.

Marta, se te ve feliz...

"Sí, muy feliz. Nunca había estado tan enamorada. Después de la ruptura con Sterling pensé que pasarían algunos meses, quizá un año, hasta que volviera a encontrar un nuevo amor. Y mira por donde que apareció Jorge y estoy tan enamorada que me he convertido en una mujer posesiva y celosa. Además, fíjate, creo que Jorge sería un excelente padre de mis hijos".

Marta no miente. Se le nota en los ojos que está enamorada y que por primera vez en su vida se ha planteado un futuro junto a un hombre.

"Antes pensaba que eso de casarme era para más adelante. Ahora sin embargo, veo las

cosas de forma totalmente diferentes. Igual doy la sorpresa y me caso cualquier día. No lo descarto".



Eugenia Martínez de Irujo ha puesto el listón muy alto.

ARCHIVO

MARISOL, EN EL SAHARA

La hija pequeña de la duquesa de Alba, Eugenia Martínez de Irujo, acaba de cumplir veinticuatro años. Está en la flor de la

vida. Es joven, muy joven, pero ya ha conocido algunas desilusiones. Las normales. Ahora piensa en las cualidades que tiene que reunir el hombre de su vida, cuando llegue la verdad.

Eugenia, por pedir que no quede...

"Tiene que ser listo, divertido, inteligente, vital, deportista y cariñoso, porque yo soy supercariñosa".

¿Tienes ganas de formar pronto tu propia familia?

"Sí, pero tengo que recono-

cer que es algo que no me planeo, que no lo considero como algo cercano. Ahora estoy centrada en mi trabajo, en mi tienda, y no pienso en otro tipo de cosas trascendentales. Cuando lleguen ya os avisaré".

Recogemos la oferta. Y mientras tanto preguntamos a Marisol sobre su reciente viaje al Sahara, invitada por una organización de ayuda a los niños necesitados del mundo.

Marisol, te han hecho madrina...

"Sí, y estoy encantada y, sobre todo, muy satisfecha de poder aportar mi ayuda a todos los niños que viven en el desierto. Siempre estoy dispuesta a hacer lo posible en favor de las buenas cosas, sobre todo si se trata de niños, víctimas de los actos de los adultos".

JULIO, UN PADRE HISTÉRICO

Nuestro cantante más internacional, Julio Iglesias, ha pasado por Canarias. Y hemos aprovechado para hacerle unas preguntas.

Julio, ¿temes a la vejez?

"Sí tengo miedo a ser viejo, sobre todo al pensar que mi cabeza no puede controlar mis pies. Hoy con cuarenta y nueve años me siento sin embargo más joven que antes. Ahora tengo más ganas de cantar que nunca y eso es ser joven".

¿Te consideras buen padre?

"No soy buen padre. Un buen padre es ese señor que se levanta por la mañana y lleva a sus hijos al colegio. Después les pregunta por sus lecciones y habla con sus profesores. Les acuesta y se levanta para ver si están dormidos. Ese es un padre histórico, pero yo he sido siempre un padre histórico".

¿Estás actualmente enamorada, Julio?

"Sí, estoy enamorado de lo que Dios me ha dado; de despertarme todos los días con la conciencia tranquila".

El que sí está enamorado es Rudy Ventura, que acaba de casarse con Montse Pachón, la vocalista de su orquesta. El tiene sesenta y seis años, y ella veintidós. El músico catalán ha estado casado dos veces y tiene cuatro hijos. Tres son de la primera esposa, y la menor, de quince años, nació de su segundo matrimonio.

Montse, ¿no piensas que hay mucha diferencia de edad entre tú y Rudy?

"Sí, pero no hay problemas, porque Rudy es un niño, tiene mentalidad de crío, y yo, sin embargo, soy más madura. Por eso nos llevamos tan bien. Nos compenetramos totalmente".

¿Para cuándo los hijos?

"Para cuando Dios quiera".

Tony Canto, en cambio, ha sido padre de una preciosa niña. La actriz Eva Cobo ha dado a luz a una guapísima bebé. Está colmada por su maternidad. Sin embargo el problema está en Tony, con quien rompió cuando estaba en su séptimo mes de embarazo. Tony y Eva se separaron inesperadamente el pasado mes de septiembre, tras cuatro años de convivencia y una hija en camino.

En principio, muchos pensaron que podría tratarse de una lógica pelea de enamorados. Pero la realidad ha sido bien distinta. Al parecer, el verdadero motivo de su separación fue la irrupción en la vida de Tony de otra mujer, la actriz Ana Gracia, con quien convive actualmente.

Cosas de la vida. Hasta la semana que viene.

La Gama Daily puede con todo. Hasta con la crisis.

Ahora y hasta el 31 de Diciembre, IVECO PEGASO le ofrece unas condiciones económicas insuperables: intereses del 0% para la financiación de su Daily, a través de Fiat Financiera, S. A. Ante la crisis, muévase en la dirección adecuada, saldrá ganando. Venga a vernos al concesionario más próximo. Tenemos un reloj para usted y muchas Daily que enseñarle. Furgones, combis y chasis cabina. Y todos con un 0% en común. Desde 1.400 hasta 3.300 Kg. de carga útil. Desde 7 a 17 m³ de capacidad. Para cargárselo todo. Hasta la crisis.



IVECO

0%

O marque el 900 - 11 66 11 (llamada gratuita) para cualquier información y le atenderemos con mucho gusto.

Intereses subvencionados por Iveco Pegaso y red de concesionarios. Entrada mínima 10%, plazo máximo 36 meses.

Gama Daily



BAJO BAJO MATIAS

Ctra. San Rafael, Km. 92. Tel. (911) 42 57 46. SEGOVIA

HIGARSA

Ctra. San Rafael. Polígono Industrial El Cerro. Tel. (911) 42 55 12. SEGOVIA



IVECO

El Gran Salto.

Según Jesús Sánchez, presidente de la Confederación de Centros de Educación Infantil

“La educación infantil debe tener mayor peso en los sistemas educativos”

La educación infantil está determinada por la evolución constante por los avances de la neurología y debería de adquirir mayor peso dentro de los sistemas educativos, dijo el presidente de la Confederación Española de Centros de Educación Infantil (CECEI), Juan Sánchez, durante la presentación en rueda de prensa del II Congreso Mundial de Educación Infantil, que se celebrará la próxima semana en Granada.

Madrid (Efe).—Cuanto antes empiece el niño a asistir a los centros de educación infantil mejor será su desarrollo como adulto, según Sánchez, que presentó esta semana en rueda de prensa el II Congreso Mundial de Educación Infantil, que se celebrará la próxima semana en Granada.

Sánchez dijo que el Ministerio de Educación debería abordar en profundidad la reforma de la educación infantil, que aunque está recogida en la LOGSE no está desarrollada, y apuntó que los centros deberían estar exentos del pago de los impuestos sobre bienes e inmuebles.

El II Congreso Mundial de Educación Infantil, cuya presidencia de honor corresponde a la Reina Sofía, contará con la asistencia del ministro de Educación, Alfredo Pérez Rubalcaba, y la ministra de Asuntos Sociales, Matilde Fernández.

Más de mil expertos de todo el mundo analizarán los diferentes problemas y metodologías de las enseñanzas infantiles, además de intercambiar experiencias.

Está suficientemente demostrado que el niño nace con las neuronas desconectadas y son los estímulos del medio lo que determinan cómo se unen, según Sánchez, quien agregó

que al nacer las posibilidades de conexión son ilimitadas, pero a partir de los 7 años son casi nulas.

El II Congreso, que se celebrará durante los próximos 5, 6 y 7 de diciembre, está dirigido al mundo científico y universitario, además de maestros y profesionales de la educación infantil.

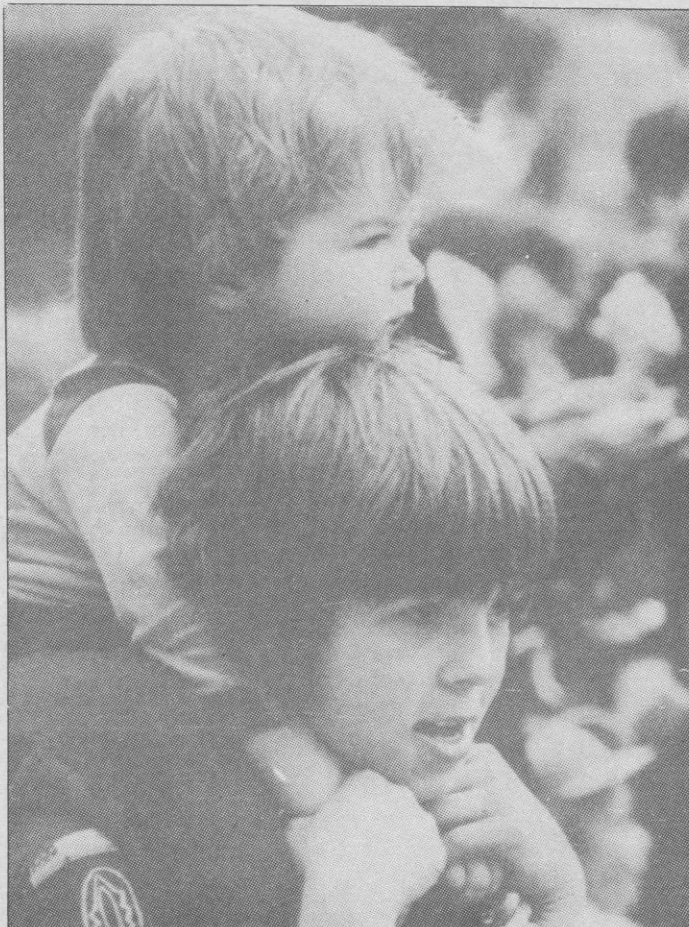
Aspectos como la estimulación extrauterina, la motivación del niño, el papel de los gobiernos en la educación infantil y el aprendizaje precoz de la lectoescritura son algunas de las ponencias presentadas durante las tres jornadas.

Los congresistas presentarán como resultado final una guía práctica de funcionamiento del centro de educación infantil donde se recoja cada uno de los aspectos que incide sobre él.

ABANDONO DE LA ESCUELA

Un 40 por ciento de los alumnos españoles dejan la escuela antes de llegar a octavo de EGB, aseguró esta semana en Burgos Carmen de Alvear, presidenta de la Confederación Católica Nacional de Padres de Familia y Padres de Alumnos (CONCAPA).

Carmen de Alvear pronunció una conferencia sobre “El derecho a la Educación”, en la



La educación en los primeros años del niño es decisiva. ARCHIVO

III Jornada del Primer Congreso Nacional sobre Derechos Humanos que se celebró en la capital burgalesa para conmemorar el 480 aniversario de las Leyes de Burgos.

La presidenta de CONCAPA añadió que la escuela “está fracasando porque falta la suficiente reflexión o participación de organizaciones sociales para analizar el fracaso escolar”.

La libertad de enseñanza y el derecho a la educación “tienen un respaldo jurídico sufi-

ciente que aparece recogido en todos los textos de la democracia universal y en la constitución española”, señaló Carmen de Alvear, también presidenta de la Unión Iberoamericana de Padres de Familia y Padres de Alumnos.

El problema, a juicio de Carmen de Alvear, es que los conflictos empiezan a plantearse a la hora de desarrollar las leyes que interpretan estos principios fundamentales, lo que sucede no sólo en España sino en otros muchos países.

Más de 9.000 extranjeros estudian en la comunidad catalana

Barcelona (Efe).—Un total de 9.664 extranjeros cursan estudios no universitarios en Cataluña, la comunidad española que acoge un mayor número de inmigrantes escolarizados y la única que cuenta con un programa de educación compensatorio para alumnos de otras culturas.

El responsable del Programa de Educación Compensatoria del departamento de Enseñanza de la Generalitat, Joan Girona, explicó a Efe que, aunque los inmigrantes representan un 0,8 por ciento de la población escolar catalana, no se ha detectado ningún problema de racismo en ninguna escuela de la comunidad.

Girona dijo que el número de inmigrantes procedentes del Magreb y del África subsahariana en la escuela primaria ha ido aumentando progresivamente gracias a los procesos de reunificación familiar.

“Cada semana se presenta una familia de inmigrantes en alguna escuela de Cataluña, lo que significa una media de tres alumnos nuevos cada siete días”, añadió Girona, quien reconoció, sin embargo, que este ritmo ha empezado a decrecer últimamente. Cataluña es la única comunidad autónoma que lleva a cabo un programa especial de educación intercultural en la escuela primaria para inmigrantes y en el que el año pasado participaron 59 profesores de EGB y 6 asistentes sociales. Según Girona, son pocas las familias inmigrantes que no llevan a sus hijos a colegio, aunque en algunos casos se ha detectado el miedo a que se descubran situaciones ilegales.

Biblioteca para profesores y alumnos de Magisterio

Para profesores y alumnos de Escuelas de Magisterio, la Editorial Escuela Española acaba de sumar ocho nuevos títulos a su ya larga lista de ediciones sobre temas relacionados con la enseñanza y la educación.

Por el interés que puedan tener para muchos de nuestros lectores, relacionamos los mencionados títulos, como asimismo sus autores: “Cómo sobrevivir a la reforma (Manual del profesor, actualizado)”, por Vicente Barberá Albalat; “La dirección escolar: formación y puesta al día”, obra coordinada por Manuel Álvarez Fernández; “Actitudes, valores y normas en el currículo escolar”, de Manuel Ventura Limosner; “Un proyecto curricular para el nivel de 3 años. Guía del profesor”, por María Dolores Terés Terés y Felicidad García González; “Material teórico práctico para la acción tutorial”, por José Javier Induráin Arráiz y Pilar Ricarte González; “Cómo formar buenos lectores” (Lectura y escritura: diferentes pers-

pectivas), coordinado por María Paz Lebrero Baena; “Cómo diseñar la evaluación en el Proyecto de Centro. Diseño Curricular Base”, por Rosario Beltrán de Tena, y “El currículo de la Educación Secundaria Obligatoria (Reforma educativa)”, por Antonio Espinosa González y Julio Vidanes Díez.

ORIENTAR

En unos tiempos como los que corren, en los que las llamadas buenas costumbres adolecen de contenido, e incluso de que se les preste atención, la aparición de un libro como “Las buenas maneras”, de Carmen Soto Díez, hay que saludarla con alborozo.

Es un auténtico tratado sobre usos y costumbres sociales, sobre protocolo, sobre comportamientos y buenas maneras, con un largo etcétera.

Su contenido es aconsejable para familias, gobernantes, entidades, empresas... que quieran estar al tanto de los buenos usos.

Rubalcaba anuncia un cambio de la representación de los padres en los consejos escolares

Jaén (Efe).—El ministro de Educación, Alfredo Pérez Rubalcaba, destacó en Jaén la baja participación de los padres en las votaciones para los consejos escolares y apuntó un posible cambio en su representación en estos órganos.

La modificación en los consejos escolares incluiría una reducción de los representantes de los padres y un aumento de los alumnos, algo que, según el ministro de Educación, haría de los consejos órganos “más eficaces y más representativos”.

Basándose en datos todavía provisionales, Rubalcaba dijo que se podría repetir este año la escasa participación de los padres de alumnos de bachillerato y Formación Profesional, mientras que aumentaría la de los de Educación General Básica con respecto a anteriores elecciones.

No obstante, el ministro afirmó que el proceso de elección de los consejos escolares indica que “podemos ser optimistas” con un órgano de representación al

que calificó de “muy joven y que exige un aprendizaje y rodaje, confianza y sin temor el reto europeo”.

Alfredo Pérez Rubalcaba estuvo en Jaén para participar en un ciclo de conferencias organizado por el PSOE provincial y al que ya han asistido el ministro del Interior, José Luis Corcuera, y la ministra Portavoz del Gobierno, Rosa Conde.

FRACASO ESCOLAR

Por otra parte, Pérez Rubalcaba, señaló esta semana que una educación de calidad y diversificada será el mejor antídoto frente al fracaso escolar, durante la inauguración de la conferencia internacional “El futuro de la educación en el nuevo contexto europeo”.

Según el ministro de Educación, el planteamiento europeo de la educación constituye un derecho social, un factor de cohesión comunitaria y un componente estratégico para el futuro de Europa, y agregó que la

Administración debe “rendir cuentas” de modo transparente de la gestión de los recursos.

El titular de Educación, que destacó la escolarización completa de la población en edad obligatoria en Europa, subrayó que la educación en el contexto europeo significa educación para la convivencia de todos con todos, para la paz, la tolerancia, la vida social en sociedades abiertas, “en las que la libertad es un bien inalienable”.

Rubalcaba participó en coloquio internacional, organizado por la Asociación Europea de Padres de Alumnos (EPA), que cuenta con la participación de organizaciones de Padres de Alumnos de los países de la Comunidad Europea y de las españolas integradas en la misma, entre las que destacan la CEA-PA y CONCAPA.

Rubalcaba afirmó que la escuela y las instituciones educativas de hoy han de educar para la convivencia en una sociedad cultural diversificada.

Sábado

28

noviembre

► CALENDARIO

PARA MAÑANA

Domingo 29 de noviembre de 1992

Van 334 días, faltan 32.

Sol: De 8,13 a 17,51 horas.

PARA EL LUNES

Lunes 30 de noviembre de 1992.

Van 335 días, faltan 31.

Sol: De 8,18 a 17,49.

► SANTORAL

Santos: Domingo: Saturnino, Bernardo, Demetrio, Paramón, Filomeno.

Lunes Santos: Cástulo, Maura, Costancio.

► FARMACIA DE GUARDIA

Segovia: Hoy: Segovia: Ramos Rodrigo, Carretera Villacastín, 10. (Frente Estación Ferrocarril)

Domingo: Segovia: Lopez Cuervo, Corpus, 1.

► CINE

Sala Zuloaga: Hoy y mañana: A las 5, 7,30 y 10,30, "La ciudad de la alegría".

Bono Loto

Miércoles, 25

2 3 5 8 14 20 Com. 10 Reín. 6

Martes, 24

2 10 11 20 30 33 Com. 14 Reín. 6

Lunes, 23

5 22 26 32 37 47 Com. 10 Reín. 6

Domingo, 22

5 19 26 37 38 48 Com. 11 Reín. 6

lotería primitiva

Sábado, 21

2 3 5 21 32 45 Com. 37 Reín. 1

Jueves, 26

7 16 34 37

39 Com. 32 Reín. 7 49

ONCE

Viernes, 27

98.821

115

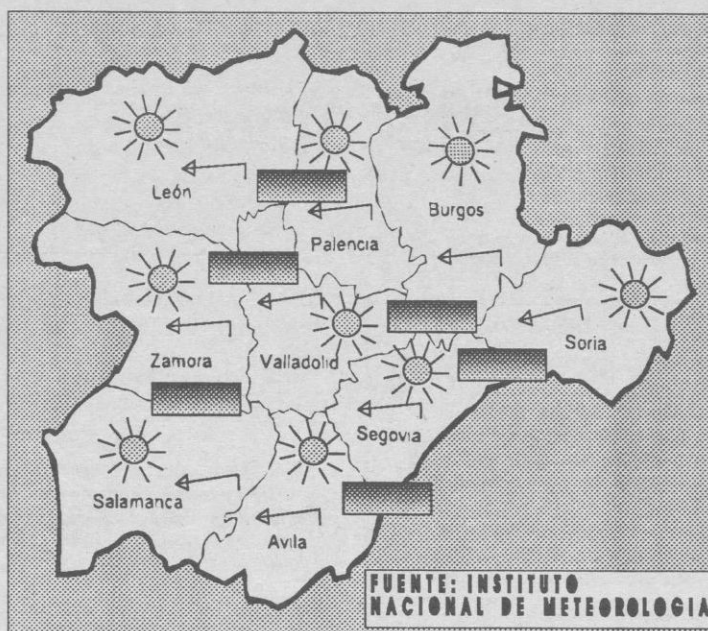
Jueves, 26 Miércoles, 25
47.718 71.448

Martes, 24 Lunes, 23
77.367 28.328

¿Publicidad eficaz?

en EL ADELANTADO

TERMOMETRO ▼



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	P. L/M ²
Valladolid	15,5	3,9	
León	13,8	7,0	
Zamora	16,6	5,2	0,3
Salamanca	15,5	2,4	
Palencia	13,8	4,1	
Burgos	14,0	6,5	
Soria	14,8	2,8	
Segovia	15,0	4,8	
Avila	13,6	2,0	

TEMPERATURAS EN LIGERO ASCENSO

Hoy, poco nublado en general; bancos de niebla matinales; temperaturas diurnas algo más altas con máximas comprendidas entre 18 y 15 grados y nocturnas algo más bajas con mínimas entre 3 y 0 grados; vientos en calma o flojos de dirección variable.

Mañana, poco nublado o despejado; bancos de niebla matinales; temperaturas diurnas en ligero ascenso; vientos en calma o flojos de dirección variable.

EXPOSICIONES ▼

EN EL TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural Caja Segovia)

-- Segovia 1492: Entre dos siglos. Hasta el 13 de diciembre.

EN EL PARADOR DE TURISMO

- Francisco Bergareche, óleos.

EN EL TEATRO JUAN BRAVO

- "Imágenes del Acueducto", fotografías.

EN LA CASA DE LOS PICOS

- Francisco Herrero del Mercado. Instalaciones y esculturas.

EN LA CERVECERIA SANTANA

- Carmen Encinas, acuarelas. Hasta el 30 de noviembre.

CULTOS ▼

NOVENARIO A LA INMACULADA

Durante los días 30 de noviembre al 8 de diciembre se va a celebrar en la iglesia de los Padres Franciscanos de Segovia, el solemne novenario a la Inmaculada con los siguientes cultos: a las 19,00 horas, rezo del Santo Rosario y ejercicio de la Novena. A las 19,39 horas, celebración de la Eucaristía con homilía.

VOLUNTARIAS VICENCIANAS

Se recuerda a las voluntarias vicencianas, que el próximo día 30 a las 17,00 horas se celebrará la reunión mensual en los salones parroquiales de la Santísima Trinidad, sitios en C/ Trinidad nº 4

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

7.000 HUEVOS INCAUTADOS A UN ACAPARADOR

Ciudad Real.—La Fiscalía Provincial de Tasas ha puesto a disposición del gobernador civil, como delegado provincial de Abastos, la cantidad de siete mil huevos incautados al vecino de Socuéllanos, Enrique Grueso Pérez, el cual los conservaba entre cal para encarecer el artículo y venderlo a elevados precios.

El gobernador civil ha ordenado que la mercancía sea puesta a la venta en esta capital, al precio inferior al del mercado.—Logos.

AVISOS ▼

KLEIN

Se pone en conocimiento de todos los trabajadores que por problemas de calendario, la asamblea prevista para esta semana se retrasa al próximo lunes a las 18 horas en el salón de la Caja de Ahorros (Bajada del Carmen).

REPRESENTANTES DE COMERCIO

La Asociación de Representantes de Comercio de Segovia comunica, a todos los socios y público en general, que el próximo día 4 de diciembre se va a realizar un homenaje en honor de Felipe de Frutos Sebastián, por su larga trayectoria como representante. El homenaje consistirá en una cena en el restaurante "Club Lago de Segovia".

VIAJE AL "REINA SOFIA" DE LA ASOCIACION "LOS COMUNEROS"

La asociación cultural de la tercera edad "Los Comuneros", y en su junta general celebrada el día 17 del presente mes, acordó por unanimidad llevar a efecto una excursión a Madrid, con el fin de visitar el museo "Reina Sofía" en su afán de culturizar al colectivo de socios que la componen. Asimismo, se invita a todos aquellos que hasta cubrir 30 plazas estén dispuestos a acompañarles. Para mayor información deberán pasarse

por su domicilio social, sito en la calle Severo Ochoa, nº 2, donde recibirán una vez informados el billete del viaje con la hora de salida y el número de asiento en el autocar. Esta excursión se celebrará gracias a las subvenciones entregadas a esta asociación por el Ayuntamiento de Segovia y el Inerser.

El plazo para inscribirse se prolongará hasta el día 10 del próximo mes de diciembre, ya que la salida está prevista para el día 15 de dicho mes, según acuerdo de la asamblea.

SE NECESITAN

oficiales y
peones albañilería

CUADRILLAS
AUTONOMOS

Teléfono 91 / 541 35 85

En el bar,
en el comercio,
en la oficina...

No arroje los papeles
inservibles al suelo.

AYUDE A QUE TODO
ESTE LIMPIO

Las papeleras tienen
una gran misión.

COLABORE con ellas.

¡UTILICELAS!

(Es un consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA)

D. Miguel Serrano Nebreda

(DOCTOR INGENIERO I.C.A.I., EX DIRECTOR GENERAL DE EXPERIENCIAS INDUSTRIALES DE ARANJUEZ, CRUZ DEL MERITO NAVAL)

Que falleció en Madrid
el día 23 de noviembre de 1992

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, María Pilar; hijos, hijas
políticas, nietos, hermana, cuñada,
sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma.

El funeral por su eterno descanso se celebrará el martes, día 1 de diciembre, a las diecinueve horas, en la parroquia de San Juan Crisóstomo (calle Doménico Scarlatti, 2), de Madrid, y el 2 de diciembre, a las diecinueve horas, en la parroquia del Espíritu Santo de la localidad de Aranjuez (Madrid).

Anuncios en

EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono 437261TARIFA OFICIAL
INSERCCIONES
DE 9 A 14 HORASOFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIAS

Representa en Madrid

ACCION 5
Teléfono 91-5339700**ALQUILERES ▼**

ALQUILO plaza garaje. Santo Tomás, 1. Teléfono 420440.

ALQUILO piso céntrico, 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor, cocina amueblada. Teléfono 428137.

ALQUILO local, calle Real. Teléfono 425792.

SE ALQUILA piso amueblado Madrid, zona Glorieta Bilbao, 3 dormitorios, salón, cuarto baño, servicio, cocina, plaza garaje. Teléfono 427421.

ALQUILO piso Ezequiel González, frente Mahonías, preferible estudiante. Teléfono 427315.

PISO Plaza Corpus, 4 habitaciones, 2 baños, calefacción central, vistas al salón. Teléfono 401102.

SE ALQUILA piso amueblado. Teléfono 436485.

COMPARTO piso. San Gabriel, 17. De 22 a 24. Teléfono 107693. (Chicas).

PISO todo exterior, 4 dormitorios, 2 cuartos baño, cocina completa fabulosa. Teléfono 420246.

SE ALQUILA piso céntrico, 2 ó 3 dormitorios, cocina amueblada, ascensor, calefacción central. Teléfono 432644.

COMPRAS ▼

COMPRAMOS libros antiguos y modernos. Visitamos a domicilio. Librería Maxtor. 983/305277.

TRABAJO ▼

TRABAJO manual para realizar en casa. Infórmese gratis. Apartado 6.018. Córdoba.

SE OFRECE licenciado. Analista-programador informático (PC, y sistemas IBM). Tardes. Teléfono 436983.

SE NECESITA ayudante de cocina. C/ Gobernador Fernández Jiménez, 14.

SE NECESITA ayudante de cocina. Tef.: 434807. Llamar de 2 a 5.

CENTRO COMERCIAL*requiere personal para próxima apertura*

Se requiere responsabilidad y buena presencia, se valorará experiencia en ramos de MENAJE, HOGAR, TEXTIL, BRICOLAGE, etc.

Presentarse los días 2 y 3 de diciembre, de 8 a 12 de la mañana, en Asesoría J. MUÑOZ, c/ Curtidores, n.º 5, esc. 2.

NECESITO empleada de hogar, de 9 a 5 tarde. Teléfono 429100.

SE NECESITA señorita para barra y comedor. La Taurina. Plaza Mayor, 8. Teléfono 431577.

ATENCION mujer, gran oportunidad. 60.000/120.000, alta bisutería, precios fábrica. 91/4313020.

ENSEÑANZAS ▼

PROFESOR nativo, da clases alemán. Teléfono 445381.

VARIOS ▼

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

DETECTIVES LIBRA. 25 años experiencia. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Vigilancia todas, divorcios, prematrimoniales, bajas fingidas, etc. Rapidez, eficacia. España, extranjero. 5939600.

IMPAGADOS ▼

EL COBRADOR DEL FRAC. ¿Le deben dinero? Llámenos. 983/357611-354887.

INMOBILIARIAS ▼

43.59.50 ☎ 43.54.61

MIGUEL TOVAR
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

EZEQUIEL GONZALEZ, 6

AMBITO
AGENCIA INMOBILIARIA

Plaza Mayor, 13 ☎ 44 30 33

VEHICULOS ▼

TRACTOR Ford 7600 DT con pala, tenias, 4 bombines, tres años. TRACTOR John Deere 3640 DT, pocas horas trabajo. Teléfono 432261.

SE VENDE R-18, GTS, buen estado. Teléfono 422087.

FURGON Mercedes 140, semi-nuevo. Otras diferentes marcas y modelos. Teléfono 442367.

VENTAS ▼

NAVE industrial montada para cerrajería y aluminio, 1.000 metros nave, 1.300 metros parcela. Teléfonos (911) 520161 / (911) 520789.

SE VENDE leña de encina y roble. Teléfonos 431513-566037.

VIVIENDAS UNIFAMILIARES en Palazuelos. Descuentos por compra antes 31 Diciembre. Teléfono 443035.

VENDO bar en Collado Hermoso. Teléfono 504015.

VENDO parcelas en Tabanera. Teléfono 441343.

VENDO parcelas a pocos kilómetros de Segovia. Teléfono 443056.

VENDO casa vieja, a siete kilómetros de Segovia. Teléfono 443035.

VENDO casa rehabilitada, a ocho kilómetros de Segovia. Teléfono 441343.

VENDO plazas de garaje junto Instituto Andrés Laguna-Conde Sepúlveda. Doble utilidad para garaje-trastero. Buen precio. Teléfono 440312.

VENDO piso estrenar, 3 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo. Gastos individuales, jardín privado. Precio: 9.500.000. Grandes facilidades. Teléfono 442523.

VIVIENDA unifamiliar, 460 m², con local comercial y jardín. Teléfonos 432506 y 443577.

EL HENAR (Adosado), 147 metros, 4, salón, cocina amueblada, garaje, bodega, trastero, jardín 79 metros. 9.000.000 ptas. Teléfono 983/396261.

VENDO plazas de garaje, mejor sitio Albuera. Precio económico. Teléfono 430512.

TUTTIJUAN BRAVO, 8.
C/ REAL Telf. 44 02 11—ESTANTERIA metálica desde 3.990.
—MESA ordenador desde 7.690.
—ADORNOS Navidad hasta 8 diciembre, 25% descuento.**GASTRONOMIA****LAS COSECHAS 90 Y 91 DE RUEDA**

El Consejo Regulador de la D.O. Rueda ha publicado los datos referidos a las cosechas de las temporadas 1990 y 1991, de los que sacamos los siguientes datos:

Desde 1985 las producciones han ido aumentando, aunque en el 88 se produjo un descenso importante, pero al llegar el 91, la producción fue de 7.280.000 litros, es decir, 35.000 litros más que en el 90.

El total de litros exportados en el 90 fue de 459.622 y en el 91, 621.180, registrándose un importante crecimiento en la exportación a Asia, y un muy importante en la destinada a América, con alguna caída en la exportación a Europa.

EUROCONFERENCIA

En Logroño se ha celebrado la IV Euroconferencia organizada por las ciudades de Dunfermline (Escocia), Vichy (Francia), Wilhelmshaven (Alemania) y Logroño, con el tema "Europa sin fronteras". Asistieron los alcaldes y otros representantes de estas ciudades, así como varios eurodiputados españoles, entre ellos el segoviano Rafael Calvo Ortega. Los asistentes cenaron en Bodegas AGE, de Fuenmayor, donde visitaron las instalaciones y degustaron los vinos Siglo, presentándoseles el vino español seleccionado para celebrar en la C.E. la integración europea: "Crianza Euromillaria", que se presenta en botella serigrafiada, con diseño único e irrepetible, idéntico para los cuatro países indicados.

**Fibras Sanitarias, S.A.****CONTROLADOR DE CALIDAD**

Empresa con Sede Social y Fábrica en Segovia, ciudad, líder en tecnología y en fuerte fase de expansión, dedicada a la fabricación y comercialización de productos de Celulosa, recibe candidaturas para cubrir el citado puesto.

Los CANDIDATOS deberán reunir los siguientes REQUERIMIENTOS básicos:

- * No más de 40 años.
- * Título superior o medio.
- * Conocimientos básicos de análisis físicos y químicos de materias primas.
- * No imprescindible experiencia (si conveniente).
- * Formación a cargo de la empresa.
- * Retribución a convenir en función de la valía del candidato.

Los INTERESADOS deberán enviarnos un detallado "C.V." escrito a mano a: FIBRAS SANITARIAS, S.A., Pol. Ind. HONTORIA, Parc. 13, 40195 Segovia, indicando en el sobre la Ref. J.A.

REHABILITACION "TRAVESIA DEL PATIN"

- Apartamentos desde 55 m² a 80 m².
- Magnífico local comercial (470 m²).
- La más asequible forma de pago.

* Mínima entrada * 20 mensualidades * Hipoteca

**HABITAT**PROMOCION EXCLUSIVA
Teléf. 43 30 10**¡ AGRICULTOR !**

Te subvencionamos con el 25% de la prima que te corresponda pagar del

SEGURO INTEGRAL DE CEREALES

Informate en nuestras oficinas y en las Compañías Aseguradoras.

**Junta de Castilla y León**

Consejería de Agricultura y Ganadería

VENDEDOR/A Para SEGOVIA CAPITAL

Con buena formación y presencia, responsable y con experiencia comercial. Ofrecemos, altos ingresos y formación adecuada al punto. Contactar con SR. RODRIGUEZ.

Teléfono 91 / 504 50 60

Jesús del Ser y Cía, S.A.**MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA**Rodapiés ♦ Frisos
Tarimas en pino Melix viejo, Teka roble americano y pino Melix nuevoPolígono Industrial.
C/ Guadarrama, 120
Tel. 42 90 40 - SEGOVIA**DEPOSITO AZULEJOS PAVIMENTOS****ALAPLANA CERAMICA**PRECIO Y CALIDAD
P. El Cerro, Peñalara, 32 44.28.68



15,30.- DELFY
Y SUS AMIGOS
16,00.- SESION DE TARDE
"El final de la cuenta atrás"
17,50.- CLUB DISNEY
19,35.- DETECTIVE
PRIVADO
20,25.- CAJA DE RISA
21,00.- TELEDIARIO 2
21,30.- INFORME SEMANAL
22,45.- VIENDONOS
00,30.- NOTICIAS
00,35.- ALUCINE
"Fundido en negro"
02,00.- CINE 92
"Kindergarten"
03,40.- DESPEDIDA
Y CIERRE

Mañana

07,00.- CARTA DE AJUSTE
07,29.- APERTURA
07,30.- PARA
NOSOTROS
12,00.- ME TRAES DE CABEZA
12,30.- UN, DOS, TRES (RED)
15,00.- TELEDIARIO -1
15,30.- EL PRINCIPE
VALIENTE
16,00.- SESION DE TARDE
"Veinte docenas de hijos"
18,05.- LA HORA
WARNER
19,35.- TARDE
DE HUMOR.
21,00.- TELEDIARIO - 2
21,30.- LA PELICULA
DE LA SEMANA
"La costa de los mosquitos"
23,40.- NOTICIAS
23,45.- LARGOMETRAJE
"Encuentros con la maldad"
01,20.- CINE 92
"La pajarera"
03,00.- DESPEDIDA
Y CIERRE



15,30.- EL 60 ANIVERSARIO
DE DICK TRACY
16,30.- CINE PARAISO.
CICLO:
TYRONE POWER
Y GENE TIERNEY
"El diablo dijo no"
18,25.- NUESTROS
DETECTIVES
20,00.- REDACCION DE LA 2
20,15.- CRONICA
INTERNACIONAL
21,00.- FUTBOL.
CAMPEONATO
NACIONAL DE LIGA.
Sevilla C.F. - Atlético de Madrid
Desde el Ramón Sánchez Pizjuán
22,50.- FESTIVAL DE CINE
"Piratas del mar Caribe"
01,00.- LA TABLA REDONDA
01,55.- EL VOLTIO
04,05.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

07,00.- CARTA DE AJUSTE
07,29.- APERTURA
07,30.- INFORME SEMANAL
08,45.- TIEMPO DE CREER
09,00.- GRANDES
INTERPRETES EN LA 2
10,00.- PUEBLO DE DIOS
10,30.- EL DIA DEL SEÑOR
11,30.- EL MEJOR DEPORTE
15,30.- DOCUMENTOS TV
16,30.- CINE PARAISO.
CICLO T. POWER -
G. TIERNEY
"Laura"
18,10.- SALA 2
"Una cuestión de honor"
20,00.- REDACCION INFORMATIVA
20,15.- LINEA 900
20,45.- DIAS DE CINE
21,15.- ASI SE HIZO
LA BELLA Y LA BESTIA
21,45.- LA VIDA ES JUEGO
22,45.- ESTUDIO ESTADIO
00,00.- LLAMADAS
A MEDIANOCHE
01,00.- DESPEDIDA Y CIERRE



Antena 3 Televisión

15,30.- SUPERCINE
DEL SABADO
"La máscara de hierro"
17,30.- MINISERIE
19,15.- FARMACIA
DE GUARDIA
19,45.- RAICES
20,30.- NOTICIAS
21,00.- QUEDATE CON LA COPLA
22,00.- CINE
00,00.- CINE DE NOCHE
"La dinastía de los Forsyte"
03,00.- SERVICIO
EFETEX
-ANTENA 3 TELEVISION

Mañana

07,00.- FESTIVAL
DE DIBUJOS ANIMADOS
09,00.- SE BUSCA
UNA ESTRELLA
11,15.- EL HOMBRE
DE LOS SEIS MILLONES
12,00.- SUPERCATCH
12,30.- CENTIMETROS CUBICOS
13,00.- SERIE
13,30.- JEANS,
NEWS AND
ROCK AND ROLL
14,00.- ¿DONDE ESTA WALLY?
14,30.- SALVADOS
POR LA CAMPANA
15,50.- NOTICIAS
15,30.- SUPERCINE DEL DOMINGO
"La llanura roja"
17,30.- MINISERIE
19,15.- PARA TI
19,45.- EL SUPERGORDO
20,30.- NOTICIAS
21,00.- LOS DOMINGOS
POR NORMA
22,30.- SERIE
23,30.- NOCHE DE LOBOS
"Mister Frost"
01,30.- DE TU A TU
03,00.- SERVICIO
EFETEX-
ANTENA 3 TELEVISION



15,30.- CINE FIESTA
"La senda de la guerra"
17,30.- GRAN PANTALLA TV
"Medicamento mortal" (1ª parte)
19,10.- A FUERZA DE CARIÑO
20,05.- HUMOR
CINCO ESTRELLAS
21,00.- LA LOBA HERIDA
21,45.- VIVAN LOS NOVIO
22,30.- NOCHE DE ACCION
"El secuestro"
00,05.- ENTRE HOY Y MAÑANA
00,30.- EROTISMO
"Deseo de mujer"
02,15.- EL GRAN CHAPARRAL
03,05.- LA EXTRAÑA PAREJA
03,50.- CIERRE DE
PROGRAMACION
Y ESPACIOS
PROMOCIONALES

Mañana

07,00.- AVANCE
DE PROGRAMACION
Y ESPACIOS PROMOCIONALES
07,10.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07,30.- TELEBUTEN
12,00.- MATINAL DE CINE
"Cinco hombres salvajes"
13,30.- SANDOKAN
14,05.- LA MAQUINA DE LA VERDAD
15,00.- TARZAN
15,30.- CINE FIESTA
"Préstame quince días"
17,30.- GRAN PANTALLA TV
"Medicamento mortal"
19,15.- XUXA PARK
20,30.- TODO POR LA PASTA
21,15.- VIVAN LOS NOVIO
22,00.- QUERIDA CONCHA
00,30.- ENTRE HOY Y MAÑANA
00,55.- PRESSING BOXEO
02,00.- PETROCELLI
02,55.- MADRUGADA POP
03,05.- CIERRE
DE EMISION
Y ESPACIOS
PROMOCIONALES



15,00.- FUTBOL AMERICANO
16,00.- FUTBOL INGLES
17,50.- CINE: "Intrépidos forajidos"
19,35.- TINTIN
20,00.- AVANCE. REDACCION
20,05.- PUENTE DE BROOKLYN
20,30.- SIGUE SONANDO
21,00.- LO + PLUS
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
22,00.- ESTRENO CANAL+.
"Fe en la justicia"
23,25.- CINE:
"Cariño, he encogido a los niños"
00,55.- SATURDAY NIGHT LIVE
01,55.- CUENTOS DESDE LA OSCURIDAD
02,18.- SESION ESPECIAL V.O.:
"El marido de la peluquera"
03,37.- CINE: "Cómo triunfar en publicidad"
05,11.- CINE:
"Mamá, préstame tu ginecólogo"
06,33.- CINE: "Asesinato en Boston"

Mañana

08,10.- DEL 40 AL 1
09,05.- DIBUJOS ANIMADOS:
"Los Gofers"
09,30.- DIBUJOS ANIMADOS:
"La aldea de Arce"
10,00.- "LA ISLA DEL TESORO"
12,12.- CINE: "Papá Cadillac"
13,30.- SERIE:
LAS MANIAS DE PETER
14,00.- REDACCION. NOTICIAS
14,05.- EL GRAN MUSICAL
15,00.- FUTBOL: LIGA ITALIANA
16,50.- CINE:
"Atraco a falda armada"
18,20.- PREVIO FUTBOL
19,00.- FUTBOL:
LIGA ESPAÑOLA
21,28.- INFORMACION
METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
22,00.- ESTRENO CANAL +:
"Reposeida"
23,29.- EL TERCER TIEMPO
23,41.- CINE:
"Los dioses deben estar locos II"
01,19.- SESION ESPECIAL
"FUEGO ETERNO"
02,55.- CIERRE



TELEMADRID

15,30.- PARKER LEWIS
NUNCA PIERDE
16,00.- AMOR A PRIMERA VISTA
17,30.- CINE:
UNA DE AVENTURAS
"El nuevo caso del
Inspector Clouseau"
19,20.- LA LIGA: FUTBOL
23,15.- TELENOTICIAS
23,20.- ENTRE AMIGOS
01,20.- CINE:
SALA DE MADRUGADA
"La zapatilla y la rosa"
03,35.- FIN DE EMISION

Mañana

08,00.- CARTA DE SINTONIA
08,20.- CINE MATINAL
"La chica de Gregory"
09,55.- LA BANDA
13,30.- PONTE VERDE
14,30.- TELENOTICIAS
14,55.- EL TIEMPO
15,00.- LAS TORTUGAS NINJA
15,30.- OLE TUS VIDEOS II
16,30.- CHAN-TATACHAN
17,50.- LA NOCHE SE
MUEVE: LO MEJOR
18,25.- CINE:
PONGAMOS QUE
HABLO DE MADRID
"Solos en la madrugada"
20,15.- TELENOTICIAS
20,30.- EL FRIQUI
23,15.- JUSTICIA CALLEJERA
00,10.- AVANCE INFORMATIVO
00,15.- PONGAMOS QUE
HABLO DE MADRID:
LA CACHARRERIA
01,15.- CINE:
SALA DE MADRUGADA
"El funcionario desnudo"
02,35.- TE QUIERO LUCY
03,00.- FIN DE EMISION

PEQUEÑA PANTALLA

COMEDIA

EL DIABLO DIJO NO.
★★★★ (LA 2. 16.30).—
Un simpático anciano de
setenta años, Henry Van
Cleve, acaba de fallecer y
se dirige a la oficina de su
Excelencia, antes conocida
por su Satánica Majestad.
El Diablo le pide a Henry
que le cuente su historia. En
el año 1872, Henry es un
niño en la cuna y ya dos
mujeres se pelean por él: su
madre y su abuela. A los

dos años su niñera lo traiciona con un policía irlandés. A los ocho años es un niño travieso, y las mujeres están representadas por su maestra. A los nueve, tiene su primera decepción amorosa. En 1887 tiene una institutriz francesa de la que aprende mucho, además de francés. Ya como adulto, pasa todas las noches fuera de casa a su interés por las coristas.

SUSPENSE

FUNDIDO EN NEGRO.
★★★ (TVE 1. 00.35).—
Eric Binford, un tímido y solitario joven, trabaja como recadero para una importante productora de Los Angeles. Su afición preferida es ver cine y sueña todos los días

con codearse con las grandes estrellas cinematográficas, y rememorar viejos éxitos de la pantalla con sus actores favoritos, sobre todo con uno de sus ídolos: Marilyn Monroe. Eric cada vez se distancia más de la realidad.

DRAMA

KINDERGARDEN. ★
(TVE 1. 02.20).—La película narra la historia de una extraña casa en la que todos los actos quedan reducidos a un simple juego: todo consiste en revivir la infancia y

resucitar todas aquellas muñecas, aquellos fetiches que fueron dimensión de su inocencia, ahora ya definitivamente perdida para siempre. Pero esto supone dar la espalda a la realidad.

GRAN PANTALLA

"La ciudad de la alegría", de Roland Joffé

ANDRES P. LLORENTE

Roland Joffé es un director que sólo realiza películas importantes, desde su ópera prima "Los gritos del silencio", ha buscado esas imágenes impactantes que perduren en el recuerdo. Pero su tercer filme "Creadores de sombra", sobre los padres de la bomba atómica, no tuvo ni el eco ni el público del segundo "La misión". Para el cuarto era, pues, necesario acertar de nuevo con un tema atractivo, un bocado apetecible que colmase su insaciable hambre de trascendencia y desde luego Dominique Lapierre podía aportar todos los requisitos y sobre todo esa capacidad tan suya para conmover los corazones.

En este contexto nace "La ciudad de la alegría" (City of Joy, 1992), el nuevo megáfono que Joffé ha utilizado para dirigir al mundo otro nuevo y humanitario discurso de solidaridad, el nuevo micrófono desde el que entona otro hermoso himno de buena voluntad.

Así pues de la mano de Lapierre Joffé nos invita a

visitar la Calcuta de la madre Teresa, la Calcuta del hambre, de las calamidades, de la miseria... un campo abonado para el florecimiento de grandes melodramas (quizás no sepan que en la India se producen novecientos largometrajes anuales) y que emocionalmente puede dar mucho de sí.

Pero por desgracia "La ciudad de la alegría" es una película excesivamente irregular, en primer lugar porque la bonita y elaborada fotografía de Peter Biziou contrasta en demasía con las penalidades que debe reflejar, después porque el guión definitivo de Mark Medoff ha dado cabida a montones de frases grandilocuentes y sobre todo a los tópicos que más debería haber rehuido para ser consecuente con la temática elegida.

Con todo la película no está falta de buenos momentos y en líneas generales es perfectamente disfrutable para un público mayoritario. Las puertas han quedado otra vez abiertas para los codicia-dos oscars.

★★★★ Excepcional. ★★★Muy buena. ★★Buena. ★ Pasable.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TRAFICO DE COLMILLOS DE ELEFANTE EN CORDOBA

Funcionarios de la Brigada de Policía Judicial de la Comisaría de Córdoba han detenido a cuatro personas como presuntos autores de tráfico ilegal de seis colmillos de elefante africano que han sido intervenidos. Según informaron fuentes policiales, las detenciones tuvieron lugar en el estacionamiento de vehículos de la calle Lucano, de la capital cordobesa, donde las cuatro personas procedieron a contactar con un conocido tratante de antigüedades y obras de arte de Córdoba, quien declinó el ofrecimiento de compra de los citados colmillos, por no existir factura que indicase la procedencia de los mismos.

Los detenidos son A.H.A., de 49 años, P.H.P. de 82 años —ambos de León—, E.T.B., de 49 años, y E.S.V., de 51, los dos de Valencia. Ninguno de ellos tenía antecedentes policiales. En la operación, según las mismas fuentes, se intervinieron dos vehículos, un Volkswagen Golf matriculado en Francia y un Ford Orion matriculado en Valencia, así como 287.000 pesetas en metálico. Aunque no se ha podido determinar el valor económico de los colmillos intervenidos, podrían superar el millón y medio de pesetas cada uno de ellos.

MISCELANEA

El 80 por ciento no pasa ningún control de calidad de cristales

La mayoría de las gafas de sol pueden perjudicar la visión

El 80 por ciento de los 12 millones de gafas de sol que se comercializan anualmente en España no han pasado ningún control de calidad de sus cristales y pueden perjudicar la visión, afirmó el presidente del Colegio de ópticos de Cataluña, Vicenc Macià.

Barcelona (Efe).— Macià explicó que algunos dolores de cabeza, conjuntivitis y fotofobias están directamente producidas por el uso de gafas sin calidad y que no disponen de filtros adecuados para evitar distorsiones de imágenes y el paso de los rayos ultravioletas. El presidente de los ópticos catalanes resaltó que en España, país europeo con mayor consumo de gafas de sol, no se realiza ningún control sobre este tipo de lentes, que se venden en cualquier establecimiento al considerarse más un complemento de moda que un producto óptico, "pese a que en algunos casos pueden ser las responsables de que se adelante la aparición de cataratas".

La falta de una legislación que obligue a establecer controles de calidad para las gafas de sol ha propiciado el que CE prevea, a iniciativa de los 5.000 ópticos colegiados en España, elaborar una normativa común para todos los países miembros para garantizar su seguridad. Macià aseguró que actualmente sólo están garantizadas las gafas que se venden en tiendas especializadas, aproximadamente unos dos millones de unidades, "ya que los ópticos son profesionales es-



En España se comercializan 12 millones de gafas de sol al año.

pecializados en explorar la visión y están capacitados para aconsejar a cada persona lo que más le conviene".

INTRUSISMO

Macià ha participado en una jornada sobre Óptica y Optometría Europea en la que se abordó la situación de los profesionales españoles ante el Mercado Único. En la jornada también se trató sobre el intrusismo en el sector, que se sitúa en torno al 10-12 %, y del poco rigor de la Administración a la hora de conceder licencias para la apertura de esta-

blecimientos especializados.

Según Macià, "la normativa establece que al frente de una óptica debe haber un titulado y esto no se cumple en muchas ocasiones, situación que está provocando algunas denuncias del colegio para evitar el fraude". El óptico añadió que en este año se han presentado una docena de denuncias contra personas y establecimientos y que este colectivo está dispuesto a defender la profesionalidad de los ópticos españoles, que junto con los británicos e irlandeses se consideran los mejor preparados de Europa.

BURBUJAS

● ... "Compremos hoy, mañana será todo más caro". He aquí la enfermedad que está matando lentamente a la sociedad de consumo.

● ... Una enfermedad que será más molesta en esos días navideños en que los precios se desbordan y en los que si la cesta de la compra exige gastos extraordinarios, también los regalos y juguetes para los hijos obligarán a que estas inversiones aumenten y alteren pensados presupuestos. Pero aceptemos sacrificios y junto a la familia y amigos queramos ser felices.

● ... Mucho se sigue escribiendo y preguntando sobre la veracidad de seguir siendo vía peatonal la calle Real de nuestra ciudad. Y se comprende que se insista en ello, pues a cualquier hora del día se encuentran motivos más que suficientes para dudarlo.

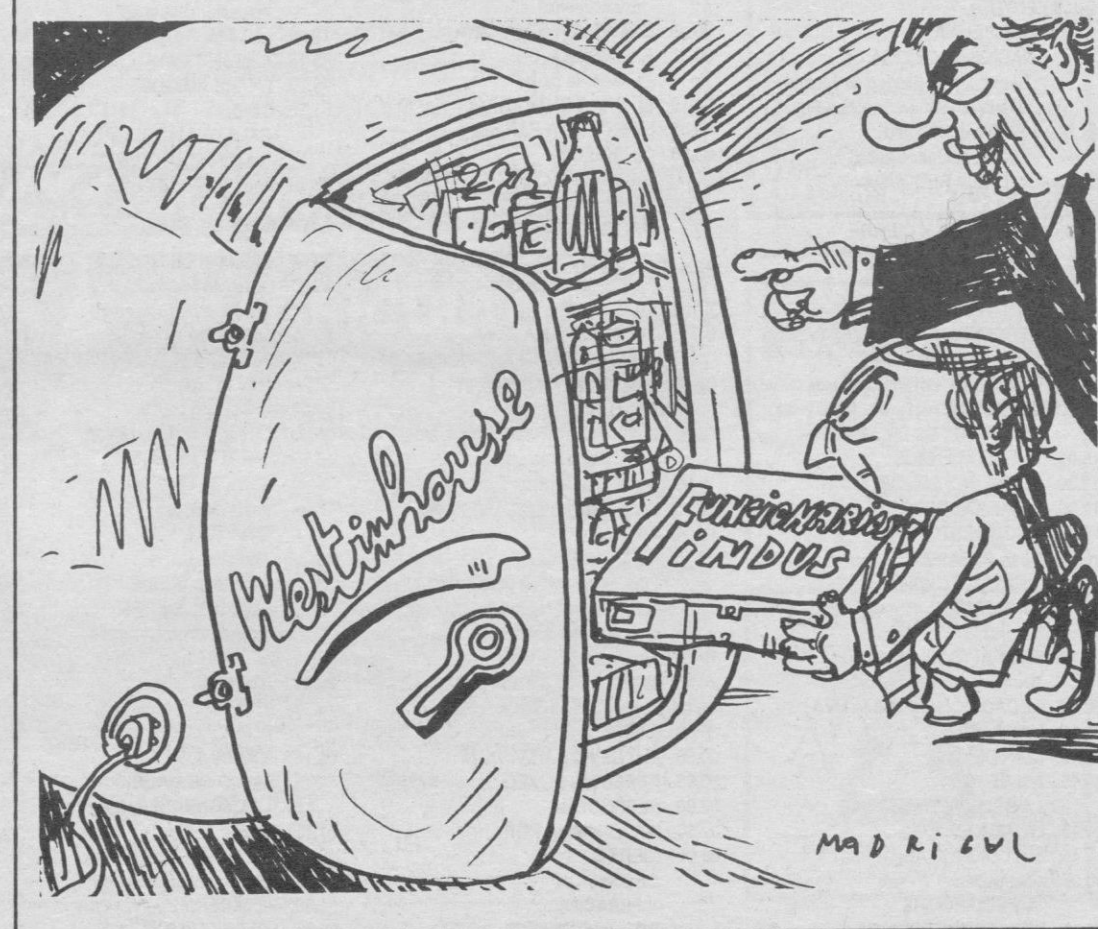
● ... La necesidad de dinero es lo que obliga a establecer prohibiciones, cotos e impuestos especiales, para poder vender permisos, bulas y desgravaciones fiscales.

VISTO Y NO VISTO



¿QUEDA CLARO?— Durante estos días se viene observando dentro del errático mobiliario urbano de la ciudad, la implantación de nuevas papeleras en las calles. Por si hubiera alguna persona que tuviera problemas para entender su uso, en la parte frontal de la misma se detalla de forma explícita.— (Foto: Peñalosa).

MADRIGAL



FUENTEPELAYO

El Taller Cultural convoca el XI certamen de villancicos

JUAN CRUZ

Un año más la asociación "Taller Cultural" nos recuerda con suficiente antelación la inminente cercanía de las navidades, y lo hace a través de la música y el canto.

El tradicional Certamen Provincial de Villancicos vuelve a convocarse para gozo de chicos y grandes ya que por su intrínseco carácter educativo y a la vez por su connotación de solidaridad se ha convertido en paso obligado de todos los centros de la capital y provincia que de una u otra forma preparan la Navidad en sus proyectos educativos.

El certamen, que comenzó siendo coto reservado para centros escolares, ha ido transformándose y evolucionando en las formas dado que en las últimas ediciones celebradas se ha admitido a otras instituciones o agrupaciones distintas a las puramente educativas.

El hecho de no fijar como obligatorio la interpretación de alguna partitura concreta, ni exigir condiciones específicas

para la admisión de los grupos, hace de este certamen un evento prioritariamente convivencial. El Certamen de Villancicos "Taller Cultural" de Fuentepeelayo, más que la propia calidad artística de los grupos, lo que busca es la amistad entre todos, el intercambio de experiencias y el disfrute general.

Ya el año pasado se logró reunir en Fuentepeelayo a más de 500 niños cantores representativos de 20 agrupaciones diferentes.

Para esta edición, se ha elegido el día 21 de diciembre, con lo que se espera que la cifra de participantes de la última edición se sobrepase con creces.

La condición única que exigen los organizadores para poder participar es que se manifieste el deseo de hacerlo antes del día 10 de diciembre. Los costes previstos rondan las 300.000 pesetas que son financiadas por la Junta de Castilla y León, el Ayuntamiento de Fuentepeelayo y la propia asociación "Taller Cultural".

AYLLÓN

Los músicos rindieron un homenaje a su patrona

BELEN DE MARCOS

El pasado domingo, se celebró en Ayllón, un tradicional acontecimiento, el día de Santa Cecilia, patrona de los músicos.

Desde por la mañana sonaron distintas piezas musicales interpretadas por la orquesta de Ayllón y los 47 niños y adolescentes, alumnos de José Tutor. Unidos para rendir homenaje a su defensora.

A ritmo de música fueron aproximándose a la iglesia en la que escucharon misa y donde Juan Manuel Pérez, quien hizo amar el arte musical en muchos hogares aylloneses, fue recordado de nuevo.

Durante la celebración de la misa, los músicos volvieron a ser

protagonistas. Además cantaron y entonaron el himno al motivo que los unió, Santa Cecilia. Calle a calle, bar a bar, momento a momento fueron impregnando a Ayllón de una connotación festiva; ellos eran la fiesta, Ayllón su público.

Su regocijo permaneció (concluida la "hora del vermouth"), en una comida común en el restaurante El Parral.

Santa Cecilia supone, tan solo, un día al año. Para que esta fiesta triunfara hicieron falta muchas horas de trabajo de los músicos más jóvenes.

Durante un par de meses, José Tutor y sus alumnos, dedicaron cada minuto de las clases de música a hacer del día de su patrona, una fecha inolvidable.

La Junta tratará de indemnizar a los agricultores afectados por el mismo

Treinta y dos pueblos, incluidos en el programa de protección de las avutardas

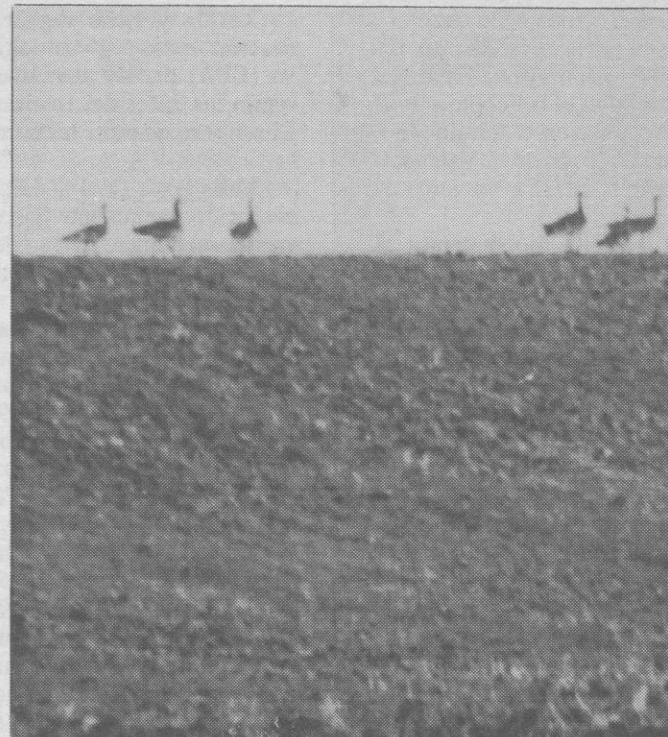
Un total de 32 pueblos de la provincia de Segovia están incluidos en el plan de protección de las avutardas que la Junta está estudiando y que se pretende enviar tanto al Ministerio de Agricultura como a Bruselas.

JESUS MARTINEZ CALLE

De llevarse a cabo, el citado programa supondría una inversión de 5.000 millones de pesetas durante los próximos cinco años. Según el director general del Medio Natural, el segoviano Pedro Llorente, la Consejería de Medio Ambiente ha realizado un gran estudio de la zona de distribución de las avutardas, que ocupa 1.600.000 hectáreas. "Hemos censado estos animales —añadió— término municipal por término municipal".

La Junta está manteniendo diversas reuniones con organizaciones profesionales agrarias y con grupos naturalistas para exponerles el alcance del citado estudio con el fin de que los interesados en el medio rural puedan asumir y, en su caso, corregir o aumentar el mismo durante lo que queda de mes de noviembre.

"La avutarda —señaló Llorente— nos importa mucho, pero nos importan más los hombres y las mujeres que la cuidan, es decir, que el estudio está hecho para conservar y aumentar si es posible su hábitat, pero para que el rural que está a su lado y la cuida saque beneficios de su conservación".



Avutardas en la localidad de Juarros de Voltoya.

ARCHIVO

Desde este punto de vista, la Dirección General de Medio Ambiente trabaja en una agricultura biológica y natural, en la que estos agricultores y ganaderos tienen unas limitaciones y unas compensaciones paralelas por los límites que el cuidado de la vida de la avutarda en la explotación agraria lleva consigo.

DIVISION DE LA REGION

La Junta ha dividido Castilla y León en dos zonas: la A, que tiene una densidad entre 0,7 y una avutarda por kilómetro cuadrado, y la B, que está entre 0,2 y 0,4 y a la que pertenecen las 32 localidades se-

govianas: Abades, Aldeanueva del Codonal, Aldehuela del Codonal, Anaya, Bercial, Coca, Codorniz, Donhierro, Fuente de Santa Cruz, Fuentepeelayo, Garcillán, Juarros de Riomoros, Juarros de Voltoya, Marazuela, Martín Miguel, Martín Muñoz de las Posadas, Marugán, Melque de Cercos, Migueláñez, Montejo de Arévalo, Muñopedro, Nava de la Asunción, Navalmanzano, Raparriegos, San Cristóbal de la Vega, Sangarcía, Santa María la Real de Nieva, Santiuste de San Juan Bautista, Tolocirio, Villeguillo y Marazoleja.

SAN ILDEFONSO

La Unión de Campesinos -COAG organiza unas jornadas sobre la repercusión de la PAC

A.S.

La Unión de Campesinos—COAG de Castilla y León ha organizado para hoy y mañana unas jornadas sobre las repercusiones en el sector de la reforma de la Política Agrícola Común (PAC) y el Tratado de Maasticht, ante la crisis a la que se enfrenta el sector en la región y que se desarrollarán en la Granja Escuela de San Ildefonso.

Las jornadas tienen como objeto profundizar sobre el impacto que va a producir la actual reforma de la PAC a nivel general, así como las perspectivas de futuro concretas que permitan superar el reto de 1997.

El programa se inició en la mañana de hoy sábado con diversas ponencias sobre la PAC, que fueron impartidas por el coordinador general de COAG, José Luis González, el representante de esta organización en el Comité de Organizaciones Profesionales Agrarias (COPA) de la CE, Ximo Bosch, y técnicos de las administraciones central y autonómica.

MERCADO UNICO EUROPEO

Esta tarde, a partir de las 16,30 horas, intervendrá Ramón Tamames, catedrático de Estructura Económica en la Universi-

dad Autónoma, que disertará sobre el Mercado Unico Europeo y sus efectos en la agricultura y ganadería. Mañana domingo día 29 las jornadas se abrirán con la ponencia de Emilio Barco, técnico en temas agrarios y rurales, quien expondrá sus tesis sobre la Ronda Uruguay del Acuerdo General de Aranceles y Comercio (GATT). Por la tarde cerrará el ciclo Salvador Llove, responsable del área económica de Izquierda Unida.

"La grave crisis a la que se enfrenta el sector agrario hace que se analice en profundidad la situación", opinan los organizadores.

COMPAÑIA DE SEGUROS

Desea nombrar en capital y pueblos importantes DELEGADOS (Ramo Decesos)

RECIBIRA APOYO PERMANENTE DE LA CENTRAL.

Enviar curriculum al Apartado 583 48080 BILBAO

AVISO.— Semana 48-2

Se pone en conocimiento del público que de conformidad con las Normas 25.ª y siguientes de las reguladoras de Lotería Primitiva y 30.ª y siguientes de las Apuestas Deportivas, se ha procedido sin perjuicio de lo dispuesto en la Norma 27.ª de Lotería Primitiva y 32.ª de Apuestas Deportivas, a la anulación de las Apuestas formuladas en los boletos cuyas validaciones correspondan a los números siguientes:

N.º Validadora N.º Secuencia
70.502 10.425

Los concursantes que tuvieran en su poder Cueros B (resguardo) con los números anteriormente reseñados, pueden solicitar del establecimiento correspondiente o de la Delegación el reembolso de la cantidad abonada.

Segovia, a 27 de Noviembre de 1992
EL DELEGADO



Tres guardias civiles muertos al estrellarse un helicóptero

León. (Ical).— Un capitán y dos sargentos de la Guardia Civil fallecieron ayer a mediodía al estrellarse el helicóptero en el que viajaban en el término leonés de Robledo de la Valdoscina, perteneciente a Valverde de la Virgen.

El aparato chocó contra el suelo y se incendió por lo que los restos de las víctimas quedaron carbonizados. Los fallecidos son el capitán piloto Rodolfo López Tello-Herrera, de 28 años, natural de Alcalá de Henares, el sargento copiloto, José Ángel Carpio Martín, de 32 años, casado y padre de tres hijos y natural de Linares de Riofrío (Salamanca), y el sargento mecánico, Rafael Benito Sanjosé, de 32 años, casado y padre de un hijo y natural de Simancas (Valladolid).

A pesar de la espesa niebla existente en las inmediaciones de la base aérea Virgen del Camino, en cuyas cercanías se produjo el accidente, algunas fuentes han descartado que las malas condiciones climatológicas hayan sido la causa del accidente. Robledo de la Valdoscina se encuentra en una zona llana y sin accidentes orográficos ni zonas arboladas.

Un portavoz de la torre de control aseguró que el último contacto con el aparato se produjo a las 14.30 horas. Cuarenta minutos después se anunció oficialmente la caída a tierra.

El aparato, un BO105 matrícula 09-105, pertenecía a la Unidad de Helicópteros de la Guardia Civil de la Sexta Zona con sede en el propio aeródromo de Virgen del Camino. Sus tripulantes habían realizado un servicio en la provincia de Pontevedra.

Según la encuesta de población realizada por el Instituto de Estadística

La pérdida de población activa hace descender el desempleo en la Comunidad

Castilla y León registró un descenso en el número de desempleados registrados en la Encuesta de Población Activa (EPA) de 460 personas en el tercer trimestre del año, según los datos del Instituto Nacional de Estadística (INE). El número de parados se sitúa en 171.150.

Valladolid. (Ical).— Esta evolución ligeramente positiva sitúa el número de parados en 171.150 y el porcentaje de paro en el 17,29 por ciento.

A pesar del estancamiento en el crecimiento del desempleo, la variación interanual entre el tercer trimestre del 91 y del 92 indica que el número de personas en edad de trabajar paradas creció en 29.170. Durante el periodo julio-septiembre de este año la población activa —entre 16 y 65 años— descendió en 9.490 personas, convirtiendo a Castilla y León en la región que más población laboral perdió.

Este dato demuestra que la desaceleración del desempleo

es más producto del descenso de los recursos humanos que de la creación real de puestos de trabajo. En la actualidad la cifra total de trabajadores en la Comunidad es de 989.730 personas, de los que 818.570 tienen empleo. En el conjunto del país, el tercer trimestre supuso el aumento de 102.900 parados, lo que eleva el total nacional a 2.788.940.

INE-INEM

La Encuesta de Población Activa presenta unos datos muy diferentes a los ofrecidos por el INEM. Según este organismo, el número de parados en Castilla y León el 31 de octubre era de 126.340 perso-

nas, el 12,64 por ciento de la población inscrita en sus listas. A pesar de que Castilla y León es una de las seis comunidades en las que descendió el paro, los sindicatos han valorado negativamente la evolución del empleo "en unas fechas veraniegas tradicionales en la creación de empleo estacional".

Para el máximo responsable de la Federación Regional de Servicios Públicos de UGT, Miguel Ángel Rey, "la contumacia del Gobierno en la aplicación de su política incrementará en el futuro la lacra social del paro". Por su parte, el responsable de la Función Pública en CCOO, Esteban Riera, criticó la "existencia de presupuestos nada dinámicos por parte de las administraciones central y autonómica lo que dificulta la lucha contra el desempleo".

Almunia: "Los Presupuestos Generales de 1993 nos permitirán sumarnos a la Unión Económica"

Valladolid. (Ical).— El ex ministro de Trabajo y de Administraciones Públicas Joaquín Almunia dijo ayer en Valladolid que los Presupuestos Generales del 93 permitirán que España se incorpore a la Unión Económica y Monetaria que los países de la CE acordaron en el Tratado de Maastricht.

Almunia intervino en un acto organizado por el PSOE de Valladolid para explicar el Proyecto de Presupuestos Generales del Estado, que se se encuentran en tramitación parlamentaria en el Senado. Para Joaquín Almunia

los Presupuestos del 93 son "contractivos" y tratan de ajustar la economía española al momento de reactivación de las economías locomotoras de Alemania y de Japón. Además los Presupuestos reflejan las prioridades de años anteriores y mantienen las previsiones de crecimiento de las inversiones públicas y los gastos sociales, en especial en los capítulos de sanidad y pensiones".

Para Almunia la crisis económica obligará al Estado a afrontar todo el esfuerzo inversor, ya que los agentes sociales no po-

drán mantener el mismo nivel inversor de años anteriores. Sobre la incidencia de las grandes inversiones estatales realizadas con motivo de los acontecimientos del 92 Almunia señaló que habían servido para mantener el nivel de actividad inversora y para que la recesión económica llegara a España con varios años de retraso respecto a los países de su entorno.

Almunia reconoció que la situación de la economía internacional ha afectado decisivamente a la española y prueba de ello es el crecimiento del paro.

TELEGRAMAS REGIONALES

LUCAS APOYA A LOS PERIODISTAS.—El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, se ha manifestado contrario a la creación de nuevas figuras delictivas que condicionen la actividad de los profesionales de la información, y ha criticado a "determinados sectores del poder público que no admiten ningún tipo de reproche y consideran la verdad como patrimonio propio". Lucas, que clausuró en Avila el I Seminario "El periodista y el futuro de la información", organizado por los diarios "ABC" y "Diario de Avila", calificó esas actitudes como un "intolerante ejercicio de los principios democráticos" y como un "desesperado apego al poder".

JAMBRINA EN SALAMANCA.— El consejero de Medio Ambiente, Francisco Jambrina, inauguró en la comarca salmantina de Ciudad Rodrigo la primera fase del nuevo abastecimiento de agua para la zona, con una inversión de 305 millones de pesetas que se enmarca dentro de los planes de la Junta para resolver los graves problemas de esa provincia en materia de suministro de agua. Las mejoras realizadas por la Junta, además de solventar el problema de insuficiencia en el suministro de agua, vienen a resolver la calidad de la misma, hasta ahora con un alto contenido radiactivo por la proximidad de la mina de uranio de Saelices.

COLEGIOS PROFESIONALES.—El PP presentará una enmienda a la totalidad del proyecto de ley de colegios profesionales con devolución del texto al Gobierno por considerar que dicho proyecto "vacía de contenido" a estas instituciones y las convierte en "chivo expiatorio" de todos los males que atraviesa la sociedad española.



PRIMER ANIVERSARIO

**M.^a de la Consolación
Jorge Martín**

Falleció en Segovia
el día 30 de noviembre de 1991

Confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

SU FAMILIA,

Ruega una oración por su alma.

La misa que se celebrará el día 30, a las 7,30 de la tarde, en la parroquia de San Miguel (Segovia), será aplicada por su eterno descanso.



TERCER ANIVERSARIO
EL ILMO. SEÑOR

D. Juan López Miguel

(MEDICO ESTOMATOLOGO)

Falleció en Segovia
el día 29 de noviembre de 1989

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

LA FAMILIA,

*Agradecerá una oración
por el eterno descanso de su alma.*

El informe pericial sobre Filesa no estará preparado hasta mediados de enero

Madrid (Efe).— El secretario judicial del caso Filesa afirmó ayer que el informe pericial sobre los documentos incautados en los registros efectuados en empresas, bancos y la sede del PSOE por orden del juez instructor, tardará un mes y medio en acabarse por lo que hasta mediados de enero no estará preparado. Asimismo añadió que la solicitud de suspensión de las declaraciones que presentó Marcos García Montes, abogado de la acusación particular, se resolverá el lunes.

Por su parte, Jose Luis Chamorro, abogado de la Asociación contra la Justicia y la Corrupción (AINCO), personada como parte acusadora en el caso Filesa, explicó que se planteará la suspensión cuando tengan que declarar los aforados, sólo si entonces no han podido ver toda la documentación. Chamorro decidió, después de permanecer más de dos horas examinando la documentación incautada en los registros a empresas, bancos y la sede federal del PSOE, hacer una comparecencia en el Tribunal Supremo en la que solicita fotocopias de todos los documentos incautados en estos registros.

El abogado afirmó que cree que "el fiscal tiene a disposición suya continuamente la documentación y nosotros no", por lo

que "tenemos que estar en igualdad de condiciones y evidentemente el Ministerio tiene que dotar de medios al magistrado instructor para que pueda dar paso de todas las actuaciones por igual a todas las partes".

Por otro lado, los cinco consejeros del Tribunal de Cuentas que votaron en contra del informe que este tribunal hizo sobre el "caso Filesa", donde se exculpaba al PSOE, discreparon ayer con el contenido de la nota hecha pública por el presidente de esta Institución y han solicitado un Pleno Extraordinario para estudiar el asunto. Antonio del Caño Frago, Ramón Muñoz Álvarez, Ubaldo Nieto de Alba, Antonio de la Rosa Alemany y Juan Velarde Fuertes salieron al paso de la nota oficial hecha pública ayer por el presidente de este organismo, Adolfo Carretero, en la que certificaba la existencia en esa institución de los originales de la documentación contable del PSOE referida a los años 1988 al 1991.

Los consejeros indican en su nota que "en ningún momento se ha tenido conocimiento" de los documentos que utilizó Eliseo Fernández, ponente del informe fiscalizador sobre el caso Filesa, para la confección de ese informe, pese a que alguno de ellos así lo había solicitado.

Miguel Solans, nombrado nuevo delegado del Gobierno en Madrid

El Ejecutivo respalda a Corcuera en los incidentes de Plata Meneses

El Gobierno respalda las explicaciones que ofreció en el Congreso de los Diputados el ministro del Interior, Jose Luis Corcuera, en relación con los incidentes del pasado miércoles entre varios parlamentarios de IU y la Policía.

Madrid (Efe).— Así lo expresó la ministra portavoz, Rosa Conde, en rueda de prensa tras el Consejo de Ministros, en la que también mostró el apoyo del Ejecutivo, como ya hizo hace quince días, a las actuaciones del fiscal general del Estado, Eligio Hernández. "Su comportamiento es bastante positivo para el conjunto de la Fiscalía del Estado y de los casos concretos que se están dando", subrayó la Portavoz respecto al fiscal general.

La intervención de Corcuera en el Congreso contó con el visto bueno del Gobierno, aunque este asunto no se trató en la reunión del Gabinete, dijo Conde, quien agregó que el ministro del Interior "dió excusas y explicaciones" en el debate de ayer, que calificó de "positivo".

También se refirió la ministra a la situación creada tras el preacuerdo comercial entre la CE y Estados Unidos en las negociaciones del GATT. Para el Ejecutivo, que escuchó ayer un informe del presidente Felipe González sobre esta cuestión, es necesario contar

con más información y saber cómo afecta a la agricultura española este preacuerdo antes de adoptar una posición definitiva. "Hay aspectos positivos y algunos negativos, pero en todo caso, se debe trabajar con cuidado y prudencia para evitar cualquier dificultad que ponga en juego el proceso de construcción comunitario", dijo la Portavoz.

El Gabinete continuó con el debate sobre la Ley de Arrendamientos Urbanos cuyo texto, según dijo Conde, quedará aprobado "casi con toda seguridad" dentro de siete días.

NOMBRAMIENTOS

El Consejo de Ministros nombró delegado del Gobierno en Madrid a Miguel Solans, quien deja su actual cargo al frente del Plan Nacional sobre Drogas, que ocupará, a partir de ahora, Jesús García-Villoslada, designado también ayer para ese puesto por el Ejecutivo. La ministra portavoz explicó que Solans "es la persona adecuada" al frente de la delegación del Gobierno



Miguel Solans. TELEFOTO EFE

en Madrid y resaltó su "estupenda y buena labor" como responsable del Plan Nacional sobre Drogas.

Entre otros acuerdos y mediante un real decreto, el Ejecutivo desarrolló varios artículos de la Ley de Propiedad Intelectual de 1987 en los que se establecen normas objetivas sobre los derechos de los artistas plásticos y sus herederos para participar en la reventa de sus obras.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

396.000.000 de pesetas a la fracción 7.^a de la serie 5.^a del número 01.795

40.000.000 de pesetas al núm. 01.795

20.000.000 de pesetas al núm. 71.425

125.000 pesetas a los números o terminaciones en:
4.366 0.665 1.505 4.911 5.357

25.000 pesetas a los números o terminaciones en:
638 141 804 643 868 220
519 419 960 803 035

10.000 pesetas a los números o terminaciones en:
42 09 43

1.143.000 pesetas a los números anterior y posterior al primer premio, y 572.000 pesetas a los del segundo.

50.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los dos primeros premios y a los terminados en 795.

25.000 pesetas a los números terminados en 95.

5.000 pesetas a los números terminados en 5, 0 y 6.

Sorteo "ZODIACO MILLONARIO"

246.000.000 de pesetas a la fracción 9.^a del núm. 52.387 del Signo AFORTUNADO "SAGITARIO".

40.000.000 de pesetas al núm. 52.387 del Signo AFORTUNADO "SAGITARIO".

10.000.000 de pesetas al núm. 52.387 en los 11 Signos restantes.

10.000.000 de pesetas, en todos los Signos, para los números 46.280, 97.442, 62.599 y 62.926.

Reintegros de 2.500 pesetas para todos los billetes cuya última cifra sea igual a la del primer premio.

Reintegros de 2.500 pesetas para todos los billetes del Signo AFORTUNADO.

Reintegros de 2.500 pesetas para todos los billetes de la extracción del Signo FAVORABLE "ACUARIO".

Para el resto de premios, véase Lista Oficial.

El presunto asesino de Lucrecia tiene nueve correctivos en su expediente como guardia civil

Madrid (Efe).— El guardia civil Luis Merino Pérez, detenido como presunto autor de la muerte a tiros de una inmigrante dominicana en Aravaca, fue denunciado hace nueve meses por protagonizar un altercado en un "pub" de la localidad madrileña de Getafe, informaron fuentes del Instituto Armado. La denuncia presentada contra este guardia no prosperó y fue absuelto.

Con cuatro años de servicio, el hombre que supuestamente mató a Lucrecia Pérez acumula nueve correctivos en su expediente profesional, según explicó ayer el director general del

Cuerpo, Luis Roldán. Tras ser interrogado por los servicios de información del Cuerpo junto a los tres jóvenes menores de edad que supuestamente le acompañaron en el asesinato de Lucrecia, el agente ha pasado a disposición del juez de instrucción número 15 de Madrid, Agustín Alonso Roca, que ha decretado el secreto del sumario. Respecto a las personas que le acompañaron la noche del día 13, son amigos suyos menores de edad no vinculados con las Fuerzas Armadas ni con las Fuerzas de Seguridad del Estado y definidos por las fuentes como jóvenes

"desarraigados" habituales consumidores de hachís y alcohol.

Para cometer el asesinato, el joven utilizó su pistola reglamentaria, una "Star BMK" del calibre 9 mm. Parabellum, que tras el crimen manipuló intencionadamente para impedir que se le relacionara con los hechos, en los que también resultó herido en una pierna otro dominicano. La Guardia Civil considera que detrás del asesinato no ha habido "ninguna trama organizada", sino que fue una acción "espontánea" con la que los presuntos autores del crimen pretendían "asustar más que matar" a los inmigrantes.

"La derecha intenta coaccionar a los tribunales contra el PSOE"

Córdoba (Efe).— Alfonso Guerra, vicesecretario general del PSOE, afirmó ayer en Córdoba que existe "una derecha política, financiera y de medios de comunicación que intenta coaccionar a los tribunales contra los socialistas para ver si consiguen lo que en las urnas no son capaces de lograr". Guerra, que clausuró con una conferencia la jornada de trabajo de la agrupación provincial de su partido sobre "Córdoba en la España del futuro", mostró su confianza en "la sagacidad de los ciudadanos para descubrir la estrategia con-

servadora", en la que involucró al PP, sectores comunistas y algunos medios de comunicación.

Guerra argumentó que, tras la victoria socialista en 1982, "las derechas política y económica" promovieron la operación reformista. Al fracasar esta opción que encabezó Miguel Roca, "llegaron a concluir que el triunfo electoral no le sería favorable y pusieron en marcha una estrategia de aislamiento social de los socialistas, recurriendo a la más burda propaganda de desprestigio montada sobre la mentira y la difamación", añadió.

Las tres menores de Valencia son buscadas en Granada

Granada (Efe).— La Policía de Granada investiga varias pistas sobre las tres menores desaparecidas de la localidad valenciana de Alcácer. En la Jefatura Superior de Policía se reciben llamadas de personas que creen haberlas visto, como la de varios clientes de un bar que aseguran que las tres entraron y pidieron agua, pero salieron corriendo cuando uno de ellos sacó el periódico para confrontar las fotos de las desaparecidas con ellas.

Los sindicatos consideran la medida una "provocación"

Ensidesa anuncia una regulación de empleo para 14.000 trabajadores

La dirección de Ensidesa anunció ayer la presentación de un expediente de regulación temporal de empleo para 14.000 de los 15.500 trabajadores con que cuenta la plantilla de la empresa, debido a la grave crisis financiera por la que atraviesa.

Avilés (Efe).— Ensidesa justifica la adopción de esta medida, que irá acompañada de una reducción del 25 por ciento en el pago de las nóminas correspondientes al mes de noviembre, "por la crítica situación de tesorería provocada por las acciones ilegales de los trabajadores de empresas auxiliares de contratas".

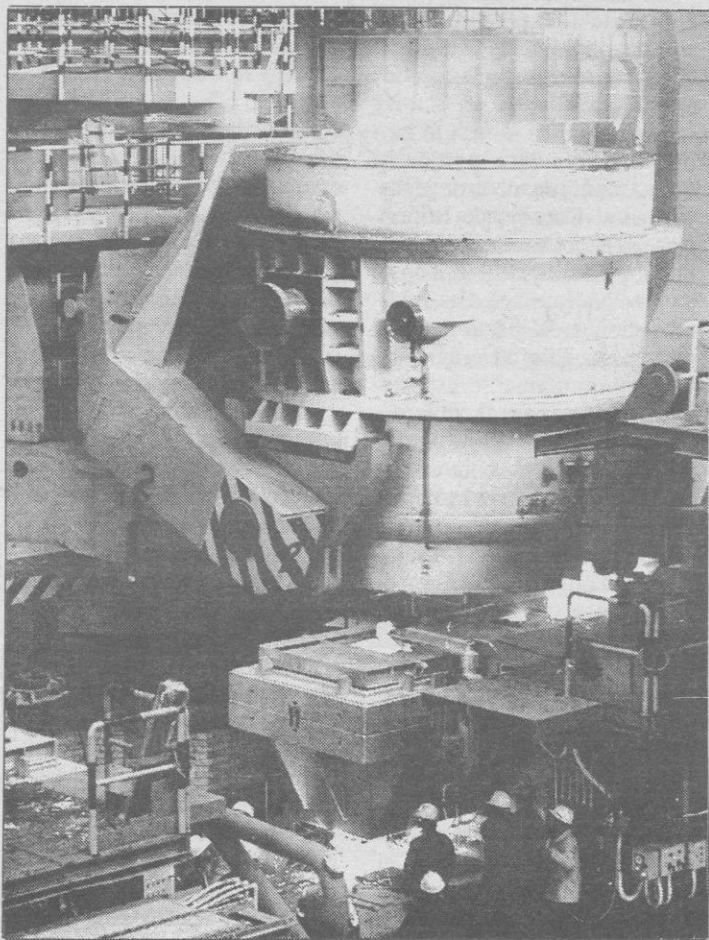
Los más de 3.000 operarios de estas compañías mantienen una huelga indefinida desde el pasado miércoles en demanda del mismo trato para sus excedentes laborales que el que reciban los empleados de Ensidesa tras la aplicación del Plan de Competitividad.

Este colectivo ha paralizado durante los dos últimos días la producción de las acerías de Avilés y Gijón, además de impedir la expedición de productos y la facturación de las ventas.

Según el comunicado hecho público ayer por la dirección de Ensidesa, estas actuaciones, "que ponen en grave riesgo a trabajadores e instalaciones", están causando pérdidas valoradas en 500 millones de pesetas diarias. La dirección de la empresa lamenta la adopción de estas medidas y sus repercusiones sobre los trabajadores "pero no puede permanecer impasible ante una situación que de continuar cuestionaría su propia supervivencia".

PROVOCACION

Por su parte, los sindicatos mayoritarios en la compañía siderúrgica —UGT y CC.OO.— coincidieron en calificar de "provocación" esta decisión y aseguraron que la misma respondía a un inten-



Las pérdidas de Ensidesa y AHV serán de 80.000 millones este año.

to de enfrentar a los trabajadores de las empresas auxiliares con los de Ensidesa.

En este sentido, el secretario general de CC.OO., Antonio Gutiérrez aseguró que los trabajadores de empresas auxiliares permanecían en huelga en sus puestos de trabajo y que se había alcanzado un acuerdo para sacar la carga de la empresa "y ahora Ensidesa, que no tiene ya ningún pretexto, lanza esta provocación persiguiendo el enfrentamiento entre los trabajadores".

El máximo dirigente de CC.OO. dijo que este colectivo "defiende algo tan legítimo como es el empleo y sus condiciones de futuro" y que, por tanto, "no se les puede responsabilizar tan a la ligera de otros problemas".

Por su parte, un portavoz de la Unión General de Trabaja-

dores manifestó que la adopción de esta medida "es perjudicial" y consideró que esta decisión "no sirve para solucionar las reivindicaciones ni de los trabajadores de las auxiliares ni de los de Ensidesa". En este sentido, UGT se reitera en su postura de rechazar la huelga indefinida que mantienen las empresas auxiliares por considerar que "tiene un coste excesivo para los trabajadores y que puede causar un problema muy grave en la Empresa Nacional Siderúrgica y en Asturias".

Por otra lado, las pérdidas de Ensidesa y Altos Hornos de Vizcaya ascenderán a finales de año a más de 80.000 millones de pesetas, aseguraron ayer a la agencia Efe fuentes próximas a la Corporación de la Siderurgia Integral (CSI).

El ministro de Trabajo está seguro de que "las vacas flacas engordarán"

El Entrego (Asturias) (Efe).— El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Luis Martínez Noval, afirmó ayer en la localidad asturiana de El Entrego que "hemos vivido un periodo de vacas gordas y ahora atravesamos por otro de vacas flacas, pero engordarán sin ninguna duda". Noval hizo estas afirmaciones en el transcurso de un acto organizado por la Federación Socialista asturiana (FSA-PSOE) dentro de la campaña organizada para conmemorar el décimo aniversario de la llegada de los socialistas al poder.

Tras asegurar, en referencia a la crisis económica, que el año 92 no ha sido económicamente peor que 1981 ó 1982, señaló que "en estos diez años de gobierno socialista en España hemos conseguido mejores resultados económicos que Estados Unidos o Inglaterra en ese mismo periodo de tiempo". Martínez Noval dijo también que "España ha dejado de ser un país de emigración para ser un país de inmigración, lo que quiere decir que los españoles han dejado de ver atractivo el trabajo en el exterior".

Respecto a los datos de la Encuesta de Población Activa (EPA), el titular de Trabajo aseguró que "hay que asumirlos y hacerles frente para que no nos ocurra como en el pasado, cuan-

do otros gobiernos dieron la espalda a los problemas".

PACTO

Por su parte, el ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, que asistía ayer en Bruselas a una reunión de ministros de Economía de la CE, señaló que la última Encuesta sobre Población Activa (EPA) "es una mala noticia que no tiene paliativos" y reclamó un pacto sobre el empleo entre empresarios y trabajadores. Explicó que el aumento en 102.000 personas del número de desempleados se debe a que a los 45.000 que se quedaron sin trabajo tras la finalización del verano se han unido los 57.000 nuevos componentes de la población activa en el tercer trimestre de este año.

UGT señala en un comunicado que la destrucción de 45.310 empleos en el tercer trimestre del año constituye el dato más alarmante de la última década, ya que por primera vez se produce una destrucción de empleo durante el verano, periodo en el que suele registrarse una mayor actividad.

Este sindicato coincide con CCOO, USO, CGT, así como con el Partido Popular, el CDS y la patronal CEOE, en que el cambio en la política económica del Gobierno es urgente e imprescindible.



UNION FENOSA

ESTAMOS MEJORANDO LA CALIDAD

del suministro eléctrico, y para la puesta en marcha de nuevas instalaciones y operaciones de mantenimiento, nos vemos obligados a suspender temporalmente el servicio en las fechas, horas y lugares que a continuación se indica.

Rogamos disculpen las molestias que se puedan ocasionar.

DIA 29 DE NOVIEMBRE DE 1992

De las 8,30 a las 11,30 horas.— Subestación Puente de Piedra.— Salida M.T. 15 KV. Carbonero, afectando al pueblo de Carbonero el Mayor.

De las 9,00 a las 12,00 horas.— Subestación Puente de Piedra.— Salida 46 KV. a Alena, afectando a la Compañía Minera Río Pirón y la distribución de Servilano García, S.A.

De las 8,30 a las 13,00 horas.— Subestación Boceguillas.— Tramo de línea 15 KV. Duruelo-Cerezo, afectando a los pueblos de Los Cortos, Urbanización Los Cortos, Mansilla, Cerezo de Abajo, Cerezo de Arriba y Santo Tomé del Puerto.

De las 10,00 a las 11,00 horas.— Subestación Valverde.— Salida M.T. 15 KV. a Abades, afectando al pueblo de Abades y los centros de transformación de D. Francisco Guijo, Las Celadas, D. Pablo Luengo, OPASA, D. Luis M. Gómez, D. Angel Gabriel Martín, D. Jesús M.ª Aragonese, D. Urbano Torreño, D. Luis Marazuela, Grupo Los Morales y D. Florencio Sanz.

Las líneas se consideran en tensión ya que, si los trabajos finalizan antes de la hora indicada, se repondrá de inmediato el suministro.

EL JEFE DE ZONA

Libertad bajo fianza de 250.000 pesetas para la mujer del etarra "Javi de Usansolo"

Bilbao (Efe).— La mujer del presunto miembro de ETA "Javi de Usansolo", Miren Amaia Zarrabeitia Ozerin, detenida el jueves por su supuesta colaboración con el Comando Vizcaya, fue puesta ayer en libertad bajo fianza por el juez de la Audiencia Nacional Carlos Bueren, informaron fuentes de Interior del Gobierno vasco.

Miren Amaia Zarrabeitia, de 37 años, fue detenida en la empresa donde trabaja, en la localidad vizcaína de Galdácano, por efectivos de la Ertzaintza, cuerpo que efectuó asimismo su traslado a la Audiencia Nacional,

donde quedó en libertad tras pagar una fianza de 250.000 pesetas. En esta misma operación resultó detenido el delegado del sindicato LAB en la autopista A-68, Francisco López de Soaga Fernández, para quien el juez Carlos Bueren ordenó su ingreso en prisión.

Ambas detenciones se produjeron bajo la acusación de desarrollar labores de información en un 'talde' (grupo) del comando Vizcaya de ETA.

OLLERO

La Consejería de Obras Públicas de Andalucía ha impedido el

pago de una comisión por la adjudicación de la obra "Variante y acondicionamiento de la nacional 321 Ubeda-Baeza", cuyo intento de cobro fue descubierto en una investigación abierta por la propia Consejería. Este departamento informó ayer en nota pública que el consejero, Juan López Martos, abrió la investigación tras conocer la presunta intervención de terceras personas "ajenas a la unidad administrativa correspondiente" en relación con esta adjudicación. La Consejería ha informado del hecho a la comisión parlamentaria que investiga el "caso Ollero".

Fujimori estudia dar asilo a los golpistas

Lima (Efe).— El presidente peruano, Alberto Fujimori, estudia hoy, sábado, la concesión de asilo político a un grupo de 93 venezolanos, entre militares y sus familiares, que llegaron a Perú en un avión tras huir de Venezuela donde fracasó la intentona golpista en la que estaban involucrados.

Los militares venezolanos, de ellos 47 altos oficiales, todos miembros de la Fuerza Aérea y comandados por el general Francisco Visconti Osorio, llegaron a Iquitos, capital de la región amazónica peruana, a bordo de un Hércules C-130 y solicitaron asilo político.

El piloto del aparato adujo desperfectos técnicos y las autoridades peruanas autorizaron su aterrizaje en el aeropuerto Francisco Secada de la ciudad de Iquitos, capital del Estado amazónico de Loreto, fronterizo con Colombia y Brasil, y situada a orillas del río Amazonas.

El general Tomás Castillo, jefe de la región militar de Iquitos, declaró que el avión venezolano procedía de la base aérea de Maracay.

El general Castillo añadió que el avión en el que viajaba el grupo de militares rebeldes venezolanos fue perseguido cuando sobrevolaba el territorio de su país por dos Mirage de la Fuerza Aérea venezolana, cuya tripulación es leal al Gobierno.

Una mujer uniformada se encuentra entre dicho grupo de militares, que al salir del avión que les transportó desde Venezuela cantaron el himno de su país, dijeron fuentes periodísticas locales.

Tras aterrizar en Iquitos y una vez que se les decomisó el armamento que llevaban, los militares rebeldes venezolanos, con uniformes de camuflaje y boinas rojas, fueron divididos en dos grupos y conducidos a dos hoteles del centro de la ciudad, informó la agencia Andina.



TELEFOTO EFE

Miembros de la Guardia Nacional disparan contra los sublevados en Caracas.

La sublevación militar fue sofocada después de duros combates

Sin determinar el número de muertos tras la intentona golpista de Venezuela

El Gobierno venezolano reconoció hoy que aunque no había una cifra oficial de víctimas, "los muertos son muy numerosos" en el país tras la intentona golpista que sufrió ayer el pasesidente Carlos Andrés Pérez. Fuentes no oficiales hablaban de más de un centenar de muertos.

Caracas (Efe).— La intentona golpista de ayer, sumada a otra en febrero pasado, ha metido a Venezuela en un laberinto de pasiones políticas, y convertido en un virtual vía crucis los catorce meses de gestión que le restan al presidente Carlos Andrés Pérez.

El gobernante venezolano, de 70 años de edad, pudo sofocar una sublevación de militares y civiles de extrema izquierda, después de cruentos combates en la capital y otros puntos del país, en los que murió un número indeterminado de personas, tal vez superior al centenar.

El ministro de Relaciones Exteriores, el general retirado Fernando Ochoa Antich, reconoció que aunque no había una cifra oficial de víctimas, "los muertos son muy numerosos". El recuento de los muertos

puede resultar un secreto oficial, como sucedió con ocasión de la intentona golpista de febrero pasado, cuando el Gobierno evitó dar cifras exactas.

La sublevación de ayer fue más aparatosa, debido a los bombardeos aéreos en Caracas y al sobrevuelo de aviones, pero en febrero los combates cuerpo a cuerpo entre tropas leales y rebeldes resultaron más sangrientos, según las primeras apreciaciones.

TOQUE DE QUEDA

Después de unas diez horas de operaciones militares, en Caracas, así como en las ciudades de Maracay y Barquisimeto, la calma se hizo aparente a partir de las seis de la tarde (22,00 gmt) cuando entró en vigor un toque de queda de doce horas impuesto por el Gobierno.

Durante la larga noche, se escucharon en Caracas disparos aislados, probablemente debidos a las acciones de las fuerzas gubernamentales para sofocar los últimos pequeños focos de sublevados o las operaciones de las fuerzas de seguridad a la caza de sediciosos civiles y militares.

La implantación del largo toque de queda, sumada a la suspensión de garantías individuales de las personas y a la falta de salvoconductos evitó que la prensa pudiera seguir sobre los acontecimientos.

El Gobierno dijo que, además de militares vinculados al rebelde Movimiento Bolivariano Revolucionario 200 (MBR 200), artífice de la intentona de febrero pasado, participaron en esta sublevación civiles de dos grupos de extrema izquierda y ex guerrilleros de los años sesenta. La aparición en televisión del líder del "MRB 200", el teniente coronel Hugo Chávez, marcó el inicio de la revuelta, que mantuvo en vilo a Venezuela.

Tropas españolas supervisan la tregua en Bosnia

Belgrado (Efe).— Observadores del batallón español de las tropas de paz de la ONU llegaron ayer, viernes, a las ciudades de Trebinje, Ljubinje y Nevesinje, en Herzegovina oriental y controladas por las fuerzas serbias, informaron fuentes de este último Ejército.

Los observadores españoles supervisarán en la zona la tregua acordada entre el Consejo Croata de Defensa bosnio (HVO) y las fuerzas serbias.

Los españoles deben proteger un corredor humanitario terrestre desde Mostar, capital de Herzegovina, y Sarajevo. El jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas de Croacia, general Janko Bobetko, declaró tras reunirse con el general serbio bosnio, Ratko Mladic, que había propuesto la desmilitarización de las fronteras croato-bosnias en una franja de 30 kilómetros.

EEUU prepara una intervención militar en Somalia

Washington (Efe).— Un contingente de 1.800 infantes de Marina estadounidense y cuatro barcos de guerra pueden estar disponibles en los próximos días como una fuerza inicial de intervención en Somalia, informaron ayer, viernes, funcionarios norteamericanos.

Ese grupo anfíbio, que tiene su sede en Camp Pendleton, junto a San Diego (California), se encamina desde hace una semana hacia un despliegue previsto en el golfo Pérsico, pero puede desviarse y estacionarse después frente a las costas de Somalia.

Esa fuerza, sin embargo, es muy reducida para llevar a cabo la operación militar que EEUU ha propuesto a las Naciones Unidas para proteger las entregas de ayuda humanitaria a la hambrienta población somalí, dijeron esos funcionarios del Pentágono.

RENAULT Ocasión GARANTIA DE RECOMPRA.

Imagina que compras un coche de ocasión, de cualquier marca, en tu Concesionario Renault, por 500.000 pesetas y antes de un año, lo quieres cambiar por un Renault nuevo. Dentro de 3 meses, ese mismo concesionario te lo recompra por ¡485.000 pesetas!.

Dentro de 6 meses te lo recompra por ¡470.000 pesetas!.

Y sigues la cuenta, verás que por 5.000 pesetas al mes, lo disfrutas ¡un año entero!.

Además puedes financiarlo, hasta en 48 meses, a través de Renault Financiación y con garantía de hasta un año, en toda la Red Renault.

Infórmate de las condiciones, en tu Concesionario Renault.

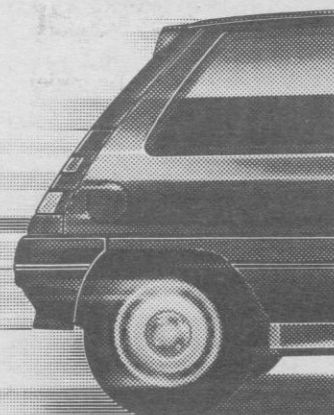
DISFRUTALO MIENTRAS TE LO PIENSAS.

RED RENAULT DE CASTILLA Y LEÓN

EMAYSA, S.A.

Peñalara, 2

40006 Segovia



RENAULT

Gran Bretaña propone una rebaja de las dotaciones para el nuevo Fondo de Cohesión

España, a la cabeza de los países que rechazan la iniciativa británica sobre los Presupuestos

El rechazo suscitado ayer viernes, por el compromiso que el Reino Unido ha propuesto a sus socios de la CE sobre la programación presupuestaria augura, según fuentes oficiales, un fracaso para la próxima "cumbre" de Edimburgo. Al menos cuatro países —España, Portugal, Grecia e Irlanda—

Bruselas Efe).— Holanda, Italia, Francia, Bélgica y Luxemburgo manifestaron, en mayor o menor grado, su preferencia por las cifras revisadas del plan que propuso en primavera el presidente de la Comisión Europea, Jacques Delors.

"Nadie debería escandalizarse porque hubiera un par de retrasos o una cumbre extraordinaria", advirtió a la prensa el ministro español de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, quien asistió en Bruselas al "cónclave" presupuestario, junto al titular de Asuntos Exteriores, Javier Solana.

Solchaga recordó, no obs-

tante, que "tenemos aún quince días, y las cuestiones espinosas se resuelven al final".

Al término de los debates, quedó claro para Solchaga que los "doce" están trabajando "sobre un papel que no es bueno, y eso dificulta extraordinariamente la aproximación de posiciones".

La propuesta de la presidencia, la primera con cifras desde que comenzaron las discusiones sobre el denominado paquete "Delors II" el pasado mayo, recorta en casi 7.000 millones de ecus (casi 9.000 millones de dólares) las últimas previsiones de gasto a disposición de la CE para 1999.

rechazaron en Bruselas la propuesta de la actual presidencia británica como base para negociar el paquete presupuestario de la Comunidad Europea (CE) para los próximos años. Otros cinco gobiernos —los de Holanda, Italia, Francia, Bélgica y Luxemburgo— manifestaron su apoyo a plan de Delors.

Los debates de entre los responsables de Exteriores y de Hacienda se estancaron pronto en el capítulo de ingresos. Una mayoría "inmensa", según Solchaga, encabezada por Alemania, criticó el intento del Reino Unido de mantener íntegra la devolución que percibe desde 1984 por el desequilibrio existente en sus aportaciones a la CE.

EDIMBURGO

El Gobierno británico se mantendrá firme en este punto hasta la misma "cumbre" de Edimburgo (11 y 12 de diciembre), ya que "nadie cuestiona el hecho matemático de que so-

mos el segundo contribuyente neto (al presupuesto de la CE) y, sin embargo, el quinto más pobre", argumentó un portavoz del Foreign Office.

El compromiso de Londres sobre ingresos incluye, además del polémico "cheque británico", otros elementos "regresivos" a juicio de la delegación española.

Solchaga aseguró que los cuatro países menos desarrollados se oponen a que se retrase hasta 1995 la revisión de la estructura de recursos propios de la CE, que ahora penaliza a los países con mayor tasa de consumo frente a los de mayor riqueza nacional.

El Parlamento ruso aprueba medidas anticrisis

Moscú (Efe).— El Parlamento de Rusia aprobó ayer, viernes, de forma general las medidas anticrisis del Gobierno que servirán de base para futuros debates, informó el centro de prensa del Legislativo.

Los legisladores exigieron que el presidente ruso, Boris Yeltsin, presente la candidatura del primer ministro ante el VII Congreso de Diputados, el macroparlamento convocado para el martes próximo, ya que el actual jefe del Gobierno, Yegor Gaidar ejerce este cargo en funciones.

La resolución, que obtuvo el apoyo de 137 diputados, 20 votos en contra y 13 abstenciones, obliga al Gabinete a incluir en el programa las observaciones y adiciones propuestas durante el debate, además de concretar las medidas llamadas a estimular la producción.

*Salud, Cultura, Formación,
Conferencias, Asesoramiento,
Teatro, Viajes, Descuentos,
Verbenas, Deportes, Bailes,
Espectáculos, Excursiones.*

*EN ESTE CLUB,
ENTRA TODO
Y TODOS.*



Si no tienes 60, tú te lo pierdes!

 **Junta de
Castilla y León**
Consejería de Sanidad y Bienestar Social

Infórmate en el
Tel.: 900 10 60 60
o en los Servicios Territoriales.



El Gobierno alemán decreta la prohibición de la asociación neonazi "Frente Nacionalista"

Bonn (Efe).—El ministro federal del Interior, Rudolf Seiters, decretó ayer, viernes, la prohibición de la asociación neonazi "Frente Nacionalista", informó un portavoz del Ministerio. La organización proscrita fue fundada en 1985 y participó por primera vez en las elecciones regionales de 1991 en Bremen, donde solamente alcanzó un 0,03 por ciento de los votos.

El "Frente Nacionalista" está dirigido por el ultraderechista Meinhof Schoenborn y sus miembros actúan sobre todo en los estados de Renania-Westfalia, Berlín, Baviera y Bremen. Las metas principales de esta agrupación neonazi son la formación de un Estado nacional y la expulsión de todos los extranjeros de Alemania.

Por su parte el Ayuntamiento de la ciudad de Darmstadt, situado en el Estado federado de Hesse, prohibió ayer dos conciertos del grupo de música rock

"Boehse Onkelz" (Los tíos malos), de ideología neonazi, previstos para el próximo mes de diciembre.

Según informó un portavoz del Ayuntamiento, se decretó la prohibición de las actuaciones del conjunto por "incitación popular" a la violencia en las letras de las canciones.

NUEVOS ATENTADOS

Por otra parte, los atentados contra refugios de exiliados en Alemania por grupos de ultraderecha continuaron ayer, viernes, con tres nuevas acciones a la vez que las autoridades actuaron ampliamente contra los neonazis con detenciones y prohibiciones. En tres poblaciones diferentes se registraron atentados contra refugios de extranjeros que provocaron incendios y no causaron víctimas. La Policía detuvo a 12 jóvenes de ultraderecha que habían participado en diversos atentados.

EMPRESA DE PUBLICIDAD
busca para SEGOVIA
ADMINISTRATIVA-CREATIVA (Ref. N K)

*Pensamos en una mujer joven y dinámica,
con facilidad para las relaciones humanas
y alguna experiencia en el manejo de ordenadores.*

PROMOTOR/A (Ref. N K)

*Pensamos en un profesional joven y dinámico,
con alguna experiencia en ventas,
vehículo propio y dispuesto a viajar por la provincia.*

Ofrecemos para ambos incorporación inmediata en compañía multinacional de publicidad, con alta en Seguridad Social y un amplio y ambicioso plan de formación. Interesados enviar "Currículum Vitae" al apartado de correos 36046 de Madrid.

BALONCESTO

Caja Segovia buscará ganar ante el difícil Autopistas de La Coruña

JOSE M.ª MARTIN

Hay lógico interés por ver de nuevo en acción a las jugadoras del Caja Segovia. En esta ocasión se trata de comprobar si se mantiene la mejoría iniciada en la pasada jornada en San Sebastián, donde lograron una excelente victoria.

Mirando la clasificación del grupo de la Primera femenina, hay ahora un nuevo aliciente para las jugadoras de Caja Segovia. Universitari y Donosti comparten los mismos puntos que el equipo local, tras haber ganado dos encuentros de los doce disputados.

Venciendo mañana a Autopistas, conjunto que está realizando su mejor temporada en la categoría, se podría abandonar la última plaza y buscar posiciones más normales, evitando con ellos los lógicos sobresaltos de quien no encuentra una línea acorde de continuidad en marcadores positivos.

Va a ser un partido interesante por cuanto el equipo gallego ha ganado seis partidos y tiene ahora 18 puntos. Sus dos extranjeras, Whiteside y Valova, le están dando un excelente resultado.

En la formación juegan también de forma habitual Peña, Heredero y Armenta. A Segovia vendrán con la clara idea de ganar al último clasificado, si bien con la mirada puesta en ese amplio marcador favorable conseguido por Caja Segovia ante Donosti. El encuentro, por lo ya expuesto, es vital para las de casa y uno más de los que habrá de jugar pensando en un mejor futuro en la competición.

Se juegan también: Juven-Dorna Godella; Xerox Vigo-Cajalón Zaragoza; Universitari-Banco Exterior; Sandra Gran Canaria-C.B. Navarra; Canoe-Cepa Tenerife; Comarcal Reus-Eroski Vitoria; Adus Salamanca-Donosti.

OTROS PARTIDOS

En la Segunda femenina juega Cantimpalos Unami con Universidad de Valladolid, que no debe de ser un rival para hacer perder la imbatibilidad a las segovianas.

Es cierto que M.ª José Heredero, que habrá de pasar por el quirófano tras su lesión de menisco, no va a poder estar en el cinco, pero tampoco pudo jugar en Salamanca y el equipo, si bien con dificultades, consiguió vencer. El pronóstico vuelve a ser favorable a las de casa.

En la segunda autonómica masculina juega en casa Caja Segovia CBS frente al conjunto bejarano Renault Corsino. Se espera que los locales consigan ganar su primer encuentro en Segovia, ya que cuando salen fuera son muy diferentes.

FUTBOL



La Segoviana debe ganar para optar a los primeros puestos

MOSACULA

Monteresma juega en Burgos frente al cuarto clasificado

G. Segoviana-Venta de Baños, con la baja de Paquito por sanción

Interesante jornada futbolística la de mañana en el grupo VIII de la Tercera División, donde la G. Segoviana intentará mantener su octavo encuentro sin perder y Monteresma viaja a Burgos, donde tiene un compromiso importante frente al At. Bungalés.

JOSE M.ª MARTIN

Con el Zamora como líder —tres puntos más que el segundo—, y el Ribert como gran sorpresa del campeonato, se disputa mañana la decimotercera jornada de liga en el grupo VIII de Tercera División.

Juega en La Albuera la G. Segoviana tras su excelente encuentro y buen positivo conseguido en Salamanca. El rival de turno es Venta de Baños, con un punto menos que los azulgrana y una trayectoria muy similar. Es el equipo menos goleado del grupo con nueve goles, y también uno de los que menos ha marcado con tan solo once. En su primera visita a Segovia, jugó en La Mina, perdió por 1-0, pese a tener una

buena plantilla. Será un encuentro interesante y nada fácil. Más aún cuando el entrenador gimnástico no va a poder contar con Paquito, sancionado por acumulación de tarjetas.

El viajero en esta ocasión es Monteresma. Viaja hasta Burgos donde habrá de disputar su encuentro frente al filial, que llega de vencer al Lermeyo en su propio feudo. Pero si los locales quieren ganar habrán de emplearse a fondo. La lucha constante de los jugadores del Monteresma tiene que dar sus frutos en cualquier momento. Mariano podrá disponer de los mismos jugadores que intervinieron en el encuentro del pasado domingo. La llegada de Sacristán, jugando en el eje del

ataque, va a dar al equipo un nuevo aire.

Se juegan además estos encuentros en el grupo:

Zamora-Arandina; Hullera-Sp. Uxama; La Bañeza-R. Lermeyo; Ribert-Cultural de León; At. Bembibre-Salmantino; Almazán-At. Astorga; G. Medinense-Béjar Industrial; Coaleda-Laguna.

LA GRANJA, A POR TODAS

Pese a que los jugadores del equipo de La Granja jugaron un buen encuentro en Arenas el pasado domingo, encajaron cuatro goles. Si bien uno, el último, fue de penalty y cuando tenían un jugador menos. Mañana, con la visita del Becerril, hay que pronosticar en sentido favorable para los locales. Emilio Manrique no podrá contar con Félix Verdugo, sancionado por dos encuentros tras habersido expulsado en Arenas.

FUTBOL SALA

En la cuarta jornada del Trofeo Presidente

Caja Segovia, con el goleador Elías, viaja a Astorga

J.M.M.

Si bien no existe un desmesurado entusiasmo por el torneo regional que están disputando cuatro conjuntos del sala de la División de Honor, lo cierto es que ya se han disputado tres jornadas y decidido está que el Trofeo "Presidente" es sólo cosa de dos: Universidad de Salamanca y Caja Segovia. Aquellos han ganado los tres encuentros disputados (el último se lo ganaron a Astorga por 5-4), mientras que el conjunto segoviano, que ganó dos, tiene una deuda pendiente

—de muchos goles de diferencia—, ante el club universitario.

En el encuentro que juegan esta tarde habrán de tener cuidado. El Astorga en su casa es equipo difícil y va a intentar devolver la pelota del 8-2 que encajó en el "Pedro Delgado". No será fácil ganar el partido y bueno sería que los jugadores se empleen al máximo con el fin de evitar sorpresas. Toda la plantilla, con la excepción de Jota, está dispuesta para jugar.

LOS DE PRIMERA

No está siendo la temporada

propicia para los conjuntos cuellaranos. Comenzó ganando con facilidad el Cuéllar Mariano Rico y muy pocas jornadas después fue perdiendo lo positivo y no hay forma de que enderece su caminar a la baja. Autocares Alvarez, por la reestructuración habida —motivada en el tema económico—, ya se sabía que iba a ser esta una temporada difícil. Hasta el momento realiza un papel discreto, pero da la impresión por sus marcadores que puede ir a más.

Los equipos segovianos, hora a hora

Encuentros para hoy
sábado

FUTBOL SALA

Copa "Presidente"

Astorga-Caja Segovia, 5 tarde, Astorga (León).

1ª Nacional

Autocares Alvarez-Rías Baixas, 6,30, Santa Clara.

Peruanos-Cuéllar M. Rico, 6 tarde.

BALONCESTO

2ª Femenina

Cantimpalos Unami - Univ. Valladolid, 8 tarde, Teodosio.

Liga Provincial

Horizonte Cultural-Jesuitinas, 4 tarde La Albuera; J.P.M. Greda-Horizonte Cultural (senior), 6 tarde, Teodosio; Unami-Persianas Hernando, 6 tarde, Serichol; (Femenina), Cantimpalos Unami-Ham. S. Luis, 4 tarde, Calvo Sotelo.

BALONMANO

2ª División

Nava Caja Segovia-Sarabris, 7,30, Nava de la Asunción.

Encuentros para el
domingo

BALONCESTO

1ª Femenina

Caja Segovia-Autopistas, 12 horas "Pedro Delgado". Arbitros: Murgui y Garmendia.

2ª Autonómica

Caja Segovia CBS-Renault Corsino, 5 tarde "Pedro Delgado".

Liga Provincial

CBS-Cantimpalos, 5 tarde "Pedro Delgado"; Bar Ratos-Domingo Soto, 7 tarde "P. Delgado"; Unami-J.P.M., 10,30 horas "Calvo Sotelo".

FUTBOL

3ª División

G. Segoviana-Venta Baños, 4,30, La Albuera. Arbitro, Muñoz Fernández (LE).

At. Bungalés-Monteresma, 12 horas, Burgos. Arbitro, Araque Vergara (VA).

1ª Preferente

La Granja-Becerril, 4 tarde, San Ildefonso. Arbitro, Encinar Sánchez (AV).

Juvenil Preferente

Quintanar-San Telmo, 13 horas, La Albuera (pistas).

Centro Udaco-Arévalo, 4 tarde, La Albuera (pistas).

Cristo Atlético-Unami, 12 horas, Palencia.

Liga Provincial

Valseca-Navas de Oro, 4 G. Ayllonesa-Cuéllar, 4 Carbonero-Mozoncillo, 4 San Rafael-Bermuy, 4 Cantimpalos-Coca, 4,30 G. Segoviana B-El Espinar, 11,30 horas, Municipal Villacastín-Riazano, 4 Arlequín-Virgen Castillo, 4,30

PELOTA

División de Honor

Club Tenis-Vallado Caja, 11 horas, Pamplona.

FUTBOL

El Nápoles pide la suspensión inmediata del jugador argentino

Maradona y Schuster, atracciones del partido Sevilla-Atlético

El jugador argentino Diego Armando Maradona y el alemán Bernd Schuster, amigos fuera del terreno de juego y por primera vez rivales en el campo, serán las dos grandes atracciones del encuentro que enfrentará hoy, a partir de las 21,00 horas (Autonómicas) en el Sánchez Pizjuán, al Sevilla y al At. Madrid.

Sevilla (Efe).— Prieto, que vuelve al equipo en sustitución de Del Campo, será la única novedad del conjunto andaluz, mientras que en los rojiblancos regresa Schuster.

Diego y Schuster, compañeros y amigos en su etapa del Barcelona, no habían vuelto a encontrarse.

El alemán, ausente el último mes a causa de una sinovitis en el tobillo, parece totalmente recuperado y ha viajado con el equipo para jugar.

El argentino, sumido en una agria polémica esta semana con Luis Cuervas, a raíz de la no presentación del aval bancario al Nápoles, tratará de demostrar a la afición sevillista que si el presidente manda en los despachos, él lo hace sobre el campo.

El argentino Carlos Salvador Bilardo, técnico del Sevilla F.C., mantendrá hoy al equipo y esquema habitual. Bilardo, tras el suave entrenamiento que dirigió ayer en el mismo escenario del partido, comentó que de salida jugarán Unzué; Prieto, Diego, Martagón; Rafa Paz, Bango, Marcos, Simeone; Maradona,



El alemán Bernd Schuster reaparecerá hoy frente al Sevilla. ARCHIVO

Conte y Suker, y que en el banquillo de la suplencia estarán Monchi, Del Campo, Cortijo, Pineda y Monchu.

MISMO SISTEMA

Bilardo explicó tras la sesión preparatoria que el Sevilla no va a cambiar su sistema pese a que venga uno de los grandes, e indicó que le preocupa el bloque del Atlético de Madrid en sí, además de su táctica del fuera de juego. El técnico argentino manifestó que "el Atlético es un equipo que juega muy bien en conjunto, sabe lo que quiere, atrás tiene una zona fuerte, y ade-

lante también son muy buenos, con hombres de gran calidad. Es un equipo duro".

Por otro lado, el consejo de administración del Nápoles pidió ayer a la Federación Italiana de Fútbol (FIGC) que "intervenga" para que Diego Armando Maradona sea suspendido "inmediatamente" como jugador del Sevilla. El consejo, que se reunió en la ciudad napolitana con varios expertos en materia de contratos internacionales, denunció que los pactos referentes a las modalidades de pago por el traspaso del jugador al Sevilla "no han sido respetados".

Revocada la sanción a los jugadores del Celta Ratkovic y Juric

Madrid (Efe).— El Comité de Apelación de la Federación Española de Fútbol ha decidido revocar las sanciones impuestas a los jugadores del Celta Ratkovic y Juric, tras estimar parcialmente el recurso presentado por el equipo gallego.

El Comité de Apelación decretó anular la sanción de tres partidos y multa de 150.000 pesetas a Milorad Ratkovic y a Goran Juric, por insultar al árbitro del encuentro Celta-Sevilla, que se disputó el pasado domingo.

No obstante, el comité mantuvo la sanción de dos partidos impuesta al bosnio Ratkovic, por producirse de forma especialmente violenta con un contrario.

Ratkovic había sido suspendido por cinco partidos (dos por producirse de forma violenta con un contrario y tres por insultar al colegiado), y con la revocación del Comité de Apelación, el jugador bosnio sólo tendrá que

cumplir una sanción de dos partidos. El Comité de Apelación acordó estimar parcialmente el recurso de Ignacio Núñez Gallego, presidente del Celta, ya que, según una nota del citado organismo, "el original del acta arbitral de que dispuso el órgano de instancia, y en base a la que correctamente adoptó las sanciones, difiere de la que fue notificada por el árbitro al Celta, ya que en esta última se han omitido actuaciones e incidencias de las que se derivan las sanciones a los jugadores".

El Comité de Apelación decidió asimismo trasladar al Comité de Disciplina Deportiva las actuaciones incoadas para que el Celta pueda efectuar las alegaciones que considere oportunas, aunque ha acordado mantener el resto de las sanciones impuestas al club vigués, entre ellas la clausura del estadio de Balaídos por dos partidos.

POLIDEPORTIVO

Belén Sánchez, Julia Merino y Miriam Alonso, premios "Relevo de Oro'92"

Valladolid (Efe).— Veinticinco deportistas, no profesionales, recibirán los premios "Relevo" de la Junta de Castilla y León, según el fallo del jurado reunido ayer en el Castillo de la Mota de Medina del Campo (Valladolid), compuesto en su mayoría por periodistas deportivos de la región.

Los "Relevo de Oro", dotados con un millón de pesetas cada uno, se han concedido a la piragüista zamorana María Belén Sánchez Jiménez, a la atleta vallisoletana María Julia Merino García y a la atleta salmantina Miriam Alonso Manteca.

Los "Relevo de Plata", dotados con 750.000 pesetas cada uno, serán para los seis deportistas siguientes: Margarita Ramos Villar, atleta de León, Blanca Martín-Calero, jugado-

ra de balonmano vallisoletana, Débora Alonso Herrero, gimnasta de Valladolid, Gregorio Vicente Hernández, piragüista zamorano, Manuel Martínez Gutiérrez, atleta de León y María Paloma Arranz Santamarta, jugadora vallisoletana de balonmano.

Los "Relevo de Bronce", dotados con 500.000 pesetas cada uno, los recibirán la ciclista María Teodora Ruano Sánchez de Salamanca, los piragüistas zamoranos Francisco Cabezas Herrero, Oscar Felipe García Pozo y Alberto Javier Sánchez Jiménez, las tiradoras olímpicas leonesas Cristina Fernández González y María Nieves Fernández Mata y la gimnasta vallisoletana Alicia Martín Jurado.

Se concedieron también cuatro accésits, dotados con 250.000 pesetas cada uno.

TENIS

Costa-Roig y Javier Sánchez-Clavet, semifinales del Campeonato de España

Palma de Mallorca (Efe).— Carlos Costa, actual campeón de España, se enfrentará hoy a Francisco Roig y Javier Sánchez Vicario lo hará frente a Francisco Clavet en las semifinales del Campeonato de España Absoluto de Tenis que se está disputando en el Mallorca Tennis Club.

Costa necesitó imponerse en un juego de desempate en el primer set para eliminar finalmente a Burillo, que ofreció una gran resistencia.

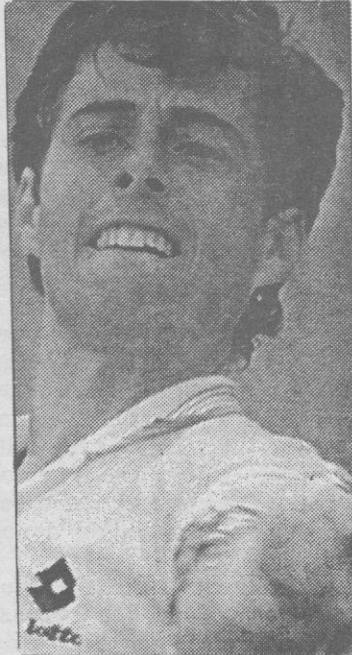
El partido fue muy igualado y tuvo momentos de gran tenis, con un Costa muy seguro en el fondo de la pista y un Burillo apurando al máximo en la red. El campeón de España y cabeza de serie número uno del torneo se impuso por 7-6 y 6-4.

Menos problemas tuvo Francisco Roig para derrotar a Germán Puentes, que había eliminado de forma sorprendente a Jordi Arrese, subcampeón olímpico, por un doble 6-0, mientras que Javier Sánchez Vicario venció por 6-1 y 6-4 a Marco Aurelio Gorriz. En semifinales, el encuentro más igualado promete ser el que enfrentará a Clavet con el menor de los hermanos Vicario, aunque Costa tendrá también que emplearse a fondo para eliminar a Roig.

DERROTA DE CASA Y SANCHEZ

Los tenistas españoles Sergio Casal y Emilio Sánchez Vicario, cabezas de serie número siete, perdieron ayer frente a los estadounidenses Kelly Jones y Rick Leach por 6-3 y 7-6 (7/3) en el Master de dobles.

Casal y Sánchez ya tenían asegurada su plaza en las semifina-



Francisco "Pato" Clavet. ARCHIVO

les de este campeonato, que se disputa en forma de liguilla, al haber ganado los dos primeros partidos. Los españoles han llegado en dos ocasiones a la final de este torneo, pero nunca han conseguido ganarlo.

La pareja formada por el sueco Anders Jarryd y el australiano John Fitzgerald también estarán en las semifinales defendiendo el título conseguido el año pasado.

Por otro lado, Juan Aguilera, tenista barcelonés de 30 años, anunció ayer en Mallorca su retirada definitiva de las pistas por motivos personales y familiares.

Aguilera dijo que había adoptado esa decisión porque se siente "cansado" y, además, su mujer acaba de tener una niña y prefiere dedicarle más tiempo a su familia, indicó el tenista.

EN BREVE

FUTBOL SALA: La selección española perdió ante Brasil por 4-1 en las semifinales del Campeonato del Mundo. El internacional brasileño Iacovino Vander, autor de tres goles de su equipo, condujo a sus compañeros hacia la final del torneo y terminó con las esperanzas del equipo español.

FUTBOL: El jugador juvenil del Atlético de Bembibre, Miguel Ángel Vega Arias, falleció esta madrugada en un accidente de tráfico, en el que resultaron heridos otros cuatro jóvenes de la misma localidad leonesa, informaron fuentes de Tráfico.

Marco Van Basten, delantero holandés del AC Milán, ha sido elegido por la revista internacional World Soccer como mejor jugador del año, mientras que su compatriota Dennis Bergkamp (Ajax) fue segundo. Ronald Koeman (Barcelona) se clasificó en la sexta posición, en tanto que el técnico del FC Barcelona, Johan Cruyff ha sido elegido como segundo mejor entrenador.